

تفعل ملاقات جملہ رک شغلا و لہر | اور تیری تمنا ہی کو دیکھ کر دوڑا دیا تو نے ایسا کیا تو میرا سینہ
اسد تقراک (ابن کشیر) | لگاؤ ڈھل سے بھر دیا دیکھا اور تمنا ہی دور بکروں گا دینے جتنا
مال بڑھتا جائے گا حرص بھی آستنی ہی بڑھتی چلی جائے گی اس لئے ہمیشہ محتاج ہی رہے گا۔
اور حضرت عبداللہ بن مسعود فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو یہ فرماتے ہوئے سنا ہے کہ :
من جعل صومہ ما داخل حق المحاد | جو شخص اپنے سارے ٹکڑوں کو ایک ٹکڑی کی نگرہ بنا لے تو
کفاه اللہم دنیاہ ومن تشبہ بالعموم | اللہ تعالیٰ اسے دنیا کے ٹکڑوں کی خود کفالت کر لیتا ہے اور جس
فی اسوال لانا لیا لربنا اللہ فی اواذیہ | کے ٹکڑوں کے منتان کا مور میں لگے رہے تو اللہ تعالیٰ کو کوئی پروا
ہلک رواہ ابن ماجہ (ابن کشیر) | نہیں کہ وہ ان ٹکڑوں کے کسی جھنگل میں ہلک ہو جائے۔

بیتہ کافی الضحیٰ الاولیٰ یعنی پہلی آسمانی کتابیں تورات و انجیل اور صحیفہ ابراہیم علیہ السلام
وغیرہ سب کے سب رسول آخر الزمان محمد صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت و رسالت کی شہادت دیتے آئے
ہیں کیا یہ بیانات ان حکمران کے لئے کافی سے زیادہ ثبوت نہیں ہے۔

فستعلمون من الخطب الصحیح والنہی والحق | یعنی آج تو اللہ تعالیٰ نے ہر شخص
کو زبان دی ہوئی ہے ہر ایک اپنے طریقے اور اپنے عمل کے بہتر اور صحیح جزئیات کو دیکھ کر سیکھ سکتا ہے۔ لیکن یہ
دعویٰ کچھ کام دینے والا نہیں۔ بہتر اور صحیح طریقہ تو وہی ہو سکتا ہے جو اللہ کے نزدیک مقبول و صحیح ہو،
اور اس کا پتہ قیامت کے روز سب کو لگ جائیگا کہ کون ناطق اور گمراہی پر تھا کون صحیح اور سیدھے راستے پر۔
اللہم اھنا لما اختلفت فیما فی الحق باذنک ولا حول ولا قوۃ الا بک والاعوذ بک الا الیقین

الحمد لله الذی وقضی لتکبیل سورۃ طہ صبحی یوم الخمیس لاریبۃ عشر
خلت من ذی الحجۃ الحرام سنۃ ۱۳۳۵ھ واللہ شہیدنا وتعالیٰ اسال لتکبیل بقای
القرآن واللہ المستعان وعلیہ التکلان



سورۃ الانبیاء

سورۃ الانبیاء ۲۱: ۱۰
سورۃ انبیاء مکہ میں نازل ہوئی اور اسکی ایک سو باہ آیتیں ہیں اور سات رکوع

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

شروع اللہ کے نام سے جو رحیم و مہربان نہایت رحم والا ہے

اقْتَرَبَ لِلنَّاسِ حِسَابُهُمْ وَهُمْ فِي غَفْلَةٍ مُّعْرِضُونَ ﴿۱﴾ مَا يَأْتِيهِمْ

ازدیک آگیا تو ان کے ان کے حساب کا وقت اور وہ بے خبر گناہ ہیں کوئی نصیحت نہیں

مِّنْ ذِكْرٍ مِّن رَّبِّهِمْ يُنذِرُ اِلَّا اسْمَعُوهُ وَهُمْ يَلْعَبُونَ ﴿۲﴾ لَٰكِن يَّ

بہت ہی ان کو ان کے رب سے نئی خبروں کو سنتے ہیں کھیل میں لگے ہوئے کھیل میں بے خبر

قُلُوْبُهُمْ وَاَسْرُوْا النَّجْوٰی الَّذِیْنَ كَلَمُوْا هَلْ هٰذَا اِلَّا

دل ان کے اور ہنساہنساہنسا کی ہے انسانوں نے یہ شخص کون ہے ایک

بَشَرٌ مِّثْلُكُمْ اَفَتَأْتُونَ السَّحْرَ وَاَنْتُمْ تَبْصُرُونَ ﴿۳﴾ قُلْ رَدِفِ

آدمی ہے تمہیں جیسا پھر کیوں کہتے ہو اس کے جادو میں آنکھوں دیکھتے اس نے کہا میرے رب کو

يَعْلَمُ الْقَوْلَ فِي السَّمَاءِ وَالْاَرْضِ وَهُوَ السَّمِیْعُ الْعَلِیْمُ ﴿۴﴾ بَلْ

خبرچہ بات کی آسمان میں اور یا زمین میں اور وہ سنے والا جاننے والا اس کو

قَالُوْا اَمْ مَغٰثٌ اَحْلَامٌ بَلْ اَفْتٰرَةٌ بَلْ هُوَ شَاعِرٌ فَلِیَا اٰتِنَا

چوڑ کر کہتے ہیں بیورد خواب ہی نہیں بھولت ہاندہ لیا ہے نہیں شعر کہتا ہے پورا اپنے لئے آئے

بٰیۃً کَمَا اُرْسِلَ الْاَوَّلُوْنَ ﴿۵﴾ مَا اَمَدْتُ قَبْلَهُمْ مِّنْ قَرِیْبٍ

ہاں میں کسی کوئی نشان بھی بنایا کر آئے ہیں پہلے نہیں بنا، ان سے پہلے کس بیتی نے

اَهْلَکْنٰهَا اَفْهَمٌ یُّؤْمِنُوْنَ ﴿۶﴾ وَمَا اُرْسَلْنَا قَبْلَکَ الْاَرْحٰمِ

جن کو نارت کر دیا ہے کیا اہل ان میں کے اور پیغام نہیں بھیجا کرتے تھے پہلے ہمیں مردوں کے ساتھ

نُوْرِحِیْ اِلَيْهِمْ فَسَلُوْا اَهْلَ الذِّکْرِ اِنْ کُنْتُمْ لَا تَکْفُرُوْنَ ﴿۷﴾

وہی بھیجتے ہیں ان کو سوچو اور یاد رکھنے والوں سے اگر تم نہیں جانتے

وَمَا جَعَلْنَاهُمْ جَسَدًا لَا يَأْكُورُنَ الطَّعَامَ وَمَا كَانُوا خَالِدِينَ ۝۱۰ ثُمَّ

اور نہیں بنائے تھے ہم نے ان کے لیے بدن کہ وہ کھانا نہ کھائیں اور نہ تھے وہ ہمیشہ رہ جانے والے ہم

صدقہ فَنَهُمُ الْوَعْدَ فَإِنْ جَنِينَهُمْ وَمَنْ نَشَاءُ وَأَهْلُكُنَا الْمَسْفُوفِينَ ۝۱۱

پہنکار دیا ہم نے ان سے وعدہ سوچنا دیا ان کو اور جن کو ہم نے چاہا اور عمارت کو روانہ سے نکلنے والوں کو

لَقَدْ آتَيْنَا الْبِكْرُ كِتَابًا فِيهِ ذِكْرُكُمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝۱۱

ہم نے تمہاری پہنچا دی تھی کتاب کہ میں تمہارا ذکر ہے کما تم کہتے نہیں۔

خلاصہ تفسیر

ان (منکر) لوگوں سے ان کا وقت (حساب نزدیک آپہنچا یعنی قیامت وقتاً فوقتاً نزدیک ہوتی جاتی ہے) اور یہ (ابھی غفلت ہی) میں (پڑنے) ہیں اور ان کے یقین کرنے اور اس کے لئے تیاری کرنے سے (اعراض کئے ہوئے ہیں اور ان کی غفلت یہاں تک بڑھ گئی ہے کہ ان کے پاس آنکے رب کی طرف سے جو نصیحت تازہ (حساب انکے) آتی ہے (بجائے اسکے کہ ان کو نصیحت ہونا) ایسے سکوا ایسے طور سے مسکتے ہیں کہ (اس کے ساتھ) ہنسی کرتے ہیں (اور) ان کے دل (اصلاً اُدھر) متوجہ نہیں ہوتے اور یہ لوگ یعنی ظالم اور کافر لوگ (آپس میں) چپکے چپکے سرگوشی کرتے ہیں (اس لئے نہیں کہ انکو اہل اسلام کا خوف تھا کیونکہ تمہیں انکا تصنیف نہ تھے بلکہ اس لئے کہ اسلام کے خلاف خصیہ سازش کر کے اسکو دشمنی) کہ یہ (یعنی محمد صلی اللہ علیہ وسلم) محض تم جیسے ایک (عمولی) آدمی ہیں (یعنی نبی نہیں اور یہ جو ایک دکش و دوڑ با کلام مٹاتے ہیں اس پر اعجاز کا شہدہ اور اس اعجاز سے نبوت کا خیال نہ کرنا کیونکہ وہ حقیقت میں کھرا نبی کلام ہے) تو کیا (باد جو اس بات کے) پھر بھی تم جادو کی بات ٹھنٹے کو (انکے پاس) جاؤ گے حالانکہ تم (اس بات کو خوب) جانتے (تو جھٹتے) ہو پیغمبر (صلی اللہ علیہ وسلم) کو جواب دینے کا حکم مواد انھوں نے (موافق حکم کے جواب میں) فرمایا کہ میرا رب ہر بات کو (خواہ) آسمان میں ہو اور (خدا) زمین میں (وہ اور خدا) ظاہر ہو یا خفی ہو خوب) جانتا ہے اور وہ خوب ٹھنٹے والا اور خوب جانتے والا (کو سو تمہارے ان اقوال کفریہ کو بھی جانتا ہے اور تم کو خوب سزا دیگا اور انھوں نے کلام حق کو ہنتر جادو کہنے پر کٹھنا نہیں کیا) بلکہ یوں (یعنی) کہہ کر کہ یہ قرآن (پریشان خیالات ہیں) کہہ کر واقع میں دکش بھی نہیں) بلکہ (اس سے بڑھ کر یہ ہے کہ) انھوں نے (یعنی پیغمبر نے) اس کو (قصداً و اختیاراً) اپنے دل سے تراش لیا ہے اور خواب کے خیالات میں تو انسان قدرے بے اختیار اور معذور اور متلائے اشتباہ بھی ہو سکتا ہے اور یہ افتراء کچھ قرآن ہی کے ساتھ خاص نہیں) بلکہ یہ تو ایک شاعر شخص ہیں (ان کی تمام باتیں ایسی ہی تراشیدہ اور خیالی ہوتی ہیں۔ خلاصہ یہ کہ رسول نہیں ہیں اور

بڑے مدعی رسالت کے ہیں) تو ان کو چاہیے کہ ایسی کوئی (بڑی) نشانی لادیں جیسا پہلے لوگ رسول بنانے گئے (اور بڑے بڑے معجزات ظاہر کئے اس وقت ہم رسول مانیں اور ایمان لائیں اور یہ کہنا بھی ایک بہانہ تھا

و نہ انبیاء سابقین کو بھی نہ مانتے تھے حتیٰ تعالیٰ جناب میں فرماتے ہیں کہ) ان سے پہلے کی ایسی ہی باتیں کو

جیسے ہلاک کیا ہے (باد جو دران کے فرمائشی معجزات ظاہر ہوجانے کے) ایمان نہیں لائے سو کیا یہ لوگ

(ان معجزات کے ظاہر ہونے پر) ایمان لے آویں گے (اور ایسی حالت میں ایمان نہ لانے پر عذاب نازل ہو جاوے گا اس لئے ہم وہ معجزات ظاہر نہیں فرماتے اور قرآن مجزہ کافی ہے) اور (رسالت کے

مستحق جو ان کا یہ شہدہ ہے کہ رسول بشر نہ ہونا چاہیے اسکا جواب یہ ہے کہ) ہم نے آپ سے قبل صرف

آدیسوں ہی کو پیغمبر بنایا ہے جن کے پاس ہم وحی بھیجا کرتے تھے سو (اے منکر و اگر تم کو) (یہ بات) معلوم

نہ ہو تو قابل کتاب سے دریافت کر لو (کیونکہ یہ لوگ اگرچہ کافر ہیں مگر خیر متواتر میں لادوی کا سہما

یا شکر ہونا شرط نہیں) پھر تم ان کو اپنا دوست سمجھتے ہو تو ہتھکے نزدیک کی بات مستبر ہوئی چاہیے اور

اسی طرح رسالت کے مستحق جو اس شہدہ کی دوسری تقریر ہے کہ رسول فرشتہ ہونا چاہیے اسکا جواب

یہ ہے کہ ہم نے ان رسولوں کے (جو گذر چکے ہیں) ایسے بدن نہیں بنائے تھے جو کھانا نہ کھاتے ہوں

(یعنی فرشتہ نہ بنایا تھا) اور یہ لوگ جو آپ کی وفات کے انتظار میں خوشیاں منارہے ہیں بقول تعالیٰ

يَتَذَكَّرُ لَكُمْ يَوْمَ تَدُوبُ الْمُؤْمِنُونَ كَذَانٍ أَلَمَّا يَدُوبُ الْيَوْمَ يَدُوبُ الْيَوْمَ يَدُوبُ الْيَوْمَ يَدُوبُ الْيَوْمَ يَدُوبُ الْيَوْمَ

حضرت (یعنی دنیا میں) ہمیشہ رہنے والے نہیں ہوئے (پس اگر آپ کی بھی وفات ہو جائے تو

نبوت میں کیا اعتراض لازم آیا، غرض یہ کہ جیسے پہلے رسول تھے ویسے ہی آپ بھی ہیں اور یہ

لوگ جس طرح آپ کی تکذیب کرتے ہیں اسی طرح ان حضرات کی بھی اُس زمانے کے کفار نے تکذیب کی،

پھر تمہنے جو ان سے وعدہ کیا تھا کہ مکذبین کو عذاب سے ہلاک کریں گے اور تم کو اور مؤمنین کو محفوظ رکھیں گے (م نے) اُس (وعدہ) کو سچا کیا یعنی ان کو اور جن جن کو (نجات دینا) منظور ہوا (اُس عذاب) ہم نے نجات دی اور اس عذاب سے) حد (اطاعت) سے گزرنے والوں کو ہلاک کیا (سوان لوگوں کو ڈرنا چاہا،

اے منکر داس مکذیب کے بعد تم پر و نیا د آخرت میں عذاب آڈے تو تعجب نہیں کیونکہ) ہم تمہارے پاس ایسی کتاب بھیج چکے ہیں کہ اس میں تمہاری نصیحت (کافی) موجود ہے کیا (باد جو دایسی تبلیغ موصلت کے) پھر بھی تم نہیں سمجھتے (اور نہیں مانتے)۔

معارف و مسائل

سورۃ انبیاء کی فضیلت | حضرت عبداللہ بن مسعود فرماتے ہیں کہ سورۃ کھٹ اور عظیم اور لائق اور انبیاء پر چاروں سورتیں نزول کے اعتبار سے ابتدائی سورتیں اور میری یہ قدیم دولت اور کمائی ہیں

اللہ الا انا فاعبدون ﴿۱۵﴾ وَقَالُوا اتَّخَذَ الرَّحْمَنُ وَلَدًا سُبْحٰنَہٗ

کی بندگی نہیں سوائے میرے سو میری بندگی کرو اور کہتے ہیں رحمن نے کر لیا کسی کو بیٹا وہ بزرگ اور بزرگوار ہے

بَلْ عِبَادٌ مُّكْرَمُونَ ﴿۱۶﴾ لَا یَسْبِقُونَهُ بِالْقَوْلِ وَهُمْ بِأَمْرِہٖ

لیکن وہ بندے ہیں جن کو عزت دی ہے اُس سے بڑھ کر نہیں بول سکتے اور وہ اسی کے حکم پر کام

یَعْمَلُونَ ﴿۱۷﴾ یَعْلَمُ مَا بَیْنَ أَیْدِیْہِمۡ وَمَا خَلْفَہُمۡ وَلَا یَشْفَعُونَ إِلَّا

کرتے ہیں اس کو معلوم ہے جو ان کے آگے ہے اور پیچھے اور وہ سفارش نہیں کرتے سوا

لِمَن ارْتَضَىٰ وَہُمْ مِنْ خَشِیَّتِہٖ مُّشْفِقُونَ ﴿۱۸﴾ وَمَنْ یَقُلْ مِنْہُمْ

اسی جس سے اللہ راضی ہو اور وہ اسکی ہیبت سے ڈرتے ہیں اور جو کوئی ان میں کہے کہ میری

اِلٰہِ اِلٰہٌ مِّنْ دُونِہٖ فَذٰلِکَ نَجْوٰی الظّٰلِمِیْنَ ﴿۱۹﴾

بندگی ہے اس سے دوسرے سوا اسکو ہم بول دیں گے نہیں یوں ہم بول دیتے ہیں بے انصافوں کو

خلاصہ تفسیر

اور وہ جادے کی بنا ہونے پر ہماری مصنوعات ولادت کر رہی ہیں کیونکہ ہم نے آسمان اور زمین کو آدھ

جو کچھ ایک درمیان میں ہے اس کو اس طور پر نہیں بنایا کہ ہم فعلِ عبث کرنے والے ہوں بلکہ انیس بہت

سی حکمتیں ہیں جن میں بڑی حکمت توحید حق پر دلالت ہے اور اگر تم کو آسمان اور زمین کے بنانے سے کوئی

حکمت مقصود نہ ہوتی بلکہ ان کو محض مشغلہ ہی بنانا منظور ہوتا جس میں کوئی معتد بہ نامہ مقصود نہیں تھا

محض دل بہلانا منظور ہوتا ہے، تو ہم خاص اپنے پاس کی چیز کو مشغلہ بناتے (مثلاً اپنی صفات کمال کے

مشاہدہ کو) اگر تم کو یہ کرنا ہوتا کیونکہ مشغلہ کو مشاغل کی شان سے مناسبت چاہیے تو کہاں ذات

خالق کا ذات اور کہاں یہ مصنوعات حادثہ البتہ صفات کو بوجہ تعظیم اور لازم ذات ہونے کے باہم مناسبت سے

سو جب بدلائل عقلیہ اجماع اہل ملل اسکا بھی مشغلہ قرار دیا جانا محال ہے تو مصنوعات حادثہ میں تو کسی کو

اسکا دعویٰ بھی نہ ہونا چاہیے پس ثابت ہوا کہ ہم نے عبث یعنی فضول پیدا نہیں کیا، بلکہ اثبات حق اور

ابطال اٹل کیلئے پیدا کیا ہے اور ہم (اُس) حق بات کو جس کے ثبوت پر مصنوعات دلالت کرتی ہیں (س)

باطل بات پر اس طرح غالب کر دیتے ہیں جیسے یوں جھوٹا حکم اس کو اس پر چینیک مارنے میں سو وہ

(حق) اس باطل کا بیجا بحال دیتا ہے (یعنی اس کو مغلوب کر دیتا ہے) سو وہ (باطل مغلوب ہو کر)

دفعہ جانا رہتا ہے (یعنی دلائل توحید جو ان مصنوعات سے حاصل ہوتے ہیں شرک کی باطلگی نہی کر دیتے

ہیں جس کی جانب مخالف کا احتمال ہی نہیں رہتا) اور تم جو باوجود ان دلائل قاطبہ کے شرک کرتے ہو تو

تمہارے لئے اس بات سے بڑی خرابی ہو جو تم (خلاف حق کے) گھڑتے ہو اور (حق تعالیٰ کی وہ شان ہے کہ)

جستہ کچھ آسمانوں اور زمین میں ہیں سب اسی کے (ملوک) ہیں اور ان میں سے جو اللہ کے نزدیک (بڑے

مقبول و مقرب) ہیں ان کی بندگی کی یہ کیفیت ہے کہ وہ اسکی عبادت سے ہار نہیں کرتے اور نہ ٹھکے ہیں

(بلکہ) شب و روز (اللہ کی) تسبیح (دعا میں) کرتے ہیں (کسی وقت) سو قوت نہیں کرتے (جب انکی یہ

حالت ہے تو عام مخلوق تو کس شہاد میں ہے ہمیں لائق عبادت کے وہی ہے اور جب کوئی دوسرا ایسا نہیں

تو پھر اسکا شریک جہنماکتی ہے عقلی ہے) کیا باوجود ان دلائل توحید کے ان لوگوں نے خدا کے سوا اور بھود

بنائے ہیں (بالخصوص) زمین کی چیزوں میں سے (جو کہ اور بھی ادنیٰ تر اور نازل تر ہیں جیسے پتھر یا معدنیات

کے بُت) جو کسی کو زندہ کرتے ہیں (یعنی جو جان بھی نہ ڈال سکتا ہو ایسا عاجز کب مہبود ہونیکے قابل ہوگا اور

زمین (میں یا) آسمان میں اگر اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی اور بھود (واجب الوجود) ہوتا تو دونوں (کبھی کے)

دوہم برہم ہو جاتے کیونکہ عاڈۃ دونوں کے ارادوں اور افعال میں ترام ہوتا، ایک دوسرے سے کراتے

اور اس کے لئے فساد قائم ہے لیکن فساد واقع نہیں ہے اس لئے متعدد مہبود بھی نہیں ہوتے) سو (ان

تقریرات سے ثابت ہوا کہ) اللہ تعالیٰ جو کہ مالک ہے عرش کا ان امور سے پاک ہے جو کچھ یہ لوگ بیان

کرتے ہیں (کہ نعوذ باللہ اسکے اور شرکاء بھی ہیں حالانکہ اس کی ایسی عظمت ہے کہ) وہ جو کچھ کرتا ہے

اُس سے کوئی باز پرس نہیں کر سکتا اور اوروں سے باز پرس کی جاسکتی ہے (یعنی اللہ تعالیٰ باز پرس کر سکتا ہے)

پس کوئی عظمت میں اسکا شریک نہیں ہوا پھر مہبودیت میں کوئی کیسے شریک ہو سکتا ہے! یہاں تک کہ بطور

ابطال اور نقض و استلزام محال کے کلام تھا آگے بطور سوال اور منہ کے کلام ہے کہ) کیا خدا کو پتہ ہے کہ انھوں

نے اور بھود بنا رکھے ہیں (ان سے) کہنے کو تم اپنی دلیل (اس دعویٰ پر) پیش کرو (یہاں تک تو

سوال اور دلیل عقلی سے شرک کا ابطال تھا آگے دلیل نقلی سے استدلال ہے کہ) یہ میرے ساتھ والی کتاب

(یعنی قرآن) اور پھر سے پہلے لوگوں کی کتابیں (یعنی توراہ و انجیل و زبور) موجود ہیں (جن کا صدق اور منزل

من اللہ ہونا دلیل عقلی سے ثابت ہے اور اوروں میں گو تحریف ہوئی ہے مگر قرآن میں تحریف کا احتمال

نہیں! یہی چوتھوں ان کتب کا قرآن کے مطابق ہوگا وہ یقیناً صحیح ہے اور ان سب دلائل مذکورہ کا مقصد

یہ تھا کہ یہ لوگ توحید کے قائل ہو جاتے لیکن پھر بھی قائل نہیں! بلکہ ان میں زیادہ دہی ہیں جو اترق کا تقین

نہیں کرتے سو (اسوجہ سے) وہ (اسکے قبول کرنے سے) اعراض کر رہے ہیں اور (یہ توحید کوئی حسد یہ

بات نہیں جس سے توحش ہو بلکہ شرع قدیم ہے چنانچہ ہم نے آپ سے پہلے کوئی ایسا پتہ نہیں دیا جو باجے

پاس ہم نے یہ وہی نہی تھی جو کہ میرے سوا کوئی مہبود (ہونے کے لائق) نہیں پس میری (ذی) عبادت

کیا کرو اور یہ (مشرک) لوگ (جو ہیں ان میں بعضے) یوں کہتے ہیں کہ (نعوذ باللہ) اللہ تعالیٰ نے فرشتوں

(کو) اولاد بنا رکھی ہے (تو یہ تو یہ) وہ اللہ تعالیٰ اس سے پاک ہے (اور وہ فرشتے اسکی اولاد نہیں ہیں)

(بلکہ) اسکے) بندے ہیں (ہاں) معزز (بندے ہیں اسی سے بے عقولوں کو اشتباہ ہوگا اور انکی عبدیت

کہ اسکو اپنی شان کے خلاف جانیں اور نہ عبادت کرنے کے کسی وقت تھکتے ہیں اسی معنیوں کی تکمیل بعد کی آیت میں اسطرط فرمایا **يَسْتَعِينُونَ الْيَلِيلَ وَالنَّهَارَ لَا يَفْطَنُونَ** ، یعنی فرشتے رات دن سیر کرتے رہتے ہیں کسی وقت ٹسٹ بھی نہیں ہوتے۔

عبداللہ بن عمار کہتے ہیں کہ میں نے کعب ا جہار سے پوچھا کہ کیا فرشتوں کو تسبیح کرنے کے سوا اور کوئی کام نہیں، اگر ہے تو پھر دوسرے کاموں کیساتھ ہر وقت کی تسبیح کیسے جاری رہتی ہے۔ کعب نے فرمایا اے میرے بھائی کیا تمنا کوئی کام اور شغلہ تمہیں سانس لینے سے روکتا ہے اور کام کرنے میں مغلل و مانع ہوتا ہے حقیقت یہی ہے کہ تسبیح فرشتوں کے لئے ایسی ہے جیسے ہمارا سانس یا آنکھ بھینکنا کہ یہ دونوں چیزیں ہر وقت ہر حال میں جاری رہتی ہیں اور کسی کام میں مانع اور مغلل نہیں ہوتیں (قطعیہ جو غلط) **اِنَّ اَنْتُمْ لَعِنَةُ اللّٰهِ تٰیۡنَ الْاٰخِرٰتِیۡنِ هُمْ یُتَسَبَّحُوۡنَ** ، اس میں شکرین کی بہات کوئی طرح ظاہر فرمایا ہے۔ اول یہ کہ یہ کیسے احمق ہیں کہ خدا بھی بنایا تو زمین کی مخلوق کو بنایا تو علوی اور آسمانی مخلوقات سے بہر حال کمتر و اتر ہیں دوسرے یہ کہ جن کو خدا بنایا کیا ان کو انھوں نے یہ کام کرنے دیکھا ہے کہ وہ کسی کو زندہ کرتے اور اس میں جان ڈالتے ہیں۔ معبود کے لئے تو یہ بات ضروری ہے کہ موت و حیات خلق اس کے قبضہ میں ہو۔

لَوْ كَانَ فِیۡہِمَا اِلٰہٌۢ ۙ یہ توحید کی دلیل عادی ہے جو عام عادات کے اعتبار پر مبنی ہے اور دلیل عقلی کی طرف بھی اشارہ ہے جس کی مختلف تقریریں علم کلام کی کتابوں میں مذکور ہیں اور دلیل عادی اس بنا پر ہے کہ اگر زمین و آسمان کے دو خدا اور دونوں مالک و مختار ہوں تو ظاہر ہے کہ دونوں کے احکام پورے پورے زمین و آسمان میں نافذ ہونے چاہئیں اور عادتاً یہ ممکن نہیں کہ جو حکم ایک دیے دوسرا بھی دے یا جس چیز کو ایک پسند کرے دوسرا بھی اسی کو پسند کرے اس لئے کبھی کبھی اختلاف رائے اور اختلاف احکام ہونا ناگزیر ہے اور جب دو خداؤں کے احکام زمین و آسمان میں مختلف ہوتے تو نتیجہ ان دونوں کے فساد کے سوا کیا ہے۔ ایک خدا چاہتا ہے کہ اس وقت دن ہو۔ دوسرا چاہتا ہے رات ہو۔ ایک چاہتا ہے بارش ہو دوسرا چاہتا ہے نہ ہو تو دونوں کے متضاد احکام کس طرح جاری ہونگے اور اگر ایک مغلوب ہو گیا تو مالک و مختار اور خدا نہ رہا۔ اس پر یہ شبہ کہ دونوں آپس میں مشورہ کر کے احکام جاری کیا کریں اس میں کیا بعد ہٹانے کے جو بات علم کلام کی کتابوں میں بڑی تفصیل سے آئے ہیں۔ اتنی بات یہاں بھی سمجھ لیجئے کہ اگر دونوں مشورہ کے پابند ہوتے ایک بغیر دوسرے کے مشورے کے کوئی کام نہ کر سکے تو اس سے یہ لازم آتا ہے کہ انہیں سے ایک بھی مالک و مختار نہیں، دونوں ناقص ہیں اور ناقص خدا نہیں ہو سکتا اور شاید اگلی آیت **لَا یَسْئَلُ عِقَابًاۙ وَّہُمْ یَسْئَلُوۡنَ** میں بھی اسطرط اشارہ پایا جاتا ہے کہ جو شخص کسی قانون

کا پابند ہو جس کے افعال و اعمال پر کسی کو مواخذہ کر سکا حق ہو وہ خدا نہیں ہو سکتا۔ خدا وہی ہے جو کسی کا پابند نہ ہو، جس کے کسی کو سوال کر سکا حق نہ ہو۔ اگر دو خدا ہوں اور دونوں مشورہ کے پابند ہوں تو ہر ایک کو دوسرے سے سوال کرنے اور ترک مشورہ پر مواخذہ کر سکا حق لازمی ہو جو خود منصب خدا کی معافی ہو۔ **ہٰذَا اَنْذَرْتُمْ مَعْنٰی حَقِّیۡ وَرَبِّیۡ كَوْفُوۡنَ فٰیۡہِیۡ** ، اسکا ایک مفہوم تو وہ ہے جو خلاصہ تفسیر میں بیان ہوا ہے کہ **رَبِّیۡ** سے مراد قرآن اور **رَبِّیۡ** سے مراد تورات و انجیل اور زبور وغیرہ کتب سابقہ ہیں اور حقنی آیت کے یہ ہیں کہ میرا اور میرے ساتھ والوں کا قرآن اور پچھلی آیتوں کی تمنا میں تورات و انجیل وغیرہ موجود ہیں کیا ان میں سے کسی کتاب میں اللہ کے سوا کسی کی عبادت کی تلقین موجود ہے۔ تو راستہ انجیل وغیرہ میں تحریف ہو جانے کے باوجود یہ تو ثابت بھی کہیں صاف نہیں کہ اللہ کے ساتھ کسی کو شریک کر کے دوسرا معبود بنا لو۔ بحر محیط میں اسکا یہ مفہوم بھی بیان کیا گیا ہے کہ یہ قرآن ذکر ہے میرے ساتھ والوں کیلئے بھی اذکار ہے مجھ سے پہلے کیلئے بھی مطلب یہ ہے کہ اپنے ساتھ والوں کیلئے تو دعوت اور تشریح احکام کے لئے ناسے ذکر ہے اور سابقین کیلئے ذکر باریاں منئے ہے کہ اسکے ذریعہ سابقین کے احوال و مسائل اور قصص زندہ ہیں۔ **لَا یَسْئَلُوۡنَ عِقَابًاۙ وَّہُمْ یَسْئَلُوۡنَ** ، یعنی فرشتے حق تعالیٰ کی اولاد تو کیا ہوتے وہ تو ایسے خائف اور ڈوب رہتے ہیں کہ نہ قول میں اللہ تعالیٰ سے سبقت کرتے ہیں نہ عمل میں اسکے خلاف کبھی کچھ کرتے ہیں، قول میں سبقت نہ کر سکا مطلب یہ ہے کہ جب تک حق تعالیٰ ہی کی طرف سے کوئی ارشاد نہ ہو خود کوئی کلام کرنے میں سابقت کی ہمت نہیں کرتے اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ بڑوں کا ایک ادب یہ بھی ہے کہ جب مجلس میں کوئی بات آئے تو جو اس مجلس کا بڑ ہے اسکے کلام کا انتظار کیا جائے پہلے ہی اور کابلوں پر ناخلاف ادب ہے۔

اَوْ كَذٰبِۡرَ الَّذِیۡنَ كَفَرُوۡۤا اِنَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَۤاِنَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَۤاِنَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَۤاِنَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَۤاِنَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ
اور کیا نہیں دیکھا ان معبودوں نے کہ آسمان اور زمین منہ بند تھے پھر ہم نے ان کو کھول دیا **وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَآءِ حَلٰلًاۙ شٰیۡءًاۙ حٰیۡیًاۙ اَفَلَا یُبۡرٰۤیۡمُوۡنَ ﴿۲۰﴾** **وَجَعَلْنَا مِنَ الْمَآءِ حَلٰلًاۙ شٰیۡءًاۙ حٰیۡیًاۙ اَفَلَا یُبۡرٰۤیۡمُوۡنَ ﴿۲۰﴾**
اور بنائی ہم نے پانی سے ہر ایک چیز میں جان ہے پھر کیا یقین نہیں کرتے اور رکھ دینے ہم نے **اَلْاَرْضَ مِنْ رَوٰۤاۤسِیۡ اَنْ تَمِیۡدَۙ وَّہُمْ وَجَعَلْنَا فِیۡہَاۤ اَنْۢحٰاۙ سَبۡلًا**
زمین میں بھاری پوچھ کہی ان کو لے کر جھک بڑھے اور رکھیں اس میں کشادہ راہیں **لَعَلَّہُمْ یَهْتَدُوۡنَ ﴿۲۱﴾** **وَجَعَلْنَا السَّمٰۤءَ سَقَفًاۙ مَّحۡضُوۡطًاۙ وَّہُمْ**
تاکہ وہ راہ پائیں اور بنایا ہم نے آسمان کو چھت محضوظ اور وہ **عَنْ اٰیٰتِہَاۙ مَعۡرُضُوۡنَ ﴿۲۲﴾** **وَهُوَ الَّذِیۡ خَلَقَ الۡیَلَّ وَالنَّهَارَ**
آسمان کی نشانیوں کو دھیان میں نہیں لاتے اور وہی ہے جس نے بنائے رات اور دن اور

بنائات بلکہ جنادات میں روح ادھیات تحقیق کے نزدیک ثابت ہے اور ظاہر ہے کہ پانی کو ان سب چیزوں کی تخلیق اور ایجاد اور ارتقا میں بڑا دخل ہے۔

ابن کثیر نے امام احمد کی سند سے روایت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نقل کیا ہے کہ ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے عرض کیا یا رسول اللہ میں جب آپ کی زیارت کرتا ہوں تو میرا دل باغ باغ اور آنکھیں ٹھنڈی ہوجاتی ہیں لہذا مجھے ہر شہر کا کھانا (کہاں سے) کھا کر آیا ہے آپ نے فرمایا کہ ہر چیز پانی سے پیدا کی گئی ہے اس کے بعد ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ نے سوال کیا کہ مجھے کوئی ایسا عمل بتلا دیجئے جس پر عمل کرنے سے میں جنت میں پہنچ جاؤں آپ نے فرمایا:

افش السلام و اطعم الطعام و صل
الاسرخام و قم باللیل والناس نیام
تغذ داخل الجنة - بسلا م تغذ وہ احمد
وہلن الاسناد علی شرط الشیخین الخ
سلام کرنے کو عام کر دو خواہ غنا طیب یعنی ہوم اور کھانا کھا کر
کردار کو بھی حدیث میں عام رکھا ہے کھانا کھانا کھا کر
کو خواہ کافر ناسقی ہی ہو تو باغی خالی نہیں اور صلا بھی
کیا کرو اور رات کو تہجد کی نماز پڑھا کرو جب سب لوگ
سوئے ہوں تو جنت میں سلامتی کیساتھ داخل ہوجاؤ گے

وَجَعَلْنَا فِي الْأَرْضِ رِزْقًا وَمَا يَسْتَوُونَ لَنْ نَمْسِكَ بِذُنُوبِهِمْ لِنَقُولَ سَوَاءٌ أَلْمَعُوا أَمْ لَمْ يَلْمَعُوا سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ
کو کہا جاتا ہے اور مراد آیت کی یہ ہے کہ زمین پر پہاڑوں کا بوجھ حق تعالیٰ نے اسکا توازن برقرار رکھنے کے لئے ڈال دیا ہے تاکہ وہ اضطرابی حرکت نہ کر سکے جس سے اس کے اوپر بیٹے والوں کو نقصان پہنچے۔ اس کی فلسفیانہ تحقیق کہ پہاڑوں کے بوجھ کو زمین کے قرار میں کیا داخل ہے انکی یہاں ضرورت نہیں۔ تفسیر کبیر وغیرہ میں اسکا مفصل بیان اہل علم دیکھ سکتے ہیں اور بقدر ضرورت سورہ نمل کی تفسیر میں حضرت حکیم الامتہ نے تفسیر بیان القرآن میں بھی لکھ دیا ہے۔

فَلَمْ يَفِي كَلِمَاتِهِمْ لِيَسْتَجِزُوا لَفَلَاكِ دَرَاخِلِ هَرَوَارِءِ اِدْرَاكِ جِبْرِ كُو كُهَا جَانَا جِاسِي وَجِه
سے چرنے میں جو گول چڑا اٹکا ہوتا ہے اسکو فلکناہ المنزل کہتے ہیں (روح) اور اسی وجہ سے آسمان کو بھی فلک کہا جاتا ہے۔ یہاں مراد شمس و قمر کی وہ مداریں ہیں جن پر وہ حرکت کرتے ہیں۔ الفاظ آسمان میں انکی کوئی تصریح نہیں ہے یہ مداریں آسمان کے اندر ہیں یا باہر نفضار میں۔ حالیہ خلائی تحقیقات نے واضح کر دیا ہے کہ یہ مداریں فلار اور نفضار میں آسمان سے بہت نیچے ہیں۔

اس آیت کے ظاہر سے یہی معلوم ہوتا ہے کہ آفتاب بھی ایک مدار پر حرکت کرتا ہے جدید فلاسفر پہلے اسکے منکر تھے اب وہ بھی اسکے قائل ہو گئے ہیں۔ مزید تفصیلات کی یہ جگہ نہیں دکھائی جاتا ہے بلکہ علم

وَجَعَلْنَا الْبَشَرِ مِنْ قَبْلِكَ الْخَلْدَ أَقَابِينَ مِتَّ فَمَمَّ الْخَلْدُونَ ﴿۳۱﴾
اور میں وہاں نے جو سے پہلے آدمی کو پیش کیلئے زندہ کیا، پھر کہا اگر تو مر گیا تو وہ وہ جاہلیوں کے

کُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ وَنَبِّئُكُمْ بِالْأَسْرَى وَالْخَيْرِ فَمَنْ نَكَّهَ
ہر کسی کو چھینی ہے موت اور ہم تم کو جانچنے اور جاننے سے اور جہاد سے آزادانے کو
وَالَّذِينَ كَفَرُوا إِنَّ يَنْجِيهِمُ اللَّهُ
اور وہاں میں پھر کہا جائے اور جہاں تم کو دیکھا سکر دینے تو کوئی کام نہیں کہ تم سے
الْأَهْزَاءُ أَهْدَى الْبَشَرِ يَدُ الْبَشَرِ وَهُمْ يَنْجِيهِمُ اللَّهُ
عزیمت کرنا کیا ہی نہیں ہے جو نام لیا ہے جہاد سے سب کو اور وہ نکلنے کے نام سے

هُم يُفْرَوْنَ ﴿۳۲﴾ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ سَاءَ مَا يَحْكُمُونَ
سکر ہیں بنا ہے آدمی جلدی کا اب دکھانا ہوں تم کو اپنی نشانیاں سو
تَسْتَعْجِلُونَ ﴿۳۳﴾ وَيَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ﴿۳۴﴾
جہ سے جلدی مت کرو اور کہتے ہیں کب ہوگا یہ وعدہ اگر تم سچے ہو
لَوْ يَعْلَمُ الَّذِينَ كَفَرُوا حِينَ لَا يَكْفُونُ عَنْ وُجُوهِمُ النَّارَ وَلَا
اگر جان لیں یہ سکر امتزج کو کہ نہ رک سکیں گے اپنے منہ سے آگ اور نہ

عَنْ ظُهُورِهِمْ وَلَا هُمْ يُبْصَرُونَ ﴿۳۵﴾ بَلْ تَأْتِيهِم بَغْتَةً فَتَبْهَتُهُمْ
اپنی چشمہ سے اور نہ ان کو مد پہنچے گی کچھ نہیں وہ آئے گی ان پر ناگہان پھر کچھ پیش
فَلَا يَسْتَطِيعُونَ رَدَّهَا وَلَا هُمْ يُنظَرُونَ ﴿۳۶﴾ وَلَقَدْ اسْتَهْزَيْتُمْ
کہاں کہ ہجرت پھیر سکیں گے اس کو اور زمان کو فرصت لے گی اور ٹھٹھے ہونگے ہیں

بِرُسُلٍ مِنْ قَبْلِكَ فَخَافَ بِاللَّيْلِ سَجْرُوا مِنْهُمْ مَا كَانُوا بِهِ
رشتہوں سے جو سے پہلے پھر آٹ پڑی غمنا کرنے والوں پر ان میں سے وہ چیز جس کا
يَسْتَهْزِءُونَ ﴿۳۷﴾ قُلْ مَنْ يَكْفُرْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ مِنْ
ٹھٹھا کرتے تھے تو کہہ کون جھگھالی کرتا ہے تمہاری رات میں اور دن میں

الرَّحْمَنِ بَلْ هُمْ عَنْ ذِكْرِ رَبِّهِمْ مُعْرِضُونَ ﴿۳۸﴾ أَمْ لَهُمُ الْهَيْهَاتَ
رہمن سے کوئی نہیں وہ اپنے رب کے ذکر سے منحہ پھرتے ہیں یا انکے واسطے کوئی مسجد ہیں
تَمْنَعُهُمْ مِنْ دُونِنَا لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَ أَنفُسِهِمْ وَلَا هُمْ
کون کو بچانے میں ہمارے سوا وہ اپنی ہی مد نہیں کر سکتے اور نہ ان کی جہادی
مِنَّا يُصْعِقُونَ ﴿۳۹﴾ بَلْ مَتَّعْنَا هَهُمْ أَزْوَاجًا وَأَبَاءَ هُمْ وَحَتَّى طَالَ
فرت سے رفاقت ہو کوئی نہیں ہر ہم نے بیش دیا ان کو اور ان کے باپ دادوں کو یہاں تک کہ ہر دو کوئی

مناظرہ نمونہ دکھانا ضرور نہیں لیکن تبرہاً نمونہ کا پتہ بھی دیا جاتا ہے وہ یہ کہ آپ سے پہلے جو پیغمبر گزرے ہیں ان کے ساتھ بھی کفار کی طرف سے تمسخر کیا گیا سو جن لوگوں نے ان سے تمسخری تھا ان پر وہ عذاب واقع ہو گیا جس کے ساتھ وہ استہزاء کرتے تھے کہ عذاب کہاں ہے پس اس سے معلوم ہوا کہ کفر جو عذاب ہے پس اگر دنیا میں وقوع نہ ہو تو آخرت میں ہو گا اور یہ بھی ان سے کہہ دیجئے کہ دنیا میں جو تم عذاب محفوظ ہو سو یہ حفاظت بھی حضرت رحمان ہی کر رہا ہے اس میں بھی اسی کا احسان اور ولایت علی التوحید ہے اور اگر تم اس کو تسلیم نہیں کرتے تو پھر بتلاؤ کہ وہ کون ہے جو رات اور دن میں رحمان کے عذاب سے تمہاری حفاظت کرتا ہو (اور اس ضمنوں کا سلم مقصود یہ تھا کہ توحید کے قائل ہو جاتے مگر وہ اب بھی قائل نہ ہوئے) بلکہ وہ لوگ (اب بھی بدستور اپنے رب حقیقی) کے ذکر (توحید کے قبول کرنے) سے روگرداں (ہے) ہیں (ہاں ہم حق تعالیٰ کے کلمہ کے مصدران کی ترویج کے لئے تصریحاً دریافت کرتے ہیں کہ کیا انکے پاس ہمارے سوا اور ایسے معبود ہیں کہ عذاب کے ذریعہ ان کی حفاظت کر لیتے ہوں (وہ بچا رہے ان کی تو کیا حفاظت کرتے ان کی بچا رہی و در ماندگی کی تو یہ حالت ہوگی) وہ خود اپنی حفاظت کی قدرت نہیں رکھتے (شلاً ان کو کوئی توڑنے پھوڑنے لگے تو مدافعت بھی نہیں کر سکتے کہ قولہ تعالیٰ **وَلَنْ يَسْتَعِينَهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ** پس نہ وہ ان کے معبودان کی حفاظت کر سکتے ہیں) اور نہ ہمارے مقابلہ میں کوئی ان کا ساتھ دے سکتا ہے (اور یہ لوگ باوجود ان دلائل ساطعہ کے جو حق کو قبول نہیں کرتے تو یہ وجہ نہیں کہ دعویٰ یا دلیلیں میں کچھ غلط ہے) بلکہ (اصل وجہ اس کی یہ ہے کہ میں نے ان کو اور ان کے باپ دادوں کو (دنیا کا) خوب مسلمان دیا یہاں تک کہ ان پر (اسی حالت میں) ایک عرصہ دیا رکھ دیا گیا کہ پشیمان ہو کر اپنے رب سے عیش آرام کرنے آ رہے ہیں پس کھا کھا کے شہزادے لگے اور آنکھیں پتھر گئیں مطلب یہ کہ ان ہی میں خلل غفلت کا ہے لیکن باوجود وجہات تشریحیہ تکوینیہ کے اتنی غفلت ہی نہ ہونا چاہئے چنانچہ ایک امر متنبہ کا ذکر کیا جاتا ہے وہ یہ کہ کیا ان کو یہ نظر نہیں آتا کہ ہم (ان کی) زمین کو (بذریعہ فتوحات اسلامیہ کے) ہر جہاں طرف سے برابر گھنٹاتے چلے چلتے ہیں سو کیا یہ لوگ (یہ توقع رکھتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور مومنین پر) غالب آویں گے (کیونکہ قرآن عادیہ اور دلائل تنزیلیہ متفق ہیں ان کے مغلوب اور اہل حق کے غالب ہوتے جاتے پر تا وقتیکہ مسلمان اطاعت خداوندی سے منحرف نہ ہوئیں اور حمایت اسلام نہ چھوڑیں پس اس امر میں تامل کرنا بھی تنبیہ کے لئے کافی ہے اگر اس پر بھی عناد و جہالت سے وقوع عذاب ہی کی فرمائش کریں تو آپ کہہ دیجئے کہ میں تو صرف دینی کے ذریعہ سے تم کو ڈراتا ہوں (عذاب کا آنا میرے بس سے یا ہر ہے) اور دو گویہ طریقہ دعوت الی الحق کا اور یہ (انذار کافی ہے مگر) یہ بہرے جو وقت (حق کی طرف بتلائے جانے کے واسطے عذاب سے) ڈرانے جاتے ہیں سنتے ہی نہیں (اور طریق و ضوابط حق

میں تامل ہی نہیں کرتے بلکہ وہی مرنے کی ایک ٹانگ عذاب ہی مانگے جاتے ہیں اور دیکھتے عالی مرتبتی کی یہ ہے کہ اگر ان کو ان کے رب کے عذاب کا ایک چھوٹکا بھی ذرا لگا دے تو (ساری بہاری حسرت ہو جاوے اور یوں کہنے لگیں کہ ہائے ہماری کجی دیکھی ہمارے سامنے آئی) واقعی ہم خطا طارتے ہیں اس آہستہ پر عذاب کی فرمائش ہے واقعی ان کی اس شرارت کا تو یہی مقصد تھا کہ دنیا ہی میں فیصلہ کر دیتے مگر ہم بہت سی حکمتوں سے دنیا میں سزا سے معذور دینا نہیں چاہتے بلکہ آخرت کھیلنے اٹھا رکھا ہے اور (وہاں) قیامت کے روز ہم میزان عدل قائم کریں گے (اور سب کے اعمال کا وزن کرینگے کسی پر اصلاً ظلم نہ ہو گا اور ظلم نہ ہو گا یہ ثمرہ ہو گا کہ) اور اگر کسی کا کوئی عمل رائی کے دانے کے برابر بھی ہو تو ہم اس کو (وہاں) حاضر کر دیں گے (اور اسکا بھی وزن کریں گے) اور ہم حساب لینے والے کافی ہیں (ہمارے اس وزن اور حساب کے بعد پھر کسی حساب کتاب کی ضرورت نہ رہے گی بلکہ اسی پر سب فیصلہ ہو جاوے گا پس وہاں لوگوں کی شرارتوں کی بھی سزائے مناسبہ کافی جاری کر دی جاوے گی۔

معارف و مسائل

وَمَا جَعَلْنَا لِلشِّرْكِ مِن بَرَكَاتِ الْخُلْدِ ، سابقہ آیات میں کفار و مشرکین کے باطل دعویوں و شرکات عقیدوں کی جنہیں حضرت یسوع یا عزیز وغیرہ کو خدائی کا شریک یا فرشتوں اور کج کو خدا تعالیٰ کی اولاد کہا گیا ان گراہ کن عقائد کی تردید و ابطال واضح دلائل کے ساتھ آیا ہے جسکا مخالفین کے پاس کوئی جواب نہ تھا ایسے مواقع میں جب مخالف جحمت و دلیل سے مغلوب ہو جائے تو بھلا ہٹ پیدا ہوتی ہے اسی کا نتیجہ تھا کہ مشرکین مکہ اسکی تمنا کرتے تھے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی جلد وفات ہو جاوے جسکا بعض آیات میں ہے **لَا تَبْقَىٰ بِهٖ ذَرِيَّةٌ مِّنْكُمْ** ، اس آیت میں حق تعالیٰ نے ان کی اس ہجوہ تمنا کے رد فرمایا دینے میں وہ یہ ہے کہ اگر ہمارے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی جلد ہی وفات ہوگی تو تمہیں کیا فائدہ پہنچے گا اگر تمہارا مقصد یہ ہے کہ ان کی موت ہو جائے گی تو ہم لوگوں کو بتلا دیں گے کہ یہ نبی و رسول نہیں تھے ورنہ موت نہ آتی تو اسکا یہ جواب دیا کہ جن انبیاء کی نبوت کو تم بھی ماننے سے ہو کیا ان کو موت نہیں آئی، جب ان کی موت سے ان کی نبوت و رسالت میں کوئی فرق نہیں آیا تو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات سے آپ کی نبوت کے خلاف کوئی پروپیگنڈا کیسے کیا جا سکتا ہے اور اگر تمہارا مقصد آپ کی جلد وفات سے اپنا غصہ ٹھنڈا کرنا ہے تو یاد رکھو کہ یہ موت کا مرحلہ ہمیں بھی دکھائیں ہے آخر تمہیں بھی مرنا ہے پھر کسی کی موت سے خوش ہونے کے کیا معنی ہے

اگر مرد عدو جائے شادمانی نیست ❦ کہ زندگانی ما نیز جاودانی نیست
موت کیا چیز ہے | پھر شاد فرمایا صلح نفسی کا لفظ الموت یعنی ہر نفس موت کا مزہ چکھنے والا ہے

یہاں مراد ہر نفس سے نفوس ارضیہ یعنی زمینی جاندار ہیں ان سب کو موت آنا لازمی ہے نفوس ملائکہ
 اسیں داخل نہیں، اسیں اختلاف ہے کہ قیامت کے روز فرشتوں کو بھی موت آئے گی یا نہیں ؟ بعض
 حضرات نے فرمایا کہ ایک لحظہ کے لئے تو سب پر موت طاری ہو جاوے گی خواہ انسان اور نفوس ارضیہ
 ہوں یا فرشتے اور نفوس سماویہ۔ بعض حضرات نے فرمایا کہ فرشتے اور جنت کے حور و غلمان موت سے
 مستثنیٰ ہیں۔ واللہ اعلم (روح المعانی) اور موت کی حقیقت جمہور علماء کے نزدیک روح کا جبہ عنصری
 سے بچل جانا ہے اور روح خود ایک ہم نوزانی لطیف ذی حیات متحرک کا نام ہے جو انسان کے
 پورے بدن میں ایسا سایا ہوا رہتا ہے جیسے عرق گلاب اسکے پھول میں۔ ابن تیم نے روح کی حقیقت
 بیان کر کے اس کو سو دلائل سے ثابت کیا ہے (روح المعانی)

لفظ ذَا الْقُوَّةِ الْمُؤْتَمِرَاتِ سے اشارہ اس طرف پایا جاتا ہے کہ ہر نفس موت کی خاص تکلیف محسوس کر چکا
 کیونکہ مزہ چکھنے کا محاورہ ایسے ہی مواقع میں استعمال ہوتا ہے اور یہ ظاہر ہے کہ روح کا جیسا اتصال
 بدن کے ساتھ ہے اس کے چکھنے کے وقت تکلیف اور الم کا احساس امر طبی ہے رہا بعض اہل اللہ
 کا یہ معاملہ کہ ان کو موت سے لذت و راحت حاصل ہوتی ہے کہ دنیا کی تنگیوں سے نجات ہوئی اور
 محبوب اکبر سے ملاقات کا وقت آگیا، تو یہ ایک دوسری طرح کی لذت ہے جو مفارقت بدن کی طبی
 تکلیف کے منافی نہیں کیونکہ جب کوئی بڑی راحت اور بڑا فائدہ سامنے ہوتا ہے تو اس کے
 لئے چھوٹی تکلیف برداشت کرنا آسان ہو جاتا ہے اس معنی کے لحاظ سے بعض اہل اللہ نے دنیا کے
 غم و رنج اور مصیبتوں کو بھی محبوب قرار دیا ہے کہ " از محبت نگہا شیریں شود "۔
 غم چہ استاد تو بردور ما اند آیار ما برادر ما

اور مولانا رومی نے فرمایا ہے
 رنج راحت شد چون طلب شد بزرگ
 مگر دیکھ تو تیا نے چشم گمرگ
 دنیا کی ہر تکلیف و راحت آزمائش ہے **وَتَبَيَّنَّا لَكُمُ الْآيَاتِ وَالْحَقِيقَاتِ**، یعنی ہم شر اور خیر دونوں
 کے ذریعہ انسان کی آزمائش کرتے ہیں۔ شر سے مراد ہر خلاف طبع چیز ہے جیسے بیماری و رنج و غم،
 فقر و فاقہ اور خیر سے اسکے بالمقابل ہر مرغوب طبع چیز ہے جیسے صحت و عافیت، خوشی و راحت و خاندان
 و سہولتیں وغیرہ۔ یہ دونوں طرح کی چیزیں اس دنیا میں انسان کی آزمائش کے لئے آتی ہیں کہ شر یعنی
 خلاف طبع امور پر صبر کر کے اسکا حق ادا کرنا اور خیر یعنی مرغوب خاطر چیزوں پر شکر کر کے اسکا حق ادا کرنا ہر
 آزمائش یہ ہے کہ کون اس پر ثبات قدم رہتا ہے کون نہیں رہتا۔ اور بزرگوں نے فرمایا کہ حقوق شکر پر
 ثبات قدم رہنا یہ نسبت حقوق صبر کے مشکل ہے انسان کو تکلیف پر صبر کرنا آنا عادی نہیں ہوتا جتنا
 عیش و عشرت اور آرام و راحت میں اس کے حق شکر ادا کرنے پر ثبات قدمی مشکل ہوتی ہے اسی بنا پر حضرت

فاروق عظیم نے فرمایا:

بَلِّغْنَا بِالصَّغَرِ اَدْفَعِدْنَا وَبِلِغْنَا بِالصَّغَرِ
 ظفر نصیر (روح المعانی)

جلد بازی مذکور **خَلَقَ الْاِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ**، عجل بے جملت اور جلدی کے ہے جسکی حقیقت کسی چیز کو
 اسکے وقت سے پہلے طلب کرنا ہے اور یہ وصف فی نفسہ مذکور ہے قرآن کریم میں دوسری جگہ بھی اس کو انسانی
 کردی کے طور پر ذکر فرمایا ہے **وَلَمَّا اَنَّ الْاِنْسَانَ عَلَقًا**، یعنی انسان بڑا جلد باز ہے۔ حضرت موسیٰ علیہ السلام جب
 کوہ طور پر اپنی قوم سے آگے بڑھ کر حق تعالیٰ کی بارگاہ میں حاضر ہوئے تو وہاں بھی اس جملت پر متشابہ ہوا۔ اور
 انبیاء و صلحاء کے ہاں ہے جو سارعت اور سہولت فی الخیرات کو بطور مدح کے ذکر کیا گیا ہے وہ جلد بازی
 اور عجلت کے مفہوم میں داخل نہیں کیونکہ وہ وقت سے پہلے کسی چیز کی طلب نہیں بلکہ وقت پر کثیر خیرات و
 حسنات کی کوشش ہے **وَاللّٰهُ اَعْلَمُ**

اور **خَلَقَ الْاِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ** کا مطلب یہ ہے کہ انسان کی طبیعت پر طرح طرح دوسری کرداریاں رکھی گئی ہیں
 انہیں سے ایک کردی جملت کی بھی ہے اور جو چیز طبیعت اور جبلت میں داخل ہوتی ہے عرب اس کو ایسی عنوان سے
 تعبیر کرتے ہیں کہ شخص اس چیز سے پیدا کیا گیا جیسے کسی کے مزاج میں غصہ غالب ہوگا تو کہا جائے گا کہ یہ
 غصہ کا بنا ہوا آدمی ہے۔

سَادِرٌ يُّكْوِرُ اُيُوتِي، اسمیں آیات سے مراد وہ ہجرات اور حالات ہیں جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
 کے صدق و حقانیت پر شہادت دیتے ہیں (رحطی) جیسے غزوہ بدر وغیرہ مع نشانیاں کھلے طور پر ظاہر ہوئیں، اور
 انہی امر کا رکن مسلمانوں کا غلبہ سب کی آنکھوں نے دیکھ لیا جن کو سب سے زیادہ ضعیف و ذلیل سمجھا جاتا تھا۔

قیامت میں وزن اعمال **وَقَفَّيْهِمُ الْمَوَازِينُ**، لفظ موازنین میزان کی جمع ہے
 اور اس کی میسزان جو ترازو کے معنی میں آتا ہے انجلی میزن کے لئے جمع کا ہیضہ استعمال کیا گیا ہے اس
 سے بعض حضرات مفسرین نے یہ قرار دیا ہے کہ وزن اعمال کے لئے بہت سی میسزین استعمال کی جائیں گی خواہ ہر
 شخص کے لئے الگ الگ میسزان ہو یا خاص خاص اعمال کے لئے الگ الگ میسزین ہوں مگر جمہور علماء اس
 پر متفق ہیں کہ میزان ایک ہی ہوگی اس کو بھیضہ جمع اس لئے تعبیر کر دیا ہے کہ وہ بہت سی موازین کا نام
 دے گی کیونکہ ساری مخلوقات آدم علیہ السلام سے قیامت تک جسکی تعداد اللہ ہی جانتا ہے ان کے اعمال کو
 یہی ترازو تو لےگی۔ اور قسط کے معنی عدل انصاف کے ہیں معنی یہ ہیں کہ یہ میزان عدل و انصاف کے ساتھ
 وزن کرے گی ذرا کی بیشی نہ ہوگی۔ مستردک حاکم میں بروایت حضرت سلمان روايت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ
 علیہ وسلم نے فرمایا کہ قیامت کے روز جو میزان وزن اعمال کے لئے رکھی جائے گی اتنی بڑی اور وسیع ہوگی کہ اس میں

آسمان و زمین کو تو ناپا چاہیں تو وہ بھی اس میں سما جائیں۔ (مظہری)

حافظ ابو القاسم لاکھانی نے اپنی مشن میں حضرت انسؓ سے روایت کی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ میزان پر ایک فرشتہ مقرر ہوگا اور ہر انسان کو اس میزان کے سامنے لایا جائیگا۔ اگر کسی کی نیکیوں کا پلہ بھاری ہو گیا تو فرشتہ سنا دی کہ جیسا جس کو تمام اہل عشرت میں گئے کہ فلاں شخص کا سیاب ہو گیا اب کبھی اسکو عروزی نہیں ہوگی، اور اگر نیکیوں کا پلہ ہلکا رہا تو یہ فرشتہ سنا دی کہ جیسا کہ فلاں شخص شیخی اور مسرد ہو گیا اب کبھی کا سیاب با مراد نہیں ہوگا۔ اور حافظ مذکور نے حضرت حذیفہؓ سے روایت کیا ہے کہ یہ فرشتہ جو میزان پر مقرر ہوگا حضرت جبریل امین ہی (قطبی)

حاکم اور ترمذی اور اب جری نے حضرت صدیقہ عائشہؓ سے روایت کیا ہے انہوں نے کہا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا کہ کیا قیامت کے روز بھی آپ اپنے اہل و اولاد کو یاد رکھیں گے تو فرمایا کہ قیامت میں تین مقام تو ایسے ہونگے کہ ان میں کوئی کسی کو یاد نہ کرے گا۔ ایک وہ وقت جب میزان عدل کے سامنے وزن اعمال کے لئے حاضر ہوں گے جب تک نتیجہ معلوم نہ ہو جائے کہ اسکا پلہ نیکیوں کا بھاری ہو یا ہلکا رہا کسی کو کسی کی یاد نہ آدگی اور دوسرا مقام وہ ہے جب نا تھا اعمال ازلے سے جا دیں گے جب تک یہ تین نہ ہو جائے کہ نامہ اعمال داہنے ہاتھ میں آیا اور جنت کی علامت، یا بائیں ہاتھ یا پشت کیطرت آیا جو عذاب کی علامت ہے اور تیسرا مقام پھر اسطے گزرتا وقت جب تک پارت نہ ہو جا دیں کو کسی کو کسی کو یاد نہ کرے گا (مظہری)

وَلَن نَّكَفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَنَجْزِيَنَّهُمْ أَجْرَهُنَّ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ

انسان کے سامنے چھوٹے بڑے اچھے بڑے اعمال حاضر کئے جائینگے تاکہ حساب اور وزن میں شامل ہوں۔ وزن اعمال کی صورت میں یہ بھی ہو سکتی ہے کہ فرشتوں کے گلے ہونے اور عمارتوں سے تولے جائیں جیسا کہ حدیث بطاقت سے اس طرف اشارہ کرتا ہے اور یہ بھی ہو سکتا ہے کہ عین اعمال کو وہاں جوار ہر مستقل کی شکل میں لیا جاوے اور ان کا وزن کیا جائے عام طور سے روایات اسی پر شاہد ہیں اور جو ہر عمارتوں سے اسی صورت کو اختیار کیا ہے۔

قرآن مجید میں قَدْ حَسَّنَّا وَاَمَّا عَلِيُّوْا حٰضِرًا دَغِيْرَ اَيَّامٍ اور بہت سی روایات حدیث سے اسی کی تائید ہوتی ہے اعمال کا نام سبباً اتردی نے حضرت عائشہؓ سے روایت کیا ہے کہ ایک شخص رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے آکر بیٹھا اور بیان کیا یا رسول اللہ میرے دو غلام ہیں جو مجھے چھوٹے کہتے ہیں اور معاملات میں خیانت کرتے ہیں اور میرے احکام کی خلاف ورزی کرتے ہیں اس کے مقابلے میں ان کو زبان سے بھی برا بھلا کہتا ہوں اور ہاتھ سے مارتا بھی ہوں، تو میرا اور ان غلاموں کا انصاف کس طرح ہوگا؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ان کی نافرمانی اور خیانت اور سرکشی کو تو لا جائے گا، پھر تمہارے سبب دشم اور مار پیٹ کو تو لا جائیگا، اگر تمہاری سزا اور ان کا جرم برابر ہونے تو معاملہ برابر ہو جائے گا۔ اور اگر تمہاری سزا انکے جرم سے کم رہی تو وہ تمہارا اسان شمار ہوگا اور اگر ان کے جرم سے بڑھ گئی تو جتنی تم نے زیادتی کی ہو اسکا

تم سے انتقام اور قصاص لیا جاوے گا۔ شخص یہاں سے اٹھ کر اگر ایک بیٹھ گیا اور رونے لگا آپ نے فرمایا کہ کیا تم نے قرآن میں یہ آیت نہیں پڑھی وَلَقَدْ عَلَّمْنَا الْبَنِيَّانَ الْقِسْطَ لِبَيْنِ الْاِحْقَابِ اس نے عرض کیا کہ اب تو میرے لئے انکے سزا کوئی راہ نہیں کہ میں ان کو یاد کر کے اس حساب کے غم سے بے فکر ہو جاؤں۔ (قطبی)

وَلَقَدْ اَتَيْنَا مُوسٰى وَهٰرُونَ الْفُرْقَانَ وَضِيَآءًا وَذِكْرًا لِّلْمُتَّقِيْنَ

اور ہم نے وہی تھی موسیٰ اور ہارون کو کہنے کے لئے والی کتاب اور روشنی اور نصیحت ڈرنے والوں کو اَلَّذِيْنَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ وَهُمْ مِّنَ السَّاعَةِ مُشْفِقُوْنَ

جو ڈرتے ہیں اپنے رب سے بے دیکھے اور وہ قیامت کا خطرہ رکھتے ہیں

وَلَهٰذَا ذِكْرٌ مُّبٰرَكٌ اَنْزَلْنٰهُ اَفَاَنْتُمْ لَهٗ مُنٰكِرُوْنَ

اور یہ ایک نصیحت ہے برکت کی جو ہم نے انہاری سوز کیا تم اس کو نہیں مانتے

خلاصہ تفسیر

اور ہم نے آپ کے قبل، موسیٰ اور ہارون (علیہما السلام) کو ایک نیک نسل کی اور روشنی کی اور متقیوں کے لئے نصیحت کی چیز یعنی تورات، عطا فرمائی تھی جو (تھی) اپنے رب سے دیکھے ڈرتے ہیں اور (خدا پر) سے ڈرنے کے سبب، وہ لوگ قیامت سے ڈرتے ہیں جو کہ قیامت میں اسکا خوف ہے کہ اللہ تعالیٰ کی ناراضی اور سزا نہ ہونے لگے، اور جیسے ان کو وہ کتاب ہم نے دی تھی اسی طرح یہ (قرآن بھی) ایک کثیر النفع نصیحت کی کتاب ہے، جو کہ ہم نے نازل کیا، سو کیا (بعد انکے کہ تزلزل کتاب کا عادی اللہ جو نامعلوم ہو گیا اور خود اسکا منزل من اللہ ہونا دلیل سے ثابت ہے، پھر بھی تم انکے (منزل من اللہ ہونے کے) منکر ہو۔

معارف و مسائل

الْفُرْقَانَ وَضِيَآءًا وَذِكْرًا لِّلْمُتَّقِيْنَ، یہ تینوں صفتیں تورات کی ہیں کہ فرقان یعنی حق و باطل میں امتیاز کرنے والی ہے اور قلوب کے لئے ضیاء، نور ہے اور لوگوں کے لئے ذکر و تذکیر اور ذریعہ ہدایت ہے۔ اور بعض حضرات نے فرمایا کہ فرقان سے مراد اللہ تعالیٰ کی مدد ہے جو ہر موقع پر حضرت موسیٰ علیہ السلام کی ساتھ رہی کہ فرعون کے گھر میں پرورش ہوئی اور پھر اس سے مقابلے کے وقت اللہ تعالیٰ نے فرعون کو ذلیل کیا پھر لکہ فرعون کے تعاقب کے وقت دریا میں راستہ پیدا ہو کر اس سے نجات ملی اور لکہ فرعون غرق کیا گیا اسی طرح بعد کے ہر موقع پر اس مدد خداوندی کا مشاہدہ ہوتا رہا۔ اور ضیاء، و ذکر دونوں تورات کی صفتیں ہیں قرطبی نے اسی کو ترجیح دی ہے کیونکہ الفرقان کے بعد واؤ کے ذریعہ فاصلہ کرنے سے اس طرف اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ فرقان تورات کے علاوہ کوئی چیز ہے والٹر اعظم

وَلَقَدْ آتَيْنَا إِبْرَاهِيمَ رُسْدَهُ مِنْ قَبْلُ وَكُنَّا بِهِ عَلِيمِينَ ﴿۵۱﴾ إِذْ قَالَ
 لِرَبِّهِ وَ قَوْمِهِ مَا هَذِهِ الشَّيْءُ الَّذِي أَنْتُمْ كَلِّمَاءُ كِفْقُونَ ﴿۵۲﴾
 اپنے باپ کو اور اپنی قوم کو یہی بتا رہے ہیں کہ تم مجھ سے پہلے ہی اس کی خبر
 لے چکے ہو اور تم میرے قومیوں کو کلمے لے رہے ہو۔
 قَالُوا وَجَدْنَا آبَاءَنَا كَالهَذَا هُمْ عَلَىٰ أَهْلِهِمْ أَقْدَمُ ﴿۵۳﴾ قَالَ لَقَدْ كُنْتُمْ أَنْتُمْ
 بولے ہم نے پایا اپنے باپ دادوں کو اپنی کی جیو جا کرتے ہو۔
 وَأَبَاؤُكُمْ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ﴿۵۴﴾ قَالُوا إِنَّا نَحْنُ بِالْحَقِّ وَأَمْ أَنْتَ
 اور تمہارے باپ دادے سے مروج گزری ہیں۔
 مِنَ اللَّعِينِينَ ﴿۵۵﴾ قَالَ بَلْ رَجِلُمْ رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ الَّذِي
 کھڑے ہیں کرتا ہے۔
 قَطْرَهُمْ نَجْمٌ وَأَنَا عَلَىٰ ذِيكُم مِّنَ الشَّاهِدِينَ ﴿۵۶﴾ وَتَاللَّهِ لَآ كَيْدَ لَكُمْ
 ان کو بناؤ اور میں اسی بات کا قائل ہوں اور تم اس کی میں علاج کرو گے
 أَصْنَاكُمْ بَعْدَ أَنْ تُولُوا مَدْرَبِينَ ﴿۵۷﴾ فَجَعَلَهُمْ جُنْدًا لِآلِ
 تمہارے بیٹوں کا جب تم جا چکے ہو۔
 كَيْبَرٍ إِنَّهُمْ لَعَلَّهُمْ إِلَىٰ بَرِّيحُونَ ﴿۵۸﴾ قَالُوا مَنْ فَعَلَ هَذَا
 ایک بڑا ان کا کہ شاید اس کی طرف رجوع کریں۔
 بِالْهَيْتِنَا إِنَّهُ لَمِنَ الظَّالِمِينَ ﴿۵۹﴾ قَالُوا سَمِعْنَا فَتًى يَذُكُرُهُمْ يُقَالُ
 یہودیوں کے ساتھ تو کوئی بے انصاف ہے۔
 لَهُ إِبْرَاهِيمُ ﴿۶۰﴾ قَالُوا فَأَتَوْا بِهِ عَلَىٰ أَعْيُنِ النَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَشْهَدُونَ ﴿۶۱﴾
 اسکو کہتے ہیں ابراہیم وہ بولے اسکو لے آؤ لوگوں کے سامنے۔
 قَالُوا إِنَّتَ فَعَلْتَ هَذَا بِالْهَيْتِنَا يَا إِبْرَاهِيمُ ﴿۶۲﴾ قَالَ بَلْ فَعَلَهُ
 بولے کیا تو نے کیا ہے۔
 كَيْبَرٍ هُمْ هَذَا فَاسْتَلَوْهُمْ إِنْ كَانُوا يَنْطِقُونَ ﴿۶۳﴾ فَرَجَعُوا إِلَىٰ
 اس بڑے نے سوان سے پوچھ لیا۔
 أَنْفُسِهِمْ فَقَالُوا إِنَّكُمْ أَنْتُمُ الظَّالِمُونَ ﴿۶۴﴾ ثُمَّ سَوَّاهُ عَلَىٰ
 ہی تھا۔
 رُءُوسِهِمْ لَقَدْ عَلِمْتُمْ مَا هُوَ بِأَن يَنْطِقُونَ ﴿۶۵﴾ قَالَ أَفَتَعْبُدُونَ
 سر جھکا کر تو جانتا ہے جیسا۔

۱۳

مِن دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكُمْ شَيْئًا وَلَا يَضُرُّكُمْ ﴿۶۶﴾ أَفَلَا تَكْفُرُونَ
 اور تم سے دوسے ایسے کو جو تمہارا کچھ نہ بھلا کرے۔
 لِمَا تَعْبُدُونَ مِن دُونِ اللَّهِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ﴿۶۷﴾ قَالُوا خَرَجْتُمْ قُرُوبًا
 جن کو تم پوجتے ہو۔
 وَالضَّرِيقُ إِلَهُكُمْ إِنْ كُنْتُمْ فَعَلِينَ ﴿۶۸﴾ فَلَمَّا بَيَّنَّا لَكُمُ الْآيَاتِ
 اور مدد کو اپنے مہبودوں کی اگر کچھ کرتے ہو۔
 سَلَامًا عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ ﴿۶۹﴾ وَأَرَادُوا بِكَيْدِكَ فَجَعَلْنَاهُمْ الْآخِضِينَ ﴿۷۰﴾
 آرام ابراہیم پر اور چاہتے تھے اسکا بڑا پھراؤ۔
 وَنَجَّيْنَاهُ وَلُوطًا إِلَى الْأَرْضِ الَّتِي بَارَكْنَا فِيهَا لِلْعَالَمِينَ ﴿۷۱﴾ وَوَهَبْنَا
 اور بچا کر لایم نے اسکو اور لوط کو اس زمین کی طرف جس میں برکت تھی۔
 لَهُ إِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ نَافِلَةً وَكُلًّا جَعَلْنَا صَالِحِينَ ﴿۷۲﴾ وَجَعَلْنَاهُمْ
 اس کو اسحق اور یعقوب دیا انعام میں اور سب کو نیک بنجت کیا۔
 آيَاتِهِ يَهْدُونَ بِأَمْرِنَا وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِمْ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ وَإِقَامَ
 پشیمانہ راہ بتلانے سے ہمارے حکم سے اور کھلا بھیجا ہم نے ان کو کرنا نیکوں کا۔
 الصَّلَاةِ وَإِيتَاءَ الزَّكَاةِ وَكَانُوا الْتَاغِيِبِينَ ﴿۷۳﴾
 نماز اور دینی زکوٰۃ اور وہ تھے ہماری ہدایت میں تھے۔

خلاصہ تفسیر

اور ہم نے اس (زمانہ موسیٰ) سے پہلے ابراہیم (علیہ السلام) کو ان کی دشمن کے مناسب (خوشنہمی
 عطا فرمائی تھی اور ہم ان کے کلمات علیہ علیہ کو خوب جانتے تھے (یعنی وہ بڑے کامل تھے ان کا وہ
 وقت یاد کرنے کے قابل ہے) جبکہ انھوں نے اپنے باپ سے اور اپنی برادری سے (ان کو بت برستی میں
 مشغول دیکھ کر فرمایا کہ کیا (ادبیت) مورتیں ہیں جن کی عبادت (پر تم جیسے بیٹھے ہو یعنی یہ گزند قابل
 عبادت نہیں) وہ لوگ (جواب میں) کہنے لگے کہ ہم نے اپنے بڑوں کو ان کی عبادت کرتے ہوئے دیکھا ہے (اور
 (اور وہ لوگ مائل تھے اس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ مورتیں لائق عبادت کے ہیں) ابراہیم (علیہ السلام) نے
 کہا کہ بیشک تم اور تمہارے باپ دادے (ان کو لائق عبادت سمجھنے میں) صریح غلطی میں (مبتلا) ہو۔
 یعنی خود ان ہی کے پاس ان کی مہبودیت کی کوئی دلیل اور سند نہیں ہے وہ تو اس لئے ضلال میں ہیں
 اور تم ایسوں کی تقلید کرتے ہو جو بے دلیل بے ثبوت ادہام کے پیچھے چلنے والے ہیں اسلئے تم ضلال میں ہو

چونکہ ان لوگوں نے ایسی بات سنی نہ تھی نہایت متعجب ہو کر، وہ لوگ کہنے لگے کہ کیا تم (اپنے نزدیک) سچی بات
 دیکھ کر، ہمارے سامنے پیش کر رہے ہو یا (دو ٹوں ہی) دل لگی کر رہے ہو، ابراہیم (علیہ السلام) نے فرمایا کہ نہیں
 دل لگی نہیں بلکہ سچی بات ہے اور صرف میرے ہی نزدیک نہیں بلکہ واقع میں ہی سچی بات ہے کہ یہ عبادت
 کے قابل نہیں، بلکہ تمہارا رب (حقیقی) جولاہی عبادت ہے، وہ ہے جو تمام آسمانوں کا اور زمین کا رب ہے
 جس نے (ملاوہ تربیت کے) ان سب (آسمانوں اور زمین اور ان میں جو مخلوق ہے میں) ایسا ہی افاضل نہیں
 سب کو پیدا کیا اور میں اس (ذوئی) پر دلیل بھی رکھتا ہوں (تمہاری طرح گواہانہ تقلید کے کام نہیں کرتا)
 اور خدا کی قسم میں تمہارے ان بتوں کی گت بناؤں گا جب تم (ان کے پاس سے) چلے جاؤ گے (بلکہ ان کا
 عاجز اور در ماندہ ہونا زیادہ مشاہدہ میں آجائے، ان لوگوں نے یہ سمجھ کر کہ یہ اکیلے ہمارے مخالف کارروائی
 کیا کر سکتے ہیں کہ انکسارت نہ کیا ہوگا اور چلے گئے، تو ان کے چلے جانے کے بعد انھوں نے ان بتوں کو دہتر
 وغیرہ سے توڑ پھونک کر ٹکڑے ٹکڑے کر دیا، ان کے ایک بڑے بت کے (جو بتے میں یا ان لوگوں کی نظرسریں
 منظر ہونے میں بڑا تھا) اس کو چھوڑ دیا جس سے ایک قسم کا استہزاء مقصود تھا کہ ایک کے سالم اور دوسروں
 کے قطع و جری سے ایسا ہوتا ہے کہ ہمیں اسی نے قسب کو نہیں توڑا، پس ابتداء تو یہاں ہے پھر جب وہ
 لوگ قطع و جری کرنے والے کی تحقیق کریں گے اور اس بڑے بت پر احتمال ہی نہ کریں گے تو ان کی طرف سے اس
 کے بڑکھائی اعتراف ہو جاوے گا اور رجعت اور لازم تر ہو جاوے گی۔ پس انتہا یہ الزام داغام ہے یعنی لا جاپہ
 کرنا ہے اور مقصود شکر و کلمات شہادت بجز ہے، بضرک انکار اور ایک کا ان کے اقرار سے، غرض ایک کو اس صلحت
 سے چھوڑ کر سب کو توڑ دیا، کہ شاید وہ لوگ ابراہیم کی طرف (دربافت کرنے کے طور پر) جوع کریں (اور
 پھر وہ تقریر جوابت مگر بوری طرح احتیاطی جن کر سکیں غرض وہ لوگ جو بت خانہ میں آئے تو بتوں کی بُری گت
 بنی دیکھی آپس میں) کہنے لگے کہ یہ (بے ادبی کا کام) ہمارے بتوں کے ساتھ کس نے کیا ہے، میں کوئی شک
 نہیں کہ اس نے بڑا ہی غضب کیا (یہ بات ایسے لوگوں نے پڑھی جن کو اس قول کی اطلاع نہ تھی قائلین
 ذہنی کے الخ یا تو اسوجہ سے کہ وہ اس وقت موجود نہ ہوں گے کیونکہ اس مناظرہ کے وقت تمام قوم
 کا مجمع ہونا ضرور نہیں اور یا موجود ہوں مگر سامنے ہوا اور بعضوں نے من لیا ہو، کذا فی الدر المنثور عن ابن
 سہود و نحو امنا) بعضوں نے کہا (جن کو اس قول کا علم تھا) کہ ہم نے ایک نوجوان آدمی کو جس کو ابراہیم
 کر کے پکارا جاتا ہے ان بتوں کا بُرائی کیا تھا، تذکرہ کرتے سنا ہے (پھر) وہ (سب) لوگ (یا جنھوں
 نے) اول استفسار کیا تھا) بولے کہ (جب یہ بات ہے) تو اچھا اس کو سب آدمیوں کے سامنے حاضر
 کر دتا کہ (شاید وہ اقرار کرے اور) وہ لوگ (اس کے اقرار کے) گواہ ہو جائیں (پھر تمام حجت کے بعد
 سزا دی جائے جس پر کوئی ملامت نہ کرے، غرض سب کے درودہ آئے اور ان سے) ان لوگوں نے
 کہا کہ کیا ہمارے بتوں کیساتھ تم نے یہ حرکت کی ہے اے ابراہیم، انھوں نے (جواب میں) فرمایا کہ

تم یہ احتمال کیوں نہیں (رض کرتے کہ یہ حرکت میں نے) نہیں کی، بلکہ ان کے اُس بڑے (دگرو) نے کی داؤ
 جب اس کبیر میں فاعل ہو نیکا احتمال ہو سکتا ہے تو ان صفار میں ناظر ہو نیکا احتمال بھی ہوگا) سوان
 (ہی) سے پوچھ لو (نا) اگر یہ بولتے ہوں (اور اگر بڑے بت کا فاعل اس عمل کا ہونا اور دوسرے بتوں
 میں بولنے کی طاقت ہونا باطل ہے تو مجیزان کا معیار سے نزدیک علم ہو گیا پھر اعتقاد الہییت کی کیا وجہ)
 اس پر وہ لوگ اپنے جی میں سوچے پھر (آپس میں) کہنے لگے کہ حقیقت میں تم ہی لوگ ناحق پر ہوا اور ابراہیم
 حق پر ہے کہ جو ایسا عاجز ہو وہ کیا معبود ہوگا) پھر (شرمندگی کے مارے) اپنے سر دل کو تھکھکایا
 (ابراہیم علیہ السلام سے نہایت مغلوبانہ لہجہ میں بولے کہ) اے ابراہیم تم کو تو معلوم ہی ہے کہ یہ بت
 (کچھ) بولتے نہیں ہم ان سے کیا پوچھیں اور اس سے ناعلیت کبیر کی نفی بد وجہ ادلی ہوگی اس وقت
 ابراہیم (علیہ السلام) نے (خوب خبر لی اور) فرمایا کہ (انفوس جب یہ ایسے ہیں) تو کیا خدا کو چھوڑ کر
 تم ایسی چیز کی عبادت کرتے ہو جو تم کو نہ کچھ نفع پہنچا سکے اور نہ (بالمباشرة) کچھ نقصان پہنچا سکے تم سے
 تم پر کہ (باوجود وضوح حق کے باطل پر مصر ہو) اور ان پر (دہی) جن کو تم خدا کے سوا پوجتے ہو کیا تم اتنا
 بھی نہیں سمجھتے (اس تمام تقریر سے خصوص اس سے کہ توڑنے پھوڑنے سے انکار نہیں فرمایا باوجود کہ احتمال
 انتقام مقصود انکار کو تھا ان کو ثابت ہو گیا کہ یہ کام ان ہی کا ہے اور تقریر کچھ جواب بن آیا تو
 بہتھنائے اس قول کے کہ

چو حجت نمائند جفا جوئے را // بہ پرفاش در ہم کشد ڈونے را
 یعنی جب جاہل جواب نہ رکھتا اور قدرت رکھتا ہو تو برسر پریکار آجاتا ہے، آپس میں) وہ لوگ
 کہنے لگے کہ ان (ابراہیم) کو آگ میں جلا دو اور اپنے معبودوں کا (ان سے) بد لاؤ اگر تم کو کچھ کرنا
 (تو یہ کام کرو) ورنہ باکل ہی بات ڈوب جاوے گی۔ غرض سب نے متفق ہو کر اسکا سامان کیا اور ان
 کو آتش سوزان میں ڈال دیا (وقت) ہم نے آگ کو حکم دیا کہ آگ تو ٹھنڈی اور بے گزند ہو جا،
 ابراہیم کے حق میں (یعنی نہ ایسی گرم رہ جس سے جلنے کی ذبت آوے اور نہ بہت ٹھنڈی ہون ہو جا کہ
 اسکی ٹھنڈک سے تکلیف پہنچے بلکہ مثل ہوائے معتدل کے بن جا چنانچہ ایسا ہی ہو گیا) اور ان لوگوں نے
 ان کے ساتھ بُرائی کرنا چاہا تھا کہ ہلاک ہو جائیں گے، سو ہم نے ان ہی لوگوں کو ناکام کر دیا کہ ان کا
 مقصود حاصل نہ ہو بلکہ اور بالعکس حقانیت ابراہیم علیہ السلام کا زیادہ ثبوت ہو گیا) اور ہم نے
 ابراہیم کو (اور ان کے برادر زادہ کذا فی الدر المنثور عن ابن عباس) لوط علیہ السلام کو کہ انھوں نے برفلا
 قوم کے ابراہیم علیہ السلام کی تصدیق کی تھی قال تعالیٰ قَاتِلُوا قَوْمَ لُوطٍ اور اسوجہ سے لوگ ان کے بھی
 مخالفت اور ڈر پئے تھے) ایسے ملک (یعنی شام) کی طرف بھیج کر (کافروں کے شر و دینار سے) بچایا جس میں
 ہم نے دُنیا جہان والوں کے واسطے (خیر و برکت رکھی ہے) (و یونی بھی کہ ہر قسم کے عمدہ چھل پھل بہت

کیونکہ ہاتھ کاٹنے کا سبب اسکا عمل ہے۔

حضرت ابراہیم علیہ السلام نے علی طور پر بھی بڑوں کے توڑنے کو بڑے بُت کی طرف منسوب کیا تھا جیسا کہ روایات میں ہے کہ جس تبر یا ٹکھا ڈالے سے اُن کے بُت توڑے تھے یہ ٹکھا ڈال بڑے بُت کے منڈے پر یا اُس کے ہاتھ میں رکھ دیا تھا کہ دیکھئے دلے کو یہ خیال پیدا ہو کہ اُس نے ہی یہ کام کیا ہے اور توڑا بھی اُسکی طرف منسوب فرمایا تو یہ ایک اسناد مجازی ہے جیسے عربی کا مشہور مقولہ انبت الوریح بالبقلا۔ اس کی معرّفہ مثال ہے (یعنی موسمِ ربیع کی بارش نے کھیتی اُگائی ہے) کہ اگرچہ اُگلنے والا درحقیقت حق تعالیٰ ہے مگر اسکے ایک ظاہری سبب کی طرف منسوب کر دیا گیا ہے اور اسکو کوئی جھوٹ نہیں کہہ سکتا اسی طرح حضرت ابراہیم علیہ السلام کا بڑے بُت کی طرف اس فعل کو عملاً اور توڑا منسوب کر دینا جھوٹ ہرگز نہیں، وابستہ بہت سی مصلحت دینیہ کے لئے یہ تو یہ اختیار فرمایا انہیں ایک مصلحت تو یہی تھی کہ دیکھئے دلوں کو اسطرح توجیہ ہو جائے کہ شاید اس بڑے بُت کو اس پر فتنہ اُگایا ہو کہ میرے ساتھ عبادت میں ان چھوٹے بڑوں کو کیوں شریک کیا جاتا ہے۔ اگر یہ خیال اُن کے دلوں میں پیدا ہو تو توحید حق کا راستہ کھل جاتا ہے کہ جب ایک بڑا بُت اپنے ساتھ چھوٹے بڑوں کی شرکت گوارا نہیں کرتا تو رب العالمین ان پتھروں کی شرکت اپنے ساتھ کیسے گوارا کرے۔

دوسرے یہ کہ ان کو یہ خیال اسوقت پیدا ہونا قرین عقل ہے کہ جن کو ہم خدا اور نبی رکھتے ہیں اگر یہ ایسے ہی ہوتے تو کوئی اُن کے توڑنے پر کیسے تادد ہوتا۔ تیسرے یہ کہ اگر اس فعل کو وہ بڑے بُت کی طرف منسوب کر دیں تو جو بُت یہ کام کر سکے کہ دوسرے بڑوں کو توڑ دے انہیں گویا ہی کی طاقت ہی ہونی چاہیے اس لئے فرمایا فَشَقَّ قُلُوبَهُمْ اِنَّ كَانُوا يَلْقَوْنَ فِتْنًا، غلامہ یہ ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے قول مذکور کو بلا تامل کے اپنے ظاہر پر رکھ کر یہ کہا جائے کہ ابراہیم علیہ السلام نے اس فعل کو بڑے بُت کی طرف منسوب فرمایا اور یہ اسناد مجازی کے طور پر فرمایا تو اس میں کوئی جھوٹ اور غلطی واقعہ کا شبہ نہیں رہتا صرف ایک تم کا تو یہ ہے۔

حدیث میں حضرت ابراہیم علیہ السلام کی ایک سوال اب یہ رہ جاتا ہے کہ صحیح احادیث میں خود طرف تین جھوٹ منسوب کرنے کی حقیقت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے ان ابراہیم علیہم السلام کے بغیر ثلاثہ (دو اللہ بخاری و مسلم) یعنی حضرت ابراہیم علیہ السلام نے کبھی جھوٹ نہیں بولا بجز تین جگہوں کے پھر ان تینوں کی تفصیل اسی حدیث میں اس طرح بیان فرمائی کہ ان میں سے دو جھوٹ تو خاص اللہ کے لئے بولے گئے ایک ہی جو اس آیت میں بَلْ فَخَلَكُم بَيْنَ يَدَيْهِمْ فرمایا ہے، دوسرا عید کے روز برادری سے یہ مذکر ناکہ (یعنی بیٹھیم میں بیاد ہوں اور تیسرا اپنی زوجہ کی خفالت کے لئے بولا گیا) وہ یہ کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام اپنی اہلیہ حمزہ حضرت سارہ کیساتھ سفر میں

تھے ایک ایسی بی بی پر گزر رہا تھا جہاں کار میں ظالم بگاڑا تھا جب کسی شخص کے ساتھ اسکی بیوی کو دیکھتا تو بیوی کو پکڑ لیتا اور اُس سے بدکاری کرتا۔ مگر یہ معاملہ اُس صورت میں نہ کرتا تھا جبکہ کوئی بی بی اپنے باپ کے ساتھ یا بہن اپنے بھائی کیساتھ ہو۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام کے اس بستی میں سب اہلیہ کے بچنے کی بی بی اس ظالم بگاڑ کے سامنے کر دی گئی تو اُس نے حضرت سارہ کو گرفتار کر کے بولا لیا۔ پڑنے والوں نے ابراہیم علیہ السلام سے پوچھا کہ یہ عورت رشتہ میں تم سے کیا تعلق کوئی ہے ابراہیم علیہ السلام نے ظالم کے خوف سے بچنے کے لئے یہ فرمایا کہ یہ میری بہن ہے (یہی وہ چیز ہے جس کو حدیث میں تیسرے جھوٹ سے تعبیر کیا گیا ہے) مگر اسکے باوجود وہ پکڑ کر لے گئے اور ابراہیم علیہ السلام نے حضرت سارہ کو بھی تہلیل کیا نے تم کو اپنی بہن کہا ہے تم بھی اسکے خلاف نہ کہنا اور وجہ یہ ہے کہ اسلامی رشتہ سے تم میری بہن کو پکڑو اسوقت اس زمین میں ہم دوسری مسلمان تھیں اور اسلامی اخوت کا تعلق رکھتے ہیں۔ ابراہیم علیہ السلام کو مقابلہ پر قدرت نہ تھی۔ اللہ کے سامنے الحاح و زاری کے لئے نماز پڑھنا شروع کر دیا حضرت سارہ کا کہ پاس پہنچیں یہ ظالم بڑی نیت سے ان کی طرف بڑھا تو قدرت نے اس کو پانچ و معذد کر دیا اس پر اس نے حضرت سارہ سے درخواست کی کہ تم ڈمکا کر دو کہ میری یہ معذوری دور ہو جاوے میں تمہیں کچھ نہ کہوں گا۔ ان کی دُعا سے اللہ تعالیٰ نے پھر اسکو صحیح سالم کر دیا مگر اُسے عہد شکنی کی اور پھر زری نیت سے اُن پر ہاتھ ڈالنا چاہا پھر اللہ نے اُس کی ساتھ وہی معاملہ کیا اسی طرح تین مرتبہ یہ واقعہ پیش آیا تو اسے حضرت سارہ کو واپس کر دیا یہ خلاصہ دونوں حدیث کا ہے) بہر حال اس حدیث میں حضرت ابراہیم علیہ السلام کی طرف تین جھوٹ کی نسبت صراحت کی گئی ہے جو شانِ نبوت و عصمت کی خلاف ہے مگر اسکا جواب خود اسی حدیث کے اندر موجود ہے وہ یہ کہ دراصل انہیں سے ایک بھی حقیقی معنی جھوٹ نہ تھا یہ تو یہ تھا جو ظلم سے بچنے کے لئے جائز و حلال ہوتا ہے وہ جھوٹ کے حکم میں نہیں ہوتا اسکی دلیل خود حدیث مذکور میں ہے کہ ابراہیم علیہ السلام نے حضرت سارہ سے کہا تھا کہ میں نے تمہیں اپنی بہن بتلایا ہے تم سے پوچھا جائے تو تم بھی مجھے بھائی بتلانا اور بہن کہنے کی وجہ یہی اُن کو بتلادی کہ ہم دونوں اسلامی برادری کے اعتبار سے بہن بھائی ہیں اسی کا نام تو یہ ہے کہ الفاظ ایسے بولے جائیں جن کے دو مفہوم ہو سکیں، مثلاً والا اُس سے ایک مفہوم سمجھے اور بولنے والے کی نیت دوسرے مفہوم کی ہو اور ظلم سے بچنے کے لئے یہ تدبیر تو یہی کہ باقیات فقہاء جائز ہے یہ شیعوں کے تقیہ سے بالکل مختلف چیز ہے۔ تقیہ میں صریح جھوٹ بولا جاتا ہے اور آپس پر عمل بھی کیا جاتا ہے تو یہ میں صریح جھوٹ نہیں ہوتا بلکہ جس مننے سے شکلم بول رہا ہے وہ بالکل صحیح اور سچ ہوتے ہیں جیسے اسلامی برادری کے لحاظ سے بھائی بہن ہونا۔ یہ وجہ تو خود حدیث مذکور کے الفاظ میں صراحت مذکور ہے جس سے معلوم ہوا کہ یہ درحقیقت کذب نہ تھا بلکہ ایک تو یہ تھا۔ ٹھیک اسی طرح کی توجیہ پہلے دونوں کلاموں میں ہو سکتی ہے بَلْ فَخَلَكُم بَيْنَ يَدَيْهِمْ

کی توجیہ بھی اور کبھی گئی ہے کہ میں بطور اسناد مجازی اس فعل کو بڑے مت کی طرف منسوب کیا ہے
اسی طرح **إِنِّي سَقِطٌ** کا لفظ ہے کیونکہ تہم کا لفظ جس طرح ظاہری طور پر میرا کہنے میں آتا ہے اس طرح
انجیدہ و دلگین اور مضمحل ہونے کے معنی میں بھی بولا جاتا ہے ابراہیم علیہ السلام نے اسی دوسرے معنی کے
لفظ سے **إِنِّي سَقِطٌ** فرمایا تھا مخالفوں نے اس کو بیماری کے معنی میں سمجھا اور اسی حدیث میں جو یہ الفاظ
آئے ہیں کہ ان تین کذبات میں دو اللہ کی ذات کے لئے تھے یہ خود قرینہ تو یہ اسکا ہے کہ یہ کوئی گناہ
کا کام نہ تھا اور نہ گناہ کا کام اللہ کے لئے کرنے کا کوئی مطلب ہی نہیں ہو سکتا اور گناہ کا کام نہیں جاسکتا
ہو سکتا ہے جبکہ وہ حقیقتہً کذب ہو بلکہ ایسا کلام ہونے کے دو معنی ہوتے ہیں، ایک کذب اور دوسرا صحیح ہو۔

حدیث کذبات ابراہیم علیہ السلام
مرزا تادیانی اور کچھ دوسرے مستشرقین سے مخلوب مسلمانوں نے
کو غلط فہم قرار دینا چاہتا ہے

اس حدیث کو باوجود صحیح اللہ ہونے کے اسلئے غلط اور باطل
کہہ یا کہ اس سے حضرت خلیل اللہ کی طرف جھوٹ کی نسبت ہوتی ہے اور سند کے سارے راویوں کو
جھوٹا کہہ دینا اس سے بہتر ہے کہ خلیل اللہ کو جھوٹا قرار دیا جائے کیونکہ وہ قرآن کے خلاف ہے اور پھر
اس سے ایک کلیہ قائم یہ نکال لیا کہ جو حدیث قرآن کی خلاف ہو خواہ وہ تھی ہی قوی اور صحیح اور معتبر
اسانید سے ثابت ہو وہ غلط قرار دینا ہے یہ بات اپنی جگہ تو بالکل صحیح اور ساری اُمت کے نزدیک
بطور فرض حال کے مسلم ہے مگر علماء اُمت نے تمام ذخیرہ احادیث میں اپنی عمریں صرف کر کے ایک
ایک حدیث کو چھان لیا ہے جس حدیث کا ثبوت قوی اور صحیح اسانید سے ہو گیا ان میں ایک بھی ایسی نہیں
ہو سکتی کہ جسکو قرآن کی خلاف کہا جاسکے بلکہ وہ اپنی کم نفی یا کج نفی کا نتیجہ ہوتا ہے کہ جس حدیث کو رد
اور باطل کرنا چاہا اسکو قرآن سے منکرادیا اور یہ کہہ کر فارغ ہو گئے کہ یہ حدیث خلاف قرآن ہونے کے
سبب غیر معتبر ہے جیسا کہ اسی حدیث میں آپ دیکھ چکے ہیں کہ الفاظ کذبات سے تو یہ مراد ہونا تو
حدیث کے اندر موجود ہے رہا یہ معاملہ کہ پھر حدیث میں تو یہ کہ کذبات کے لفظ سے کیوں تعبیر کیا
گیا تو اُس کی وجہ دہی ہے جو حضرت آدم علیہ السلام کی بقول اور لغزش کو عصی اور غصی کے الفاظ
سے تعبیر کرنے کی ایسی سورۃ ظلم میں موعی علیہ السلام کے قہقہ میں گزر چکی ہے کہ مقربان با رگاہ حق تعالیٰ
کے لئے ادنیٰ کمزوری اور منض و رخصت اور جائز پر عمل کر لینا اور عزیمت کو چھوڑ دینا بھی قابلِ مواخذہ
سمجھا جاتا ہے اور ایسی چیزوں پر قرآن میں حق تعالیٰ کا عتاب انبیاء کے بارے میں بکثرت متقول ہے
حدیث شفاعت جو مشہور و معروف ہے کہ عشر میں ساری مخلوق جمع ہو کر حساب جلد ہونے کے متعلق
انبیاء سے شفاعت کے طالب ہونگے۔ آدم علیہ السلام سے لیکر خاتم الانبیاء سے پہلے تک تمام انبیاء
کے پاس پہنچیں گے ہر پینچیرا پنے کسی تصور اور کوتاہی کا ذکر کر کے شفاعت کی ہمت نہ کرے گا، آخر
میں سب خاتم الانبیاء علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہونگے اور آپ اس شفاعت کی ہمتی کے لئے

کھڑے ہونگے۔ اس حدیث میں حضرت ابراہیم خلیل اللہ ان کلمات کو جو بطور توبہ کے کہے گئے تھے
حقیقتہً کذب نہ تھے مگر پیغمبر عزیمت کی خلاف تھے اپنا تصور اور کوتاہی قرار دیکر مذکور دیں گے۔ اسی کوتاہی
کی طرف اشارہ کرنے کے لئے حدیث میں ان کو بلخاکذبات تعبیر کر دیا گیا جسکا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو
حق تھا اور آپ کی حدیث روایت کرنے اور بیان کرنے کا حد تک نہیں بھی حق ہے مگر اپنی طرف سے کوئی
حضرت ابراہیم کے بارے میں یوں کہے کہ انھوں نے جھوٹ بولا یہ جائز نہیں جیسا کہ حضرت آدم علیہ السلام
کے قہقہ کے ساتھ مشدہ ظلم کی تفسیر میں قرطبی اور جریر طے کے حوالہ سے بیان ہو چکا ہے کہ قرآن یا حدیث میں
جو اس طرح کے الفاظ کسی پیغمبر کے بارے میں آئے ہیں ان کا ذکر بطور تلاوت قرآن یا تعلیم قرآن یا روایت
حدیث کے تو کیا جاسکتا ہے خود اپنی طرف سے ان الفاظ کا کسی پیغمبر کی طرف منسوب کرنا بے ادبی ہے جو کسی
کے لئے جائز نہیں۔

حدیث مذکور میں ایک اہم ہدایت
اور اخلاص عمل کی باریکی کا بیان
ثلاثہ کا ذکر آیا ہے حدیث میں ان میں سے پہلے دو کے بارے میں تو

یہ آیا کہ اللہ کے لئے تھے مگر تیسری بات جو حضرت سارہ کے بارے میں کہی گئی اُس کو اللہ کے لئے نہیں فرمایا
حالانکہ بیوی کی آبرو کی حفاظت بھی میں دین ہے اس پر تفسیر قرطبی میں قاضی ابوبکر بن عربی سے ایک
بڑا اکتہ نقل کیا ہے جس کے متعلق ابن عربی نے فرمایا کہ بیٹھا واد لیا، کی کو توڑ دینے والی بات ہے وہ یہ
تیسری بات بھی اگرچہ کام دین ہی کا تھا مگر اس میں کچھ اپنا حفظ نفس بیوی کی عصمت اور حرم کی حفاظت
کا بھی تھا، اتنی سی غرض دنیوی شامل ہو جانے کی بنا پر اس کو فی اللہ اور اللہ کی نہرست سے الگ کر دیا
گیا کیونکہ حق تعالیٰ کا ارشاد ہے **أَلَّا يَلْبَسُوا الَّذِينَ الْخَالِصِينَ**۔ یہ معاملہ بیوی کی عصمت کی حفاظت کا
اگر ہماری یا کسی اور کی طرف سے ہوتا تو بلاشبہ اسکو بھی اللہ ہی میں شمار کیا جاتا مگر انبیاء علیہم السلام
کی عظمت شان کا مقام سب سے بلند ہے ان کے لئے اتنا سا حفظ نفس شامل ہونا بھی اخلاص کامل کے
مناقی سمجھا گیا۔ واللہ اعلم وقمنا اللہ للاخلاص فی کل عمل۔

حضرت ابراہیم علیہ السلام پر نارغورد
جو لوگ معجزات اور خوارق عادات کے منکر ہیں انھوں نے
کے غلط ارہن جاننے کی حقیقت
تو اس میں عجیب و غریب تحریفیات کی ہیں۔ بات یہ ہے کہ لفظ
کا یہ ضابطہ کہ جو چیز کسی چیز کے لئے لازم ذات ہو وہ اُس سے کسی وقت جدا نہیں ہو سکتی خود ایک باطل
اور بے دلیل ضابطہ ہے حقیقت یہ ہے کہ اس دنیا میں اور تمام مخلوقات میں کوئی چیز کسی کے لئے لازم ذات
نہیں بلکہ صرف عادت اللہ ہی جاری ہے کہ آگ کے لئے حرارت اور جلانا لازم ہے، پانی کے لئے ٹھنڈا
کرنا اور بجھانا لازم ہے۔ مگر یہ لازم صرف عادی ہے عقلی نہیں کیونکہ فلاسفہ بھی اسکے عقلی نہیں کیوں
مستقول دلیل نہیں پیش کر سکے اور جب یہ لازم عادی ہوا تو جب اللہ تعالیٰ کسی خاص حکمت سے

کسی عادت کو بدلنا چاہتے ہیں بدل دیتے ہیں انکے بدلنے میں کوئی عقلی عمل لازم نہیں آتا جب اللہ تعالیٰ چاہے تو آگ بجھانے اور ٹھنڈا کرنے کا کام کرنے لگتی اور پانی بولایا جاتا حالانکہ آگ اپنی حقیقت میں آگ ہی ہوتی ہے اور پانی بھی پانی ہی ہوتا ہے مگر کسی خاص فرد یا جماعت کے حق میں حکیم خداوندی وہ اپنی حاکمیت چھوڑ دیتی ہے مایا علیہم السلام کی بڑت کے ثبوت میں جو عجزات حق تعالیٰ کا ظہر فرماتے ہیں ان سب کا حاصل یہی ہوتا ہے اسلئے اللہ تعالیٰ نے اس آگ کو حکم دیدیا کہ ٹھنڈی ہو جاوے ٹھنڈی ہوگئی اور اگر بردے کے ساتھ و سلا کا لفظ نہ ہوتا تو آگ برف کی طرح ٹھنڈی ہو کر صوب ایذا بن جاتی۔ اور قرآن لورج چمپانی میں ڈڈلی تھی ان کے بارے میں قرآن نے فرمایا **أَمْظُرُوا أَنَّىٰ أَذِخُّهُمْ نَارًا** یعنی یہ لوگ پانی میں غرق ہو کر آگ میں داخل ہو گئے۔ **حَرِّ قَوْقُوسٍ** یعنی پوری برادری اور فرد نے یہ فیصلہ کر لیا کہ ان کو آگ میں جلا دیا جائے۔ تاریخی روایات میں ہے کہ ایک مہینہ تک سارے شہر کے لوگ اس کام کے لئے کلہوئی وغیرہ سوختہ کا سامان جمع کرتے رہے پھر اس میں آگ لگا کر سات دن تک سوکھو گئے اور بھر کاتے رہے یہاں تک کہ انکے خشکے خضای آسمان میں اتنے اونچے ہو گئے کہ اگر کوئی بزنہ آسپر گورے تو بل جائے۔ اسوقت ارادہ کیا کہ ابراہیم علیہ السلام کو اس میں ڈالا جائے تو فکر ہوئی کہ ڈالیں کیسے انکے پاس تک جانا کسی کے بس میں نہیں تھا شیطان ان کو مخفیق (گوپیام) میں رکھ کر پھینکنے کی ترکیب بتلائی۔ جسوقت اللہ کے فیعل مخفیق کے ذریعہ اس آگ کے سمندر میں پھینکے جا رہے تھے تو سب فرشتے بلکہ زمین و آسمان اور ان کی مخلوقات سب چیخ اٹھے کہ یارب آپکے فیعل پر کیا گز رہی ہے حق تعالیٰ نے ان سب کو ابراہیم کی مدد کرنے کی اجازت دیدی۔ فرشتوں نے مدد کرنے کے لئے حضرت ابراہیم سے دریافت کیا تو ابراہیم علیہ السلام نے جواب دیا کہ مجھے اللہ تعالیٰ کافی ہے وہ میرا حال دیکھ رہا ہے۔ جبرئیل امین نے عرض کیا کہ آپ کو میری کسی مدد کی ضرورت ہے تو میں خدمت انجام دوں، جواب دیا کہ حاجت تو ہے مگر آپ کیلٹ نہیں بلکہ اپنے رب کیلٹ۔ (مظہری)

فَلَمَّا يَأْتِيَ الذُّكُورَ يَبُوءُ أَنَّىٰ أَرَادُ صِلَا مَا عَلَيَّ لَوْلَىٰ رَبِّي لَأَكْفُرُ بِهِ لَأُنَبِّئُكَ بِمَا هُوَ غَافِلٌ عَنَّا
 علیہ السلام پر برد مسلم ہونے کی یہ صورت بھی ممکن ہے کہ آگ ہی نہ رہی ہو بلکہ ہوا میں تبدیل ہوگئی ہو مگر ظاہر یہ ہے کہ آگ اپنی حقیقت میں آگ ہی رہی اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کے پاس کے علاوہ دوسری چیزوں کو جلاتی رہی بلکہ حضرت ابراہیم علیہ السلام کو جن ریوں میں باندھ کر آگ میں ڈالا گیا تھا ان ریوں کو بھی آگ ہی نے جلا کر ختم کیا مگر حضرت ابراہیم علیہ السلام کے بدن مبارک تک کوئی آہنچ نہیں آئی **ذَكَرْنَا لِعِزَّتِكَ لَوْلَىٰ رَبِّي لَأَكْفُرُ بِهِ لَأُنَبِّئُكَ بِمَا هُوَ غَافِلٌ عَنَّا**

تاریخی روایات میں ہے کہ حضرت ابراہیم علیہ السلام اس آگ میں سات روز رہے اور وہ فرمایا کرتے تھے کہ مجھے عمر کی ایسی راحت نہیں ملی جتنی ان سات دنوں میں حاصل تھی (مظہری)

وَجَعَلْنَاهُ دُكُوٰلًا لِّلَّذِينَ آمَنُوا لِيُؤْكَلُوا فِيهَا مِنَ الثَّمَرَاتِ لَعَلَّ الَّذِينَ آمَنُوا لِيُذَكَّرُوا بِهَا لَعَلَّ هُمْ يَرْجِعُونَ
 لوط علیہ السلام کو ہم نے اس زمین سے جس پر فرود کاغلبہ تھا دینی عراق کی زمین، نجات دیکر ایک ایسی زمین میں پہنچا دیا جس میں نے تمام جہان والوں کے لئے برکت رکھی ہے مگر اس سے نکلنا کسی کی زمین پر کہ وہ اپنی ظاہری اور باطنی حیثیت سے بڑی برکتوں کا مجموعہ ہے یا یعنی برکت تو یہ ہے کہ یہ زمین خزانہ انبیاء و پیشتر انبیاء علیہم السلام اسی زمین میں پیدا ہوئے اور ظاہری برکات آب و ہوا کا احوال، نہروں، اڈ چشموں کی فراوانی پھل پھول اور ہر طرح کی نباتات کا غیر معمولی نشوونما وغیرہ ہے جس کے فوائد صرف اس زمین کے رہنے والوں کو نہیں بلکہ عام دنیا کے لوگوں تک پہنچتے ہیں۔

وَدَّهَبْنَا لَهَا فِجَاجًا سَاحِلًا لِّمَنْ يَّهْتَدِي
 ددھبتا لہا فیجاجا ساحلا لیمانی
 کے مطابق) اور اس پر زیادہ دیدیا پونا یعنی توب علیہ السلام یعنی دما تو صرف بیٹے کے لئے تھی اللہ نے اپنے فضل سے بیٹا بھی دیا پھر اس سے پوتا بھی اپنی طرف سے نانہ عطا فرمایا اسی لئے اسکو نانا کہہ کر لیا

وَلَوْطًا اتَيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا وَجَعَلْنَاهُ مِّنَ الْقَرِيْبِ اِلَىٰ الَّذِي كَانَتْ
 اور لوط کو دیا ہم نے حکم اور علم اور مجاز نکالا اس کو اس بیٹی سے جو کرتے تھے

تَعْمَلُ الْخَبِيْثَاتِ اِنَّهُمْ كَانُوْا قَوْمًا سَوْءًا فٰسِقِيْنَ ﴿۴۵﴾ وَاَدْخَلْنَاهُ
 گندے کام وہ تھے لوگ بڑے نافرمان اور اس کو طے ہوا

فِي رَحْمَتِنَا اِنَّهٗ مِّنَ الصّٰلِحِيْنَ ﴿۴۵﴾	اور اس کو طے ہوا
نے اپنی رحمت میں، وہ ہے ایک بخشنوں میں	

خلاصہ تفسیر

اور لوط علیہ السلام کو ہم نے حکمت اور علم (مناسب شان انبیاء) عطا فرمایا اور ہم نے ان کو اس بیٹی سے نجات دی جس کے رہنے والے گندے گندے کام کیا کرتے تھے (جن میں سب سے بڑی برائیت تھی اور بھی بہت سے بیہودہ اور بُرے افعال کے یہ لوگ عادی تھے۔ شراب خوری، گمانا، بھلا، دائی گمانا، مونچس بڑھانا، کبوتر بازی، ڈھیلے پھینکنا، سیٹی بجانا، ریشمی لباس پہننا، اخر جا سخی بن بشل و الخلیب و ابن عساکن الحسن موضوعا کان فی الودع) بلاشبہ وہ لوگ بڑے بد ذات بد کار تھے اور ہم نے لوط کو اپنی رحمت میں (یعنی جن بندوں پر رحمت ہوتی ہے ان میں داخل کیا) دیکھو، بلاشبہ وہ بڑے (درجہ کے) نیکیوں میں سے تھے (بڑے درجہ کے نیک سے مراد معصوم ہے جو نبی کی خصوصیت ہے)۔

کی بکریاں رات کے وقت جا بڑیں (اور اسکو چرگئیں) اور ہم اس فیصلہ کو جو مقدمہ والے لوگوں کے متعلق ہوا تھا دیکھ رہے تھے سو ہم نے اس فیصلہ کی آسان صورت کی مجھے سلیمان کو دیدی۔ اور (پڑوں) ہم نے دونوں (ہی) کو ملک اور عظم عطا فرمایا تھا (یعنی داؤد علیہ السلام کا فیصلہ صحیح خلاف شرع نہ تھا صورت مقدمہ کی یہ تھی کہ جب قدر کھیت کا نقصان ہوا تھا اس کی لاگت بکریوں کی قیمت کے برابر تھی۔ داؤد علیہ السلام نے ضمان میں کھیت والے کو وہ بکریاں دلوادیں اور اصل قانون شریعی کا یہی مقتضا تھا جس میں مدعی یا مدعا علیہ کی رضا کی شرط نہیں مگر چونکہ اس میں بکری والوں کا بالکل ہی نقصان ہوتا تھا اس لئے سلیمان علیہ السلام نے بطور مصالحت کے جو کہ سو تو فقیہی جانہن کی رضامندی پر یہ صورت جس میں دونوں کی ہولت اور رعایت تھی تجویز فرمائی کہ چند روز کے لئے بکریاں تو کھیت والے کو دی جاویں کہ انکے دودھ وغیرہ سے اپنا گزار کرے اور بکری والوں کو وہ کھیت شہرہ دیکھا جاوے کہ اس کی خدمت آپا شیشی وغیرہ سے کریں جب کھیت پہلی حالت پر آجائے کھیت اور بکریاں اپنے اپنے مالکوں کو دیدی جاویں۔ کذا فی الدر المنثور عن مرة وابن سعد وسروق وابن عباس ومجاہد قتادہ والزهري پس اس سے معلوم ہو گیا کہ دونوں فیصلوں میں کوئی تعارض نہیں کہ ایک کی صحت دوسرے کی عدم صحت کو مقتضی ہوا اسلئے كَلَّمَآ اٰتَيْنَاكَمَّا وَتَلَمٰحًا بڑھا دیا گیا) اور یہاں تک تو کرامت عامہ کا ذکر متساو دونوں حضرات میں مشرک تھی آگے دونوں حضرات کی خاص خاص کرامتوں کا بیان ہے) ہم نے داؤد (علیہ السلام) کے ساتھ تابع کر دیا تھا پہاڑوں کو کہ (ان کی تسبیح کے ساتھ) وہ (بھی) تسبیح کیا کرتے تھے اور اسی طرح پرندوں کو بھی (جیسا سورہ سبأ میں ہے يٰۤاٰحْيٰآلُ اٰرۡضِ مَعًا وَالتَّالۡفٰتُ) اور (کوئی اس بات پر تعجب نہ کرے کیونکہ ان کا سونے) کرنے والے ہم تھے (اور جاری قدرت کا عظیم ہونا ظاہر ہے پھر ان عجزات میں تعجب ہی کیا ہے) اور ہم نے ان کو زورہ (ناملے) کی صنعت تم لوگوں کے (ذبح کے) واسطے سکھائی (یعنی) تاکہ وہ (زورہ) تم کو لڑائی میں) ایک دوسرے کی زد سے بچائے (اور اس نفع عظیم کا مقتضایہ ہے کہ تم شکر کرو) سو تم (اس نعمت کا) شکر کرو گے بھی (دیا نہیں) اور ہم نے سلیمان (علیہ السلام) کا تیز ہوا کو تابع بنا دیا تھا کہ وہ ان کے حکم سے اس سرزمین کی طرف کو چلی جہاں میں ہم نے برکت کر رکھی ہے (مگر ملک شام ہے جو ان کا سکون تھا کذا فی الدر عن السدی دیل میں عمارت بیت المقدس یعنی جب ملک شام سے کہیں چلے جاتے اور پھر آتے تو یہ آنا اور اسی طرح جانا بھی ہوا کے ذریعہ ہے ہوا تھا میا درنہ شوریں بردایت وصیح حاکم حضرت ابن عباس رضی عنہ اسکی کیفیت مروی ہے کہ سلیمان علیہ السلام مع اعیان ملک کے کریوں پر بیٹھ جاتے پھر ہوا کو بلا کر نکھ دیتے وہ سب کو اٹھا کر تھوڑی دیر میں ایک ایک ماہ کی مسافت قطع کرتی) اور ہم پر چیز کو جانتے ہیں نہ ہاڑ علم میں سلیمان کو یہ چیزیں دینے میں حکمت تھی اس لئے عطا فرمائی) اور بعضے بعضے شیطان (یعنی

جن) ایسے تھے کہ سلیمان (علیہ السلام) کے لئے (دریاؤں میں) غوطے لگاتے تھے (تاکہ موتی بچا کر انکے پاس لا دیں) اور وہ اور کام بھی اس کے علاوہ (سلیمان کے لئے) کیا کرتے تھے اور (گو وہ جن بڑے سرکش اور شریر تھے مگر) ان کے سنبھالنے والے ہم تھے (اس لئے وہ جو نہیں کر سکتے تھے)

معارف و مسائل

لَقَسْتُمْ فِيۤهٖ لَعۡنَہٗمُ الْقَوٰرِ لفظ لغش کے معنی عربی لغت کے اعتبار سے یہ ہیں کہ رات کے وقت کوئی جاؤ کسی کے کھیت پر جا بڑے اور نقصان پہنچائے۔
فَقَدَّمْنٰهَا سَلٰمًا فقہنا کی ضمیر بظاہر مقدمہ اور اس کے فیصلہ کی طرف راجع ہے اور معنی یہ ہیں کہ جو فیصلہ اللہ کے نزدیک پسندیدہ تھا اللہ تعالیٰ نے وہ حضرت سلیمان کو بھیجا دیا۔ اس مقدمہ اور فیصلہ کی صورت اور خلاصہ تفسیر میں آچکی ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت داؤد علیہ السلام کا فیصلہ بھی اوردونے قانون شرعی غلط نہیں تھا مگر جو فیصلہ اللہ تعالیٰ نے سلیمان علیہ السلام کو بھیجا دیا اس فریقین کی رعایت اور صحت تھی اسلئے اللہ تعالیٰ کے نزدیک وہ پسندیدہ قرار دیا گیا۔ امام نووی نے حضرت ابن عباس اور قتادہ اور زہری سے اس واقعہ کی روایت اس طرح کی ہے کہ دو شخص حضرت داؤد علیہ السلام کو چند مہینے حاضر ہوئے ان میں ایک شخص بکریوں والا دوسرا کھیتی والا تھا کھیتی والے نے بکریوں والے پر یہ دعویٰ کیا کہ اسکی بکریاں رات کو چھوٹ کر میرے کھیت میں گھس گئیں اور کھیت کو بالکل صارت کر دیا پھر میں چھوڑا غالباً مدعا علیہ نے اسکا اقرار کر لیا ہوا گا اور بکریوں کی پوری قیمت اسکے ضائع شدہ کھیت کی قیمت کے برابر ہوگی (اسلئے) حضرت داؤد نے یہ فیصلہ بنا دیا کہ بکریوں والا اپنی ساری بکریاں کھیت والے کو دیدے۔ (کہیں کہ جو چیزیں قیمت ہی کے ذریعہ ملی اور دیجاتی ہیں جو عورت فقہا میں دعوات القیم کہا جاتا ہے وہ اگر کسی نے ضائع کر دی تو اسکا ضمان قیمت ہی کے حساب سے دیا جاتا ہے بکریوں کی قیمت چونکہ ضائع شدہ کھیت کی قیمت کے مساوی تھی اسلئے یہ ضابطہ کا فیصلہ فرمایا گیا) یہ دونوں مدعی اور مدعا علیہ حضرت داؤد علیہ السلام کی عدالت سے واپس ہوئے تو (دروازے پر ان کے صاحبزادے) حضرت سلیمان علیہ السلام سے ملاقات ہوئی انھوں نے دریافت کیا کہ تمہارے مقدمہ کا کیا فیصلہ ہوا؟ ان لوگوں نے بیان کر دیا تو حضرت سلیمان علیہ السلام نے فرمایا کہ اگر اس مقدمہ کا فیصلہ میں کرتا تو اسکے علاوہ کچھ اور ہوتا جو فریقین کے لئے مفید اور نافع ہوتا۔ پھر خود والد ماجد حضرت داؤد علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہو کر یہی بات عرض کی۔ حضرت داؤد علیہ السلام نے تاکید کے ساتھ دریافت کیا کہ وہ کیا فیصلہ ہے جو دونوں کے لئے اس فیصلہ سے بہتر ہے تو حضرت سلیمان علیہ السلام نے فرمایا کہ اب بکریاں تو سب کھیت والے کو دیدیں کہ وہ ان کے دودھ اور اون وغیرہ سے فائدہ اٹھاتا ہے اور کھیت کی زمین بکریوں والے کے پھر کر دیں کہ وہ اس میں کاشت کر کے کھیت اٹھائے۔ جب

یہ کیفیت اس حالت پر آجائے جس پر بکریوں نے کہا یا تھا تو کھیت کھیت والے کو دوادیں اور بکریاں بکری والے کو۔ حضرت داؤد علیہ السلام نے اس فیصلے کو پسند فرمایا کہ بکریاں اب فیصلہ یہی رہنا چاہئے اور فریقین کو بلا کر دوسرا فیصلہ نافذ کر دیا (منظری و قرظی وغیرہ)

کیا فیصلہ دینے کے بعد کسی قاضی یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ حضرت داؤد علیہ السلام جب ایک کا فیصلہ توڑا اور بدلنا جاسکتا ہے فیصلہ بے جگہ تھے تو سیماں علیہ السلام کو اس کے توڑنے کا کیا حق تھا اور اگر خود حضرت داؤد ہی نے ان کا فیصلہ منکسر کیا تو توڑا اور دوسرا جاری کیا تو کیا قاضی کو اس کا اختیار ہے کہ ایک فیصلہ دیدینے کے بعد اس کو توڑ دے اور فیصلہ بدلے۔

قرظی نے اس جگہ اس طرح کے مسائل پر بڑی تفصیل سے بحث فرمائی ہے خلاصہ اسکا یہ ہے کہ اگر کسی قاضی نے نصہ شرعیہ اور چھوڑاؤت کے خلاف کوئی غلط فیصلہ محض اٹھل سے دیدیا ہے تو وہ فیصلہ باطنی آیت مردود و باطل ہے دوسرے قاضی کو اس کے خلاف فیصلہ دینا نہ صرف جائز بلکہ واجب اور اس قاضی کا معزول کرنا واجب ہے لیکن اگر ایک قاضی کا فیصلہ شرعی اجتہاد پر مبنی اور اصول اجتہاد کے ماتحت تھا تو کسی دوسرے قاضی کو اس فیصلہ کا توڑنا جائز نہیں کیونکہ اگر ایسا کیا جائیگا تو فساد عظیم ہوگا اور اسلامی قانون ایک کھیل بن جائے گا اور در و زلال و حرام ہلا کر دیئے گی البتہ اگر خود اسی فیصلہ دینے والے قاضی کو بعد اسکے کہ اصول اجتہاد کے تحت وہ ایک فیصلہ نافذ کر چکا ہے اب اڑنے اجتہاد یہ نظر آئے کہ پہلے فیصلے اور پہلے اجتہاد میں غلطی ہوگئی ہے تو اسکا بدلنا جائز بلکہ بہتر ہے۔ حضرت فاروق اعظم نے جو ایک مفصل خط حضرت ابو موسیٰ اشعری کے نام تصادف اور فصل مقدمات کے اصول پر مشتمل لکھا تھا اُس میں اس کی تصریح ہے کہ فیصلہ دینے کے بعد اجتہاد بدل جائے تو پہلے فیصلہ کو بدل دینا چاہیے۔ یہ خط دارقطنی نے سن کر ساتھ نقل کیا ہے۔

(قرظی مفضلاً) اور شمس الانامہ شرحی نے ميسوط باب القضاء میں بھی یہ خط مفصل دیا ہے۔ اور امام تفسیر مجاہد کا قول یہ ہے کہ حضرت داؤد علیہ السلام اور سلیمان علیہ السلام دونوں کے فیصلے اپنی اپنی جگہ ہیں اور حقیقت اس کی یہ ہے کہ داؤد علیہ السلام نے جو فیصلہ فرمایا تھا وہ ضابطہ کا فیصلہ تھا اور حضرت سلیمان علیہ السلام نے جو فرمایا وہ درحقیقت مقدمہ کا فیصلہ نہیں، بلکہ فریقین میں صلح کرنے کا ایک طریقہ تھا اور قرآن میں وَالصَّالِحِينَ كَرَّمَكَ اللَّهُ كَرَّمَكَ اللَّهُ كَرَّمَكَ اللَّهُ اور وہ اس لئے یہ دوسری صورت اللہ کے نزدیک پسندیدہ ٹھہری (مظاہری)

حضرت فاروق اعظم نے اپنے قاضیوں کو یہ ہدایت دے رکھی تھی کہ جب آپکے پاس دو فریق کا مقدمہ آئے تو پہلے ان دونوں میں رضامندی کے ساتھ کسی بات پر صلح کرانے کی کوشش کریں اگر یہ ناکھن ہو جائے تو اپنا شرعی فیصلہ جاری کریں اور حکمت اس کی یہ ارشاد فرمائی کہ حاکمانہ عدالتی

فیصلے سے وہ شخص جس کے خلاف ہوا ہو دُوب تو چلتا ہے مگر ان دونوں میں بغض و عداوت کا بیج قائم ہوتا ہے جو دو مسلمانوں میں نہیں ہونا چاہئے بخلاف مصالحت کی صورت کے کہ اس سے دلوں کی منافرت بھی دُور ہو جاتی ہے (از زمین الحکام)

مجاہد کے اس قول پر یہ معاملہ قاضی کے فیصلہ کو توڑنے اور بدلنے کا نہیں رہا بلکہ فریقین کو جو صلح سنایا تھا وہ ابھی گئے بھی نہ گئے کہ انہیں ایک صورت مصالحت کی نکل آئی اور وہ دونوں اسپر راضی ہو گئے۔ دو مجتہد اگر اپنے اپنے اجتہاد سے دو متضاد اس موقع پر قرظی نے بڑی تفصیل سے اور دوسرے منسربین فیصلے کر دیے تو کیا ان میں سے ہر ایک موعاب اور نے مفصل یا مختصر یہ بحث بھی کی ہے کہ ہر مجتہد ہمیشہ مصیب درست ہے یا کسی ایک کو غلط کہا جائے ہی ہوتا ہے اور دو متضاد اجتہاد ہوں تو دونوں کو حق کہا

جائے گا یا ان میں سے ایک فیصلہ کو غلط اور غلط قرار دیا جائے گا یا اسے قدیم زمانے سے علماء کے اقوال مختلف ہیں۔ آیت مذکورہ سے دونوں جماعتوں نے استدلال کیا ہے جو حضرات یہ کہتے ہیں کہ دونوں اجتہاد حق ہیں چہ متضاد ہوں ان کا استدلال آیت کے آخری جملے سے ہے جو میں فرمایا وَكَلَّمَ آدَمَ اسْمَاءَ وَآدَمَ اسْمَاءَ اس میں حضرت داؤد اور حضرت سلیمان دونوں کو حکمت اور علم عطا کر کے کارشاد ہے حضرت داؤد علیہ السلام پر کوئی عتاب نہیں ہے نہ ان کو یہ کہا گیا کہ ان سے غلطی ہوگئی اس سے معلوم ہوا کہ داؤد علیہ السلام کا فیصلہ بھی حق تھا اور سلیمان علیہ السلام کا فیصلہ بھی، البتہ حضرت سلیمان علیہ السلام کے فیصلہ کو فریقین کے لئے اصح ہونے کی بنا پر ترجیح دیدی گئی۔ اور جو حضرات یہ فرماتے ہیں کہ اختلاف اجتہادی کے مواقع میں حق ایک طرف ہوتا ہے دوسرا غلط ہوتا ہے انکا استدلال اسی آیت کے پہلے جملے سے ہے یعنی لغت نہا سلیمان کہ اس میں تفسیر کر کے حضرت سلیمان کے بار میں فرمایا ہے کہ ہم نے ان کو حق فیصلہ کہا اور اسے ثابت ہوتا ہے کہ داؤد علیہ السلام کا فیصلہ حق نہ تھا گو وہ بوجہ اپنے اجتہاد کے اس میں مندرجہ دونوں اور ان اسپر کوئی مواخذہ نہ ہو۔ یہ بحث اصولی فقہ کی کتابوں میں بڑی تفصیل سے آئی ہے وہاں دیکھی جاسکتی ہے یہاں صرف اتنا سمجھ لینا کافی ہے کہ حدیث میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے کہ جس شخص نے اجتہاد کیا اور کوئی حکم دینی اصول اجتہاد کے ماتحت بیان کیا اگر اسکا اجتہاد صحیح ہوا تو اس کو دوا بر ملیں گے ایک اجتہاد کرنے کی محنت کا دوسرا صحیح جواب حکم تک پہنچنے کا اور اگر اجتہاد صحیح نہ ہوا اس سے خطا ہوگی تو پھر اسکو ایک اجزا اجتہاد کی محنت کا ملے گا دوسرا جو اصل حکم صحیح تک پہنچنے کا تصادف نہ ملے گا (یہ حدیث اکثر مستند کتب حدیث میں مشتمل ہے) اس حدیث سے اس اختلاف علماء کی حقیقت بھی واضح ہوجاتی ہے کہ درحقیقت یہ اختلاف ایک نزاع فطری جیسا ہے کیونکہ حق دونوں طرف ہونیکا حاصل یہ ہے کہ اجتہاد میں خطا کرنے والے مجتہد اور اسکے متبعین کے لئے بھی اجتہاد حق و صحیح ہے اسپر مل کرنے سے ان کی نجات ہو جائیگی خواہ یہ اجتہاد اپنی ذات میں غلط ہی ہو مگر اسپر

عمل کرنے والوں کو کوئی گناہ نہیں اور جن حضرات نے یہ فرمایا ہے کہ حق ان دونوں میں ایک ہی ہے دوسرا غلط اور غلط ہے اسکا حاصل بھی اس سے زیادہ نہیں کہ اصل مراد حق تعالیٰ اور مطلوب خداوندی تک نہ رہتی ہے کیونکہ اس مجتہد کے ثواب میں کی آجائے گی اور یہ کسی اسوجہ سے ہے کہ اسکا اجتہاد حق بات تک پہنچا لیکن یہ مطلب انکا بھی نہیں ہے کہ مجتہد غلطی پر کوئی ملامت ہوگی یا انکے متبعین کو گناہ پر گناہ کہا جائے گا۔

تفسیر قرطبی میں اس مقام پر ان تمام مباحث کو پوری تفصیل سے لکھا ہے اہل علم وہاں دیکھ سکتے ہیں۔ یہ مسئلہ فقہیہ ہے اگر کسی کے جانور دیکھے آدمی کی جان یا مال کو نقصان پہنچا تو حق فیصلہ کیا ہونا چاہیے

ہوا میں لیکن یہ ضروری نہیں کہ داؤد علیہ السلام کی شریعت کا جو فیصلہ ہو پوری شریعت محمدیہ میں رہے اسی لئے اس مسئلہ میں ائمہ مجتہدین کا اختلاف ہے۔ امام شافعی کا مسلک یہ ہے کہ اگر رات کے وقت کسی کے جانور کسی دوسرے کے کھیت میں داخل ہو کر نقصان پہنچا دیں تو جانور کے مالک پر ضمان آئے گا اگر گون میں ایسا ہو تو ضمان نہیں آئے گا ان کا استدلال حضرت داؤد کے فیصلہ سے ہی ہو سکتا ہے مگر شریعت محمدیہ کے اصول کے تحت انھوں نے ایک حدیث سے استدلال فرمایا ہے جو طامالک مالک میں مرسلنا منقول ہے کہ حضرت برادر بن عازب رضی اللہ عنہما نے ایک شخص کے باغ میں داخل ہو گئی اور اسکو نقصان پہنچا دیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ فیصلہ فرمایا کہ باغوں اور کھیتوں کی حفاظت رات میں انکے مالکوں کے ذمہ ہے اور ان کی حفاظت کے باوجود اگر رات کو کسی کے جانور نقصان پہنچا دیں تو جانور کے مالک پر ضمان ہے اور امام عظیم ابوحنیفہ اور فقہاء کوفہ کا مسلک یہ ہے کہ جو وقت جانوروں کے ساتھ ان کا پڑنے والا یا حفاظت کرنے والا کوئی آدمی موجود ہو اس نے غفلت کی اور جانوروں نے کسی کے باغ یا کھیت کو نقصان پہنچا دیا اس صورت میں تو جانور کے مالک پر ضمان آتا ہے خواہ یہ معاملہ رات میں ہو یا دن میں اور اگر مالک یا محافظ جانوروں کیساتھ نہ ہو جانور خود ہی رکھنے والے آدمی کے کھیت کو نقصان پہنچا دیا تو جانور کے مالک پر ضمان نہیں معاملہ دن اور رات کا اس میں بھی برابر ہے امام عظیم رضی اللہ عنہ کی دلیل وہ حدیث ہے جو بخاری و مسلم تمام محدثین نے روایت کی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا **بِحجر الہیما جوارح الہیما** یعنی جانور کسی کو نقصان پہنچا تو وہ قابلِ مواخذہ نہیں یعنی جانور کے مالک پر اسکا ضمان نہیں ہے بشرطیکہ جانور کا مالک یا محافظ اس کے ساتھ نہ ہو جیسا کہ دوسرے دلائل سے ثابت ہے اس حدیث میں دن رات کی تفریق کے بغیر عام قانون شریعی یہ قرار دیا گیا ہے کہ اگر جانور کے مالک نے خود اپنے قصداً دارا دے سے کسی کے کھیت میں نہیں چھوڑا جانور بھاگ کر چلا گیا تو اس کے نقصان کا ضمان جانور کے مالک پر نہیں ہوگا۔ اور حضرت برادر بن عازب کے واقعہ کی روایت کی سند میں فقہاء حنفیہ نے کلام کیا ہے اور فرمایا کہ اس کو

صحیحین کی حدیث مذکور کے مقابلے میں حجت نہیں قرار دیا جاسکتا۔ واللہ اعلم۔

پہاڑوں اور پرندوں کی تسبیح **وَسَخَّرْنَا الْقَوْمَ دَاوُدَ وَالْحِجَالَ يُسَبِّحُونَ بِاللَّيْلِ وَالنَّجْمِ وَالْشَّجَرِ الْمُنْتَبِہِ** حضرت داؤد علیہ السلام کو حق تعالیٰ نے ظاہری کمالات میں سے ایک کمال حسن صنوت کا بھی عطا فرمایا تھا، جب وہ زبور پڑھتے تھے تو پرندے ہوا میں ٹھہرنے لگتے تھے اور ان کے ساتھ تسبیح کرنے لگتے تھے اسی طرح پہاڑ اور ہر شجر و درخت تسبیح کی آواز نکلتے لگتی تھی خوش آوازی کا کمال تو ظاہری کمالات میں سے تھا اور پرندوں اور پہاڑوں کی تسبیح میں شریک ہو جانا بخیر خداوندی بطور مجزہ کے تھا اور مجزہ کے لئے یہ بھی ضروری نہیں کہ پرندوں اور پہاڑوں میں حیات و شعور ہو بلکہ بطور مجزہ ہر غیر ذی شعور میں بھی شعور پیدا ہو سکتا ہے۔ اس کے علاوہ تحقیق یہی ہے کہ پہاڑوں اور پتھروں میں بھی حیات و شعور بقدر ان کی حیثیت کے موجود ہے صحابہ کرام میں حضرت ابو موسیٰ اشعری بہت خوش آواز تھے ایک روز وہ قرآن پڑھ رہے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا گزر ان کی طرف ہوا تو آپ ان کی تلاوت سنانے کے لئے ٹھہر گئے اور سنتے رہے پھر فرمایا کہ ان کو اللہ تعالیٰ نے خوش آوازی حضرت داؤد علیہ السلام کی عطا فرمائی ہے۔ جب ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ کو معلوم ہوا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ان کی تلاوت سن رہے تھے تو عرض کیا کہ اگر مجھے آپ کا سنا سنا سنی ہو جاتا تو میں اور زیادہ سنا کر پڑھنے کی کوشش کرتا (ابن کثیر)

فائدہ اس سے معلوم ہوا کہ تلاوت قرآن میں حسن صنوت اور اچھا بچس سے دلکشی پیدا ہوا ایک درجہ میں مطلوب محبوب ہے بشرطیکہ آنجیل کے قراء کی طرح اس میں غلو نہ ہو کہ صرف آواز ہی سنار نے اور لوگوں کو ٹھہانے کی فکر نہ جائے تلاوت کا اصل مقصد ہی غائب ہو جائے **وَاللَّهِ اعْلَمُ**

زرہ بنا لی صنعت حضرت داؤد علیہ السلام **وَعَلَّمْنَاهُ صَنْعَةَ لَبِيبٍ كَذَّبُوا عَلَيْهِمْ لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ** انھیں صنعت سے ہر چیز کو کہا جاتا ہے جو انسان اور زہ کر یا گلے میں ڈال کر استعمال کرے مراد اس جگہ آہنی زرہ ہے جو جنگ میں حفاظت کے لئے پہنی جاتی ہے دوسری آیت میں ہے **وَاللَّهُ لَمَنَّامُ الْعَدِيدِ** یعنی ہم نے ان کے لئے لوہے کو نرم کر دیا تھا خواہ اس طرح کہ لوہا ان کے ہاتھ میں آکر خود بخود نرم ہو جاتا ہو کہ اس کو جس طرح سوڑیں مڑ جائے اور باریک یا موٹا کرنا چاہیں تو ہو جائے جیسے موم ہوتا ہے یا اس طرح کہ ان کو آگ میں پگھلا کر نرم کرنے کی تدبیر بتلا دی جو سب لوہے کے کارخانوں میں آج استعمال کی جاتی ہے۔

ایسی صنعت جس سے لوگوں کو فائدہ **اس آیت میں زرہ سازی کی صنعت داؤد علیہ السلام کو سکھانے سے پہلے مطلوب اور فعل انبیاء ہے** کے ذکر کے ساتھ اس کی حکمت بھی یہ بتلائی ہے کہ **لِيُفْسِدَ كَلِمَہُ فَرِحَ بِغُلُوبِہِمْ** یعنی تاکہ یہ زرہ ہمتیں جنگ کے وقت تیز تھار کے خطرہ سے محفوظ رکھ سکے یہ ایک ایسی ضرورت ہے کہ جس سے اہل دین اور اہل دنیا سب کو کام پڑتا ہے اس لئے اس صنعت کے

سکھانے کو اشد تعالیٰ نے اپنا ایک انعام قرار دیا ہے اس سے معلوم ہوا کہ جس صنعت کے ذریعہ لوگوں کی ضرورتیں پوری ہوں اسکا سکھانا سکھانا داخل ثواب ہے بشرطیکہ نیت خدمتِ خلق کی ہو صرف کھائی ہی مقصد نہ ہو۔ حضرات انبیاء علیہم السلام سے مختلف قسم کی صنعتوں کا عمل کرنا منقول ہے حضرت آدم علیہ السلام سے کھیتی کرنے کا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ جو صنعتکار اپنی صنعت میں نیت نیک یعنی خدمتِ خلق کی رکھے اُس کی مثال آدم موسیٰ کی ہی ہو جاتی ہے کہ اٹھوٹا نے اپنے ہی بچے کو دو دھ پلایا اور معاوضہ فرعون کی طرف سے مفت میں ملا۔ اسی طرح خدمتِ خلق کی نیت سے صنعتکاری کرنے والے کو اپنا مقصد ثوابِ خدمتِ خلق تو حاصل ہوگا ہی صنعت کا نفع دنیوی مزید براں اسکو ملے گا یہ حدیث حضرت ابوئی علیہ السلام کے قصہ میں سورہ طہ میں گزر چکی ہے۔

حضرت سلیمان علیہ السلام کیلئے ہوا حضرت حسن بصری سے منقول ہے کہ جب حضرت سلیمان کا یہ واقعہ پیش آیا کہ کئی تغیر اور اُس کے متعلق مسائل ملے لشکری گھوڑوں کے معائنہ میں مشغول ہو کر کھری نواز فوت ہو گئی تو اپنی اس غفلت پر افسوس ہوا اور یہ گھوڑے جو اس غفلت کا سبب بنے تھے انکو بیکار کر کے چھوڑ دیا چونکہ ان کا یہ عمل اللہ کی رضا جوئی کیلئے ہوا تھا اسلئے اللہ تعالیٰ نے انکو گھوڑوں بہتر اور تیز رفتار سواری ہوا کی عطا فرمادی اس واقعہ کی تفصیل اور اس سے متعلق آیات کی تفسیر یہیں آئے گی انشاء اللہ تعالیٰ۔

وَالسَّيِّئَاتِ الْاُولٰٓئِكَ عَاصِفَةٌ ۚ يَوْمَ هُم مَّسْكُوتٌ ۗ وَلَا يَمْلِكُ لَهُمْ اَعْيُنُ الرَّسُوْلِ ۚ وَلَا يَنْفَعُ لَهُمْ اَعْيُنُ الْاٰمِرِ ۚ وَلَا يَسْمَعُونَ ۗ اِنَّهُمْ كَانُوْا فِيْ غَفٰطٍ مَّرْمُورٍ ۗ

حضرت داؤد علیہ السلام کے لئے پہاڑوں اور پرندوں کو مسخر کر دیا تھا جو ان کی آواز کے ساتھ تسبیح کیا کرتے تھے اسی طرح حضرت سلیمان علیہ السلام کے لئے ہوا کو مسخر کر دیا تھا جس پر سوار ہو کر وہ جہاں چاہتے بہت جلد آسانی سے پہنچ جاتے تھے اس جگہ یہ امر قابل لحاظ ہے کہ تفسیر داؤد علیہ السلام میں تو لفظ مع استعمال فرمایا کہ ان کے ساتھ پہاڑوں پرندوں کو مسخر کر دیا تھا اور یہاں حرف لام کے ساتھ فرمایا کہ ہوا کو سلیمان علیہ السلام کے لئے مسخر کر دیا تھا اس میں لطیف اشارہ اس بات کی طرف ہے کہ دونوں تسخیروں میں فرق تھا داؤد علیہ السلام جب تلاوت کرتے تو پہاڑ اور پرندے خود بخود تسبیح کرنے لگتے تھے ان کے حکم کے منظر نہ رہتے تھے اور حضرت سلیمان علیہ السلام کے لئے ہوا کو ان کے حکم کے تابع بنا دیا گیا کہ جب چاہیں جو وقت چاہیں جہاں جہاں چاہیں ہوا کو حکم دیدیا اسنے پہنچا دیا پھر جہاں اتارنا چاہیں وہاں اتار دیا پھر جب واپس ملنے کا حکم ہوا واپس پہنچا دیا۔ (رواج عن البيهقي)

تفسیر ابن کثیر میں تحت سلیمان علیہ السلام جو ہوا پر چلتا تھا اُس کی کیفیت یہ بیان کی ہے کہ سلیمان علیہ السلام نے لکڑی کا ایک بہت بڑا وسیع تخت بنوایا تھا جس پر خود مع اعیان سلطنت اور مع لشکر اور آلات حرب کے سب سوار ہو جاتے پھر ہوا کو حکم دیتے وہ اس عظیم الشان وسیع و عریض تخت کو اپنے کانڈھوں پر اٹھا کر جہاں کا حکم ہوتا وہاں جا کر اتار دیتی تھی۔ یہ ہوائی تخت صبح

سے دو پہر تک ایک مہینہ کی مسافت طے کرتا تھا اور دو پہر سے شام تک ایک مہینہ کی مسافت طے کرتا تھا اور دو پہر سے شام تک ایک دن میں دو مہینوں کی مسافت ہوا کے ذریعہ طے ہو جاتی تھی۔ ابن ابی حاتم نے حضرت سعید بن جبیر سے نقل کیا ہے کہ اس تحت سلیمانی پر چھ لاکھ کرسیاں رکھی جاتی تھیں جس میں سلیمان علیہ السلام کے ساتھ اہل ایمان انسان سوار ہوتے تھے اور ان کے پیچھے اہل ایمان جن میں سے پھر پرندوں کو حکم ہوتا کہ وہ اس پورے تخت پر سایہ کر لیں تاکہ آفتاب کی چمش سے تکلیف نہ ہو پھر ہوا کو حکم دیا جاتا تھا وہ اس عظیم الشان تخت کو اٹھا کر جہاں کا حکم ہوتا پہنچا دیتی تھی۔ اور بعض روایات میں ہے کہ اس ہوائی سفر کے وقت پورے راستے میں حضرت سلیمان علیہ السلام سر مٹھکاٹے ہوئے اللہ کے ذکر و شکر میں مشغول رہتے تھے دایں بائیں کچھ نہ دیکھتے تھے اور اپنے عمل سے تواضع کا اظہار فرماتے تھے لان تکلیف علیہ صفاۃ، برع عاصفہ کے نظری سے سخت اور تیز ہوا کے ہیں۔ قرآن کریم کی دوسری آیت میں اس ہوا کی صنعت و خاصہ بیان کی گئی ہے جس کے بسنے نرم ہوا کے ہیں جس سے نہ عباد اڑتے نہ نقصان میں تلامم پیدا ہو۔ بظاہر یہ دو متضاد صفیں ہیں لیکن دونوں صنعتوں کا جمع ہونا اس صوح ممکن ہے کہ یہ ہوا اپنی ذات میں بڑی سخت اور تیز ہو چکی وجہ سے چند گھنٹوں میں ایک مہینہ کی مسافت طے کر سکے لیکن قدرتِ حق تعالیٰ نے اُس کو ایسا بنا دیا ہو کہ اُس سے نقصان میں تلامم نہ پیدا ہو چنانچہ اس کا یہ حال بیان کیا گیا ہے کہ جس نقصان میں یہ تخت روانہ ہوتا تھا وہاں کسی پرندے کو کبھی کوئی نقصان نہ پہنچتا تھا۔

وَمِنَ الشَّيْطٰنِ اُولٰٓئِكَ مَن يَّكْفُرُ ۗ اِنَّهُمْ لَكٰفِرٰٓتٌ لَّٰكِن لَّمْ يَكْفُرُوْا ۗ اِنَّهُمْ كَانُوْا فِيْ غَفٰطٍ مَّرْمُورٍ ۗ

تفسیر جنات و شیاطین و کذا لکھہ حفوظین، یعنی ہم نے سلیمان علیہ السلام کے لئے مسخر کر دیا شیاطین جن میں سے ایسے لوگوں کو جو دریاؤں میں غوطہ لگا کر سلیمان علیہ السلام کے لئے جواہرات نکال کر لاتے تھے اور اسکے علاوہ دوسرے کام بھی کرتے تھے جن میں سے بسن کا ذکر دوسری آیات میں آیا ہے۔

وَمِنَ الشَّيْطٰنِ اُولٰٓئِكَ مَن يَّكْفُرُ ۗ اِنَّهُمْ لَكٰفِرٰٓتٌ لَّٰكِن لَّمْ يَكْفُرُوْا ۗ اِنَّهُمْ كَانُوْا فِيْ غَفٰطٍ مَّرْمُورٍ ۗ

شاذار مکانات اور سواریں اور پتھر کے بڑے بڑے پالے جو جن کی طرح کام دیں ان سے سلیمان بڑی مشقت کے کام بھی لیتے تھے اور عجیب و غریب صنعتوں کے بھی، اور ہم ہی ان کے محافظ تھے۔ شیاطین، وہ آگ کے بنے ہوئے اجسام لطیف ہیں جو عقل و شعور رکھتے ہیں اور انسان کی طرح احکامِ شرع کے مکلف ہیں۔ اس نوع کے لئے اصل لفظ جن یا جنات استعمال ہوتا ہے ان میں جو ایمان قبول کریں کافر ہیں ان کو شیاطین کہا جاتا ہے ظاہر یہ ہے کہ حضرت سلیمان علیہ السلام کے لئے مسخر تو سبھی جنات تھے خواہ مومن ہوں یا کافر، مگر مومنین تو تسبیح کے بغیر بھی سلیمان علیہ السلام کے احکام کی تعمیل ایک منافی فریضہ کی حیثیت سے کرتے تھے ان کے لئے تسبیح کے ذکر کی ضرورت نہیں۔

اسلئے تفسیر میں صرف شیاطین یعنی کفار جنات کا ذکر فرمایا کہ وہ باوجود اپنے کفر و سرکشی کے زبردستی حضرت سلیمان کے تابع فرمان رہتے تھے اور شاید اسی لئے آیت کے آخر میں یہ جملہ بڑھایا گیا کہ ہم ہی ان کے محافظ تھے ورنہ کفار جنات سے تو ہر وقت یہ غلطہ و تھاکہ وہ کوئی نقصان پہنچا دیں مگر حفاظت خداوندی کا پھر وہ ان پر لگا ہوا تھا اسلئے کوئی گزند نہ پہنچا سکتے تھے۔

ایک لطیفہ | حضرت داؤد علیہ السلام کے لئے توحق تعالیٰ نے سب سے زیادہ سخت اور کثیف اجسام کو سخر فرمایا جن میں پہاڑ اور لوہا جیسی سخت چیزیں شامل ہیں، انکے بالمقابل سلیمان علیہ السلام کیسے ایسے اجسام لطیفہ کو سخر فرمایا جو دیکھنے میں بھی نہ آسکیں جیسے ادا اور جنات اسیں حق تعالیٰ کی قدرت کاملہ کا ہر قسم کی مخلوقات پر حجازی ہونا واضح کیا گیا ہے (تفسیر ایک بلا لاری)

وَإِيُّوبَ إِذْ نَادَى رَبَّهُ أَنِّي مَسَّنِيَ الضُّرُّ وَأَنْتَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ ﴿۸۴﴾

اور ایوب کو جس وقت بیماری اس نے پہنچا کہ وہ بے رحمی سے تکلیف اور توجسب ورم والوں سے روم والا فاسق بن گیا، اہلہ و عیالہ سے دور کر دیا اور اس پر سختی تکلیف اور عطا کیے اسکا کہ گمراہ ادا تھے ہی ادا لکھے ساتھ

رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِنَا وَذِكْرَىٰ لِلْعَابِدِينَ ﴿۸۴﴾

رحمت اپنی طرف سے اور نصیحت بندگی کرنے والوں کو

خلاصہ تفسیر

اور ایوب علیہ السلام کے قصہ کا تذکرہ کیجئے جب کہ انھوں نے درمرض شدید میں مبتلا ہو چکے بعد اپنے رب کو پکارا کہ مجھ کو یہ تکلیف پہنچ رہی ہے اور آپ سب مہربانوں سے زیادہ مہربان ہیں (تو اپنی مہربانی سے میری یہ تکلیف دور کر دیجئے) تو ہم نے ان کی دعا قبول کی اور ان کو جو تکلیف تھی اُس کو دور کر دیا اور بغیر ان کی درخواست کے، ہم نے ان کا کنبہ یعنی اولاد جو ان سے غائب ہو گئے تھے (قال الحسن کہ انے الہدرا المنثور) یا مر گئے تھے دکھا مال فیروہ) عطا فرمایا (اس طرح کے کہ وہ ان کے پاس آگئے یا باپیں ممتی کہ اتنے ہی اور پیدا ہو گئے، قالہ معروہ کہ مافی فتحہ المنان) اور انکے ساتھ (گنتی میں) ان کے برابر اور بھی (دیئے) یعنی متبنی اولاد پہنچے تھی اُس کے برابر اور بھی دیدیئے خواہ خود اپنی صلب سے یا اولاد کی اولاد ہونے کی حیثیت سے لاکرا انے فتح المنان من کتاب ایوب) اپنی رحمت خاصہ سے اور عبادت کرنے والوں کے لئے ایک یادگار رہنے کے سبب سے۔

معارف و مسائل

قصہ ایوب علیہ السلام | حضرت ایوب علیہ السلام کے قصہ میں سر پہلی روایات بڑی طویل ہیں انہیں سے چن کر حضرت محمد نے تالیفی درجہ میں قابل اعتناء سمجھا ہے وہ نقل کی جاتی ہیں۔ قرآن کریم سے تو صرف اتنی بات ثابت ہے کہ ان کو کوئی شدید مرض پیش آیا جس پر وہ صبر کرتے رہے بالآخر اللہ تعالیٰ سے دعا کی تو ان سے نجات ملی اور یہ کہ اس بیماری کے زمانے میں ان کی اولاد اور احباب سب غائب ہو گئے خواہ موت کی وجہ سے یا کسی دوسری وجہ سے، پھر حق تعالیٰ نے انکو صحت و عافیت دی اور متبنی اولاد بھی سب لاکھوڑی بکھلا تھی ہی اور بھی زیادہ دیدی، باقی قصے کے اجزا اربعہ مستند احادیث میں موجود ہیں زیادہ تر تاریخی روایات ہیں حافظ ابن کثیر نے اس قصے کی تفصیل یہ لکھی ہے کہ:

ایوب علیہ السلام کو حق تعالیٰ نے ابتدا میں مال و دولت اور جاہ اور شاندار مکانات اور سارا پالا اور اولاد اور شرم و خرم بہت کچھ عطا فرمایا تھا پھر اللہ تعالیٰ نے ان کو پیغمبرانہ آزمائش میں مبتلا کیا یہ سب چیزیں انکے ہاتھ سے چل گئی اور بن میں ہی ایسی سخت بیماری لگ گئی جیسے جذام ہوتا ہے کہ بدن کا کوئی حصہ بچر زبان اور قلب کے اس بیماری سے نہ بچا وہ اس حالت میں زبان و قلب کو اللہ کی یاد میں مشغول رکھتے اور شکر ادا کرتے رہتے تھے۔ اس شدید بیماری کی وجہ سے سب عزیزوں، دوستوں اور پڑوسیوں نے ان کو الگ کر کے آبادی سے باہر ایک کوڑا کچرو ڈالنے کی جگہ پر ڈال دیا۔ کوئی ان کے پاس نہ جاتا تھا صرف ان کی بیوی ان کی خبر گیری کرتی تھی جو حضرت یوسف علیہ السلام کی بیٹی یا پوتی تھی جسکا نام لیلیا بنت مینشا بن یوسف علیہ السلام بتلایا جاتا ہے (ابن کثیر) مال و جاہ ادا تو سب ختم ہو چکا تھا ان کی زوجہ محترمہ سخت مزدوری کر کے اپنے اور ان کے لئے رزق اور ضروریات فراہم کرتی اور ان کی مذمت کرتی تھیں۔ ایوب علیہ السلام کا یہ ابتلاء و امتحان کوئی حیرت و تعجب کی چیز نہیں، نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں ارشاد ہے کہ امتحان الناس بلاء الاحیاء فقہ القہاحون فقہ الامثل فالامثل، یعنی سب سے زیادہ سخت بلائیں اور آزمائشیں انبیاء علیہم السلام کو پیش آتی ہیں ان کے بعد دوسرے صالحین کو درجہ بدرجہ۔ اور ایک روایت میں ہے کہ ہر انسان کا ابتلاء اور آزمائش اس کی دینی صلاحیت اور مضبوطی کے اندازے پر ہوتا ہے جو دین میں جتنا زیادہ مضبوط ہوتا ہے اتنی اس کی آزمائش و ابتلاء زیادہ ہوتی ہے (تاکہ اسی مقدار سے انکے درجات اللہ کے نزدیک بلند ہوں) حضرت ایوب علیہ السلام کو حق تعالیٰ نے زمرہ انبیاء علیہم السلام میں دینی صلاحیت اور صبر کا ایک امتیازی مقام عطا فرمایا تھا جیسے داؤد علیہ السلام کو شکر کا ایسا ہی امتیاز دیا گیا تھا) مصائب و شدائد پر صبر میں حضرت ایوب علیہ السلام ضرب المثل ہیں۔ زید بن میسرہ فرماتے ہیں کہ جب اللہ تعالیٰ نے ایوب علیہ السلام کو مال و اولاد وغیرہ

سب دنیا کی نعمتوں سے خالی کر کے آزمائش فرمائی تو انہوں نے فانی ہو کر اللہ کی یاد اور عبادت میں اور زیادہ محنت شروع کر دی اور اللہ تعالیٰ سے عرض کیا کہ اے میرے پروردگار میں تیرا شکر ادا کرتا ہوں کہ تو نے مجھے مال جاننا اور دولت دنیا اور اولاد عطا فرمائی جس کی محبت میرے دل کے ایک ایک جزو پر چھا گئی پھر اس پر بھی شکر ادا کرتا ہوں کہ تو نے مجھے ان سب چیزوں سے فانی اور خالی کر دیا اور اب میرے اور آپ کے درمیان حامل ہونے والی کوئی چیز باقی نہ رہی۔

حافظ ابن کثیر نے مذکورہ روایات نقل کرنے کے بعد لکھتے ہیں کہ دہب بن منبہ سے اس قصہ میں بڑی طویل روایات منقول ہیں جن میں غزوات پائی جاتی ہے اور طویل ہیں اسلئے ہم نے ان کو چھوڑ دیا ہے۔

حضرت ایوب علیہ السلام کی دعا صبر کے فلاح نہیں اور دولت دنیا سے الگ ہو کر ایسی جانی بیماری میں مبتلا ہونے

کہ لوگ پاس آتے ہوئے گھبراہٹیں، ہستی سے باہر ایک کوڑے پکڑے کی جگہ پر سات سال چند ماہ پڑے وہ کبھی جزع و فرح یا شکایت کا کوئی کلمہ بیان نہیں کیا۔ نیک بی بی لیا زود جہ مجتہد نے عرض بھی کیا کہ آپ کی تکلیف بہت بڑھ گئی ہے اللہ سے دعا کیجئے کہ یہ تکلیف دور ہو جائے تو فرمایا

کہ میں نے ستر سال صبح تند دست اللہ کی بے شمار نعمت و دولت میں گزارے ہیں کیا اسکے مقابلے میں سات سال بھی مصیبت کے گزرنے مشکل ہیں۔ پیغمبرانہ عزم و ضبط اور صبر و ثبات کا یہ عالم تھا کہ دعا کرنے کی بھی ہمت نہ کرتے تھے کہ کہیں صبر کھینچ لاف نہ ہو جائے (حالانکہ اللہ تعالیٰ سے دعا کرنا اور اپنی احتیاج و تکلیف پیش کرنا بے صبری میں داخل نہیں) بالآخر کوئی ایسا سبب پیش آیا جس نے ان کو دعا کرنے پر مجبور کر دیا اور جیسا کہ اوپر لکھا گیا ہے یہ عام دعا ہے جسکی کوئی بے صبری نہیں تھی حق تعالیٰ نے ان کے کمال صبر پر اپنے کلام میں مہر ثبت فرمادیا ہے فرمایا اِنَّكَ تَدْعُنَا مَا كُنَّا

اس سبب کے بیان میں روایات بہت مختصاف اور طویل ہیں اس لئے ان کو چھوڑا جاتا ہے۔

ابن ابی حاتم نے حضرت عبداللہ بن عباس سے روایت کیا ہے کہ جب ایوب علیہ السلام کی دعا قبول ہوئی اور ان کو حکم ہوا کہ زمین پر ایزد لگائے یہاں سے صاف پانی کا چشمہ چھوٹے گا اس سے غسل کیجئے اور اسکا پانی پیجئے تو یہ سارا روگ چلا جائیگا حضرت ایوب نے اسکے مطابق کیا تمام بدن جو زخموں چھوڑ تھا اور بجز پٹوں کے کچھ نہ رہا تھا اس چشمہ کے پانی سے غسل کرتے ہی سارا بدن کھال اور بال چمکاپک اپنی اصلی حالت پر آگئے تو اللہ تعالیٰ نے ان کے لئے جنت کا ایک لباس جمید یا وہ زریب تن فرمایا اور اس کوڑے پکڑے سے الگ ہو کر ایک گوشہ میں بیٹھ گئے۔ زود جہ مجتہد حسب عادت ابھی خیر گری کے لئے آئی تو ان کو اپنی جگہ پر نہ پا کر رونے لگی۔ ایوب علیہ السلام جو ایک گوشہ میں بیٹھے ہوئے تھے ان کو نہیں پہنچا کہ حالت بدل چکی تھی، انہیں سے پوچھا کہ اسے خدا کے بندے دیکھتے ہیں معلوم ہے کہ،

وہ پیار مبتلا جمہاں فرما رہتا تھا کہاں چلا گیا، کیا کتوں یا بھیڑوں نے اُسے کھالیا اور کچھ دیر تک اس معاملے میں اُن سے گفتگو کرتی رہی۔ یہ سب سن کر ایوب علیہ السلام نے اُن کو بتلایا کہ میں ہی ایوب ہوں مگر زود جہ مجتہد نے اب تک سنی نہیں پہنچانا کہتے گئی اللہ کے بندے کیا آپ میرے ساتھ سفر کرتے ہیں تو ایوب علیہ السلام نے پھر فرمایا کہ غور کر دیں ہی ایوب ہوں اللہ تعالیٰ نے میری دعا قبول فرمائی اور میرا بدن از سر نو درست فرما دیا۔ ابن عباس فرماتے ہیں کہ اسکے بعد اللہ تعالیٰ نے نکالنا دولت بھی اُن کو واپس دیدیا اور اولاد بھی، اور اولاد کی تعداد کے برابر زیادہ اولاد بھی دیدی (ابن کثیر)۔

ابن مسعود نے فرمایا کہ حضرت ایوب علیہ السلام کے سات لڑکے سات لڑکیاں تھیں اس ابتلاء کے زمانے میں یہ سب مر گئے تھے، جب اللہ نے ان کو عافیت دی تو ان کو بھی دوبارہ زندہ کر دیا اور انکی اولاد بھی اتنی ہی اور پیدا ہو گئی جس کو قرآن میں وَصَلْنَا لَهُمْ قَعْتَمَ فَرَمَا ہے۔ شعبی نے کہا کہ یہ قول ظاہر آیت قرآن کے ساتھ اقرب ہے۔ (قطعی)

بعض حضرات نے فرمایا کہ نئی اولاد خود اپنے سے آتی ہی بل گئی جتنی پہلے تھی اور ان کے مثل اولاد سے مراد اولاد کی اولاد ہے واللہ اعلم

وَأَسْمِعِيلَ وَإِدْرِيسَ وَذَا الْكِفْلِ كُلٌّ مِّنَ الصَّابِرِينَ ﴿۸۵﴾

اد	اسمعیل اور ادریس اور ذوالکفل کو یہ سب میں صبر والے	اد
أَدْخَلْنَاهُمْ فِي رَحْمَتِنَا لِمَا تَرَاهُمْ مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿۸۶﴾		
لے لیا ہم نے ان کو اپنی رحمت میں وہ دیکھتے ہیں جتنوں میں		

خلاصہ تفسیر

ادریس اور ادریس اور ذوالکفل (کے قصہ) کا تذکرہ کیجئے یہ سب احکام اللہ تشریحیہ اور نیکو چیز پر ثابت قدم رہنے والے لوگوں میں سے تھے اور ہم نے ان (سب) کو اپنی رحمت (خاصہ) میں داخل کر لیا تھا بیشک یہ (سب) کمال صلاحیت والوں میں تھے۔

معارف و مسائل

حضرت ذوالکفل ہی تھے یا ولی آیات مذکورہ میں تین حضرات کا ذکر ہے جنہیں حضرت اسمعیل اور حضرت اور ان کا قصہ عجیب اور ایسے بیباک تسلیم کا نبی و رسول ہونا قرآن کریم کی بہت سی آیات سے ثابت اور ان کا تذکرہ بھی قرآن میں چاہا گیا ہے تیسرے بزرگ ذوالکفل ہیں۔ ابن کثیر نے

فرمایا کہ ان کا نام ان دونوں پیغمبروں کیساتھ شامل کر کے ذکر کرنے سے ظاہر یہی ہے کہ یہ بھی کوئی اندر کے نبی اللہ پیغمبر تھے مگر بعض دوسری روایات سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ یہ زمرہ انبیاء میں نہیں تھے بلکہ ایک مرد صالح اولیاء اللہ میں سے تھے امام تفسیر ابن جریر نے اپنی سند کیساتھ کہا ہے نقل کیا ہے کہ حضرت یسعیہ (جن کا نبی وہ پیغمبر ہونا قرآن میں مذکور ہے) جب بوڑھے اور ضعیف ہو گئے تو ارادہ کیا کہ کسی کو اپنا خلیفہ بنا دیں جو ان کی زندگی میں وہ سب کام ان کی طرف سے کرے جو نبی کے فرائض میں داخل ہیں۔

اس مقصد کے لئے حضرت یسعیہ علیہ السلام نے اپنے سب صحابہ کو جمع کیا کہ میں اپنا خلیفہ بنانا چاہتا ہوں جس کے لئے تین شرطیں ہیں جو شخص ان شرائط کا جامع ہو اس کو خلیفہ بناؤں گا۔ وہ تین شرطیں یہ ہیں کہ وہ ہمیشہ روزہ رکھتا ہو اور ہمیشہ رات کو عبادت میں بیدار رہتا ہو اور کبھی غصہ نہ کرتا ہو۔ جمع میں سے ایک ایسا غیر معروف شخص کھڑا ہوا جس کو لوگ حقیر ذلیل سمجھتے تھے اور کہا کہ میں اس کام کے لئے حاضر ہوں۔ حضرت یسعیہ نے دریافت کیا کہ کیا تم ہمیشہ روزہ رکھتے ہو اور ہمیشہ شب بیداری کرتے ہو اور کبھی غصہ نہیں کرتے۔ اس شخص نے عرض کیا کہ شیک میں ان تین چیزوں کا حامل ہوں۔ حضرت ابوسعید (کو شاید کچھ اسکے قول پر اعتماد نہ ہوا اسلئے) اُس روز اسکو روزہ کر دیا پھر کسی دوسرے روز اسے بطرح جمع سے خطاب فرمایا اور سب حاضرین مساکت رہے اور یہی شخص پھر کھڑا ہو گیا اُس وقت حضرت یسعیہ نے ان کو اپنا خلیفہ نامزد کر دیا۔ شیطان نے یہ دیکھا کہ ذوالکفل ان میں کامیاب ہو گئے تو اپنے احوال شیاطین سے کہا کہ جاؤ کسی طرح اس شخص پر اثر ڈالو کہ کوئی ایسا کام کر بیٹھے جس سے یہ منصب اسکا سلب ہو جائے۔ احوال شیطان نے مدد کر دیا کہ وہ ہمارے قابو میں آئیو اللہ انہیں شیطان ابلیس نے کہا کہ اچھا تم اس کو بھروسہ ہوؤ ورنہ میں اُس سے منٹ لوں گا (حضرت ذوالکفل اپنے اقرار کے مطابق دن بھر روزہ رکھتے اور رات بھر جاگتے تھے صرف دو پہر کو قیلولہ کرتے تھے قیلولہ دو پہر کے سونے کو کہتے ہیں) شیطان میں دو پہر کو ان کے قیلولہ کے وقت آیا اور روزانہ پر دستک دی یہ بیدار ہو گئے اور پوچھا کہ ان سے کہنے لگا کہ میں بوڑھا مظلوم ہوں، انھوں نے روزانہ کھول دیا اُس نے اندر پہنچ کر ایک افسانہ کہنا شروع کر دیا کہ میری برادری کا مجھ سے جھگڑا ہے انھوں نے مجھ پر یہ ظلم کیا وہ ظلم کیا، ایک طویل داستان شروع کر دی یہاں تک کہ دو پہر کے سونے کا وقت ختم ہو گیا۔ حضرت ذوالکفل نے فرمایا کہ جب میں باہر آؤں تو میرے پاس آجاؤ میں تمہارا حق دلاؤں گا۔ حضرت ذوالکفل ہر تشریف لائے اور اپنی مجلس عدالت میں اسکا استخار کرتے رہے مگر اسکو نہیں پایا۔ اگلے روز پھر جب وہ عدالت میں فیصلہ مقدمات کے لئے بیٹھے تو اس بوڑھے کا استخار کرتے رہے اور یہ نہ آیا۔ جب دو پہر کو قیلولہ کے لئے گھر میں گئے تو شخص آیا اور روزانہ کو ثنا شروع کیا۔ انھوں نے پھر پوچھا کہ ان سے جواب دیا کہ ایک مظلوم بوڑھا ہے، انھوں نے پھر روزانہ کھول دیا اور فرمایا کہ کیا

میں نے کل تم سے نہیں کہا تھا کہ جب میں اپنی مجلس میں بیٹھوں تو تم آجاؤ (تم نہ کل آئے نہ آج صبح سے آئے) اُسے کہا کہ حضرت میرے مخالف بڑے خبیث لوگ ہیں جب انھوں نے دیکھا کہ آپ نے اپنی مجلس میں بیٹھے ہیں اور میں حاضر ہونگا تو آپ ان کو میرا حق دینے پر مجبور کریں گے تو انھوں نے اُس وقت اقرار کر لیا کہ تم میرا حق دیتے ہیں، پھر جب آپ مجلس سے اُٹھ گئے تو انکا کر دیا۔ انھوں نے پھر اسکو یہی فرمایا کہ اب جاؤ جب میں مجلس میں بیٹھوں تو میرے پاس آجاؤ۔ اسی گفت و شنید میں آج کے دو پہر کا سونا بھی رہ گیا اور وہ باہر مجلس میں تشریف لے گئے اور اس بوڑھے کا استخار کرتے رہے (اگلے روز بھی دو پہر تک انتظار کیا وہ نہیں آیا پھر جب تیسرے روز دو پہر کا وقت ہوا اور نیند کو تیسرا دن ہو گیا تھا نیند کا غلبہ تھا) تو گھر میں آکر گھر والوں کو پھر متفر کیا کہ کوئی شخص دروازے پر دستک نہ دے سکے۔ یہ بوڑھا پھر تیسرے روز پہنچا اور دروازے پر دستک بنا چاہا لوگوں نے سخت نکیا تو ایک روشندان کے راستے سے اندر داخل ہو گیا اور اندر پہنچ کر دروازہ بھانسا شروع کر دیا یہ پھر نیند سے بیدار ہو گئے اور دیکھا کہ یہ شخص گھر کے اندر ہے اور دیکھا کہ دروازہ پر توتور بند ہے اس سے پوچھا، تو کہاں سے اندر پہنچا، اس وقت حضرت ذوالکفل نے یہ بیان لیا کہ شیطان ہے اور فرمایا کہ کیا تو خدا کا دشمن ابلیس ہے، اس نے اقرار کیا کہ ہاں، اور کہنے لگا کہ تو نے مجھے میری ہر تہ میں تھکا دیا کبھی میرے جال میں نہیں آیا، اب میں نے یہ کوشش کی کہ تجھے کسی طرح غصہ دلا دوں تاکہ تو اپنے اس اقرار میں مجھوٹا ہو جائے جو نبی کے ساتھ کیا ہے، اس لئے میں نے یہ سب حرکتیں کیں۔ یہ واقعہ تھا جس کی وجہ سے اُن کو ذوالکفل کا خطاب دیا گیا، کیونکہ ذوالکفل کے معنی ہیں ایسا شخص جو اپنے عہد اور ذمہ داری کو پورا کرے، حضرت ذوالکفل اپنے اس عہد پر پورے اُترے۔ (ان کہیں)

مسند احمد میں ایک روایت اور بھی ہے مگر اس میں ذوالکفل کے بجائے اکفل کا نام آتا ہے۔ اسی لئے ابن کثیر نے اُس روایت کو نقل کر کے کہا کہ یہ کوئی دوسرا شخص کفل نامی ہے وہ ذوالکفل جیسا کہ اس آیت میں آیا ہے وہ نہیں۔ روایت یہ ہے:-

حضرت عبداللہ بن عمرؓ فرماتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے ایک حدیث سنی ہے اور ایک دو مرتبہ نہیں بلکہ سات مرتبہ سے زائد سنی ہے وہ یہ کہ آپ نے فرمایا کہ کفیل بنی اسرائیل کا ایک شخص تھا جو کسی گناہ سے پرہیز نہ کرتا تھا، اسکے پاس ایک عورت آئی اُسے اسکو ساٹھ دینار (گنتیاں) دیں اور فعل حرام پر اسکو راضی کر لیا۔ جب وہ مباشرت کے لئے بیٹھ گیا تو یہ عورت کا اپنے اور رونے لگی اُس نے کہا کہ رونے کی کیا بات ہے کیا میں نے تم پر کوئی جبر اور زبردستی کی ہے اس نے کہا نہیں جبر تو نہیں کیا، لیکن یہ ایسا گناہ ہے جو میں نے کبھی عمر بھر نہیں کیا اور اس وقت مجھے اپنی ضرورت نے مجبور کر دیا اس لئے اسپر آمادہ ہو گئی یہ سکر وہ شخص

اسی حالت میں عورت سے الگ ہو کر کھڑا ہو گیا اور کہا کہ جاؤ یہ دینار بھی تمہارے ہیں اور اب سے نفل بھی کوئی گناہ نہیں کر گیا، اتفاق یہ ہوا کہ اسی رات میں کوفل کا انتقال ہو گیا اور صبح اسکے دو ماڑ پر غیب سے یہ تحریر لکھی ہوئی دیکھی گئی غفرلہ للکفیل یعنی اللہ نے کوفل کو بخش دیا ہے۔

ابن کثیر نے یہ روایت مسند احمد کی نقل کرنے کے بعد کہا ہے کہ اس کو صحاح ہشتہ میں سے کسی نے روایت نہیں کیا اور اسناد اسکی غریب ہے اور بہر حال اگر روایت ثابت بھی ہے تو اس میں ذکر کفیل کا ہے ذوالکفل کا نہیں، یہ کوئی دوسرا شخص معلوم ہوتا ہے واللہ اعلم

خلاصہ کلام یہ ہے کہ ذوالکفل حضرت یحییٰ کے خلیفہ اور ولی صالح تھے ان کے خاص محبوب اعمال کی بنا پر ہو سکتا ہے کہ ان کا ذکر اس آیت میں بزمہ انبیاء کر دیا گیا اور اس میں بھی کوئی بعد نہیں معلوم ہوتا کہ شروع میں یہ حضرت یحییٰ کے خلیفہ ہی ہوں پھر حق تعالیٰ نے ان کو منصب نبوت عطا فرمایا ہو واللہ اعلم

وَذِالنُّونِ إِذْ ذُهِبَ مُغَاضِبًا فَظَنَّ أَنْ لَنْ نَقْدِرَ عَلَيْهِ فَنَادَى فِي

اد بھلی دانے کو جب چلا گیا غصہ ہو کر پھر سمجھا کہ ہم نہ پڑ سکیں گے اس کو پھر بچھاوا ان الظلمتِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ ﴿۱۰﴾

انصیروں میں کہ کوئی مالک نہیں سوائے تیرے تو بوجہ غیب سے میں تھا غما جگا دون سے فَاَسْتَجِبْنَا لَهُ وَجَجْنَاهُ مِنَ الْغَمِّ وَكَذَلِكَ نُنْجِي الْمُؤْمِنِينَ ﴿۱۱﴾

پھر نئی ہی ہم نے اسکی فریاد اور بچا دیا اسکو اس گھٹنے سے اور نوبی ہم بچا دیتے ہیں ایمان والوں کو

خلاصہ تفسیر

اد بھلی دانے (چینی مینی یونس علیہ السلام کے قصہ) کا تذکرہ کیجئے جب وہ (اپنی قوم سے جبکہ وہ ایمان نہ لائی) خفا ہو کر چلے گئے (اور انکی قوم پر سے عذاب ٹپکنے کے بعد بھی خود واپس نہ آئے اور اس سفر کے لئے ہمارے حکم کا انتظار نہیں کیا) اور انھوں نے (اپنے اجتہاد سے) یہ سمجھا کہ ہم (اس پہلے جانے میں) ان پر کوئی دار و گیر نہ کریں گے (یعنی چونکہ اس فرار کو انھوں نے اپنے اجتہاد سے جائز سمجھا اس لئے وہی کا انتظار نہ کیا لیکن چونکہ اُمید وہی تک وہی کا انتظار انبیاء کے لئے مناسب ہے اور یہ مناسب کام ان سے ترک ہو گیا لہذا ان کو یہ ابتلا پیش آیا کہ راستہ میں ان کو کوئی دیا ملا اور وہاں کشتی میں سوار ہوئے، کشتی چلتے چلتے ٹوٹ گئی یونس علیہ السلام بچ گئے کہ میرا یہ بلا جارت فرار ناپسند ہوا اس کی وجہ سے کشتی ٹوٹی کشتی والوں سے فرمایا کہ مجھ کو دریا میں ڈال دو، وہ راضی نہ ہوئے

غرض قرعہ پراقتاق ہوا تب بھی ان ہی کا نام نکلا، آخر ان کو دریا میں ڈال دیا اور خدا کے حکم سے انکو ایک مچھلی نے نگل لیا، اخیراً ابن ابی حاتم عن ابن عباس کذا فی الدر المنثور) پس انھوں نے انصیروں میں پکارا (ایک انصیر مچھلی کے پیٹ کا، دوسرا دریا کے پانی کا دونوں گہرے اندھیرے جو بہت بڑا اندھیرا ہے قائم مقام، یا تیسرا انصیر رات کا، قالہ ابن مسعود کذا فی الدر المنثور، غرض ان تاریخوں میں یہ دعویٰ ہے) کہ آپ کے سوا کوئی معبود نہیں (یہ توحید ہے) آپ سب نقائص سے پاک ہیں (یہ تزیہ ہے) میں بیک وقت قصور دار ہوں (یہ استغفار ہے جس سے مقصود یہ ہے کہ میرا قصور معاف کر کے اس شدت سے نجات دیجئے) سو ہم نے ان کی دعا قبول کی اور ان کو اس گھٹن سے نجات دی (جبکہ قصہ سورہ صافات میں قَسَبْنَاكَ عَلَى الْوَكَاةِ أَلَمْ تَرَ أَنَّا جَعَلْنَا مِنْ دُونِ آلِهَتِكَ آلِهَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَوْمَ نَبُذُ الظَّالِمِينَ فِي آحْقَابٍ مُدْوَرَةٍ أَلَمْ يَجْعَلْنَا مِنْ دُونِ آلِهَتِكَ آلِهَةً يَوْمَ الْقِيَامَةِ يَوْمَ نَبُذُ الظَّالِمِينَ فِي آحْقَابٍ مُدْوَرَةٍ) جبکہ چندے نم میں رکھنا مصلحت نہ ہو۔

معارف و مسائل

ذِالنُّونِ، حضرت یونس بن متی علیہ السلام کا قصہ قرآن کریم نے سورہ یونس سورہ انبیاء پھر سورہ صافات اور سورہ نون میں ذکر فرمایا کہیں ان کا اصل نام ذکر فرمایا ہے کہیں ذوالنون یا صاحب الخوت کے القاب سے ذکر کیا گیا ہے۔ ذون اور خوت دونوں کے معنی مچھلی کے ہیں ذوالنون اور صاحب الخوت کا ترجمہ ہے مچھلی والا، حضرت یونس علیہ السلام کو بتقدیر پہنچی چند روز بطین ماری میں رہنے کا واقعہ غریبہ پیش آیا تھا اس کی مسابقت سے ان کو ذوالنون بھی کہا جاتا ہے اور صاحب الخوت کے الفاظ سے بھی تفسیر کیا گیا۔

قصہ یونس علیہ السلام تفسیر ابن کثیر میں ہے کہ یونس علیہ السلام کو علاقہ موسل کی ایک بستی نینوی کے لوگوں کی ہدایت کے لئے بھیجا گیا تھا۔ یونس علیہ السلام نے ان کو ایمان و عمل صالح کی دعوت دی، انھوں نے تمرد اور کسرشی سے کام لیا۔ یونس علیہ السلام ان سے ناراض ہو کر بستی سے نکل گئے اور ان کو کہہ دیا کہ تین دن کے اندر تمہارے اوپر عذاب آجائے گا۔ یونس علیہ السلام بستی چھوڑ کر نکل گئے تو ان کو ٹنکر ہوئی کہ اب عذاب آہی جائیگا (اور بعض روایات سے معلوم ہوتا ہے کہ عذاب کے بعض آثار کا ان کو مشاہدہ بھی ہو گیا) تو انھوں نے اپنے شرک و کفر سے توبہ کی اور سستی کے سب مرد عورت اور بچے جنگل کیطرت نکل گئے اور اپنے سوشی جانوروں اور ان کے بچوں کو بھی ساتھ لے گئے اور بچوں کو ان کی ماؤں سے الگ کر دیا اور سب نے گریہ و زاری کرنا شروع کی اور الحاح و زاری کے ساتھ اللہ سے پناہ مانگی، جانوروں کے بچوں نے جن کو ان کی ماؤں سے الگ کر دیا گیا تھا الگ شور مچایا۔ حق تعالیٰ نے ان کی تپتی توبہ اور الحاح و زاری کو قبول کر لیا

اور مذاب اُن سے ہٹا دیا۔ اور حضرت یونس علیہ السلام اس انتظار میں رہے کہ تو م پر مذاب آ رہا ہے وہ ہلاک ہو گئی ہوگی جب اُن کو یہ پتہ چلا کہ مذاب نہیں آیا اور تو م صحیح سالم اپنی جگہ ہے تو دن کو یہ نکل لاقح ہوئی کہ اب میں جھوٹا سمجھا جاؤں گا، اور بعض روایات میں ہے کہ اُن کی قوم میں یہ کسم باری تھی کہ کسی کا جھوٹا ہونا ثابت ہو جائے تو اس کو قتل کر دیا جاتا تھا (مظہری) اس حضرت یونس علیہ السلام کو اپنی جان کا بھی خطرہ لاحق ہو گیا تو یونس علیہ السلام نے اپنی قوم میں لپس جانے کے بجائے کسی دوسری جگہ کو ہجرت کر لینے کے قصد سے سفر اختیار کیا راستہ میں دو یا تھسا اسکو پار کرنے کے لئے ایک کشتی میں سوار ہوئے۔ اتفاق سے کشتی ایسے گرداب میں پھنسی کہ غریق ہونے کا خطرہ لاحق ہو گیا ملاحوں نے یہ طے کیا کہ کشتی میں دو لوگوں میں سے ایک کو دریا میں ڈال دیا جائے تو باقی لوگ غرقابی سے محفوظ رہ سکیں گے۔ اس کام کے لئے کشتی والوں کے نام پر قرعہ اندازی کی گئی اتفاق سے قرعہ حضرت یونس علیہ السلام کے نام پر نکل آیا کشتی والے شاید اکی بزرگی سے واقف تھے، ان کو دریا میں ڈالنے سے انکار کیا اور دوبارہ قرعہ ڈالا پھر بھی اس میں نام یونس علیہ السلام کا نکلا، ان کو پھر بھی تامل نہ تھا تو تیسری مرتبہ قرعہ ڈالا پھر بھی انہیں کا نام نکل آیا۔ اسی قرعہ اندازی کا ذکر قرآن کریم میں دوسری جگہ ان الفاظ سے آیا ہے **فَتَنَّاہُمْ فَاِذَا كَانَ مِنْ اَلْمَدَائِحِ عَلَیْہِمْ** یعنی قرعہ اندازی کی گئی تو یونس علیہ السلام ہی اس قرعہ میں متعین ہوئے۔ اس وقت یونس علیہ السلام کھڑے ہو گئے اور اپنے غیر ضروری کپڑے اتار کر اپنے ایک کوریا میں ڈال دیا اور صحن تھالے نے بحرِ اخضر سے ایک مچھلی کو حکم دیا وہ دریاؤں کو چیرتی پھاڑتی فوراً یہاں پہنچ گئی دکھا قالہ ابن مسعودؓ اور یونس علیہ السلام کو اپنے اندر لے لیا۔ اللہ تعالیٰ نے مچھلی کو یہ ہدایت فرمادی تھی کہ نہ ان کے گوشت کو کوئی نقصان پہنچے نہ ہڈی کو یہ تیری غذا نہیں بلکہ تیرا بیٹھ چند روز کے لئے ان کا قید خانہ ہے (یہاں تک یہ سب کچھ گواہیت ابن کثیر میں ہے۔ جز ان کلمات کے جو توہین میں لئے گئے ہیں وہ دوسری کتابوں سے لئے ہوئے ہیں) قرآن کریم کے اشارات اور بعض تصریحات سے اتنا معلوم ہوتا ہے کہ حضرت یونس علیہ السلام کا بغیر اللہ تعالیٰ کے صریح حکم کے اپنی قوم کو چھوڑ کر نکل جانا اللہ تعالیٰ کے نزدیک ناپسند ہوا اسی پر عتاب نازل ہوا اور دریا میں پھر مچھلی کے پیٹ میں رہنے کی نوبت آئی۔

حضرت یونس علیہ السلام نے جو قوم کو تین دن کے اندر مذاب آجانے سے ڈرایا تھا ظاہر یہ ہے کہ یہ اپنی رائے سے نہیں بلکہ وحی الہی سے ہوا تھا اور اس وقت قوم کو چھوڑ کر ان سے الگ ہو جانا بھی جو قدیم عادت انبیاء علیہم السلام کی ہے ظاہر یہ ہے کہ یہ بھی حکم خداوندی ہوا ہوگا یہاں تک کوئی بات لغزش کی موجب عتاب نہیں تھی مگر جب قوم کی تپتی توبہ اور لجاج و زاری کو اللہ تعالیٰ نے قبول

فرمان سے مذاب ہٹا دیا اس وقت حضرت یونس علیہ السلام کا اپنی قوم میں واپس نہ آنا اور مقصد ہجرت سفر اختیار کرنا یہ اپنے اس اجتہاد کی بنا ہے نہ خدا کہ اس حالت میں اگر میں واپس اپنی قوم میں گیا تو جھوٹا سمجھا جاؤں گا اور میری دولت بے اثر ہے فائدہ ہو جاوے گی بلکہ اپنی جان کا بھی خطرہ آوے اور اگر میں انکو چھوڑ کر نہیں چلا جاؤں تو یہ بات اللہ تعالیٰ کے نزدیک قابل مواخذہ و گرفت نہیں ہوگی اپنے اجتہاد کی بنا پر ہجرت کا قصد کر لینا اور اللہ تعالیٰ کے صریح حکم کا انتظار نہ کرنا اگرچہ کوئی عیب نہیں تھا مگر اللہ تعالیٰ کو یونس علیہ السلام کا یہ طرز عمل پسند نہ آیا کہ وہ اپنی کا انتظار کرے بغیر ایک فیصلہ کر لیا اگرچہ کوئی گناہ نہیں تھا مگر غلامتِ اولیٰ ضرور ہوا۔ انبیاء علیہم السلام اور مقربانِ بارگاہِ الہی کی شان بہت بلند ہوتی ہے ان کو مزاج شناس ہونا چاہیے، ان سے اس معاملے میں اذنی تو تباہی ہوتی ہے تو پھر بھی عتاب اور گرفت ہوتی ہے یہ معاملہ تھا جس پر عتاب ہوا۔

تفسیر قرطبی میں تشریح سے بھی نقل کیا کہ ظاہر یہ ہے کہ یہ صورت غضبِ یونس علیہ السلام کی اس وقت پیش آئی جبکہ قوم سے عتاب ہٹ گیا ان کو یہ پسند نہ تھا، اور مچھلی کے پیٹ میں چند روز رہنا بھی کوئی تعذیب نہیں بلکہ تادیب کے طور پر تھا جیسے اپنے ناپاٹے بچوں پر زجر و توبیخ تعذیب نہیں ہوتی تادیب ہوتی ہے تاکہ آئندہ وہ احتیاط بریں (حفظی) واقعہ سمجھ لینے کے بعد آیات مذکورہ کے الفاظ کی تفسیر دیکھئے۔

ذَہَبَ مَعَاذِہَا یعنی چلے گئے غصہ میں اگر ظاہر ہے کہ مراد اس سے اپنی قوم پر غصہ ہے حضرت ابن عباسؓ سے یہی منقول ہے اور جن حضرات نے معاذیہا کا منقول رب کو قرار دیا ہے ان کی مراد بھی معاذیہا لبتہ ہے یعنی اپنے رب کے لئے غصہ میں بھڑک چلے دیے اور کفارِ فجار سے اللہ کے لئے غصہ کرنا عین علامتِ ایمان ہے (کذا فی القرطبی والرحمٰنیط)

فَطَمَنَ اَنْ لَّنْ نَّعْقِبَ رَعْبَکَہٗ، لفظ **نَعْقِبَ** میں باعتبار لغت ایک احتمال ہے کہ مصدر قدرت سے مشتق ہو تو سننے سے ہونگے انہوں نے گمان کر لیا کہ ہم اُن پر قدرت اور قابو نہ پاسکیں گے ظاہر ہے کہ یہ پانچویں سیر سے تو یہ کسی مسلمان سے بھی اسکا گمان نہیں ہو سکتا کیونکہ ایسا جھٹکا کفر صریح ہے اس لئے یہاں سمسنے قطعاً نہیں ہو سکتے۔ دوسرا احتمال یہ ہے کہ یہ مصدر **نَعْقِبَ** سے مشتق ہو جس کے سننے تنگی کرنے کے ہیں جیسے قرآن کریم میں ہے **اَللّٰہُ یَسْطُرُ الذُّرٰی لَیْسَ لَہُمْ یَعْقِلُوْنَ** یعنی اللہ تعالیٰ وسعت کر دیتا ہے رزق میں جس کے لئے چاہے اور تنگ کر دیتا ہے جس پر چاہے۔ ائمہ تفسیر میں سے عطاء، سعید بن جبیر، حسن بصری، اور بہت سے علماء نے یہی سننے اس آیت میں لئے ہیں اور مراد آیت کی یہ قرآنی کہ حضرت یونس علیہ السلام کو اپنے قیاس و اجتہاد سے یہ گمان تھا کہ ان حالات میں اپنی قوم کو چھوڑ کر نہیں چلے جانے کے بائیں میں پھر کوئی تنگی نہیں کیا ہوگی۔

اور تیسرا احتمال یہ بھی ہے کہ یہ لفظ **قَدْ** ہی جیسے تقدیر سے مشتق ہے جس کے معنی تصناء اور فیصلہ دینے کے ہیں تو معنی آیت کے یہ ہونگے کہ حضرت یونس علیہ السلام کو یہ گمان ہو گیا کہ اس معاملہ میں اللہ پر کوئی گرفت اور مواخذہ نہیں ہوگا۔ البتہ تفسیر میں سے قنارہ اور مجاہد اور قرآن نے اسی معنی کو اختیار کیا ہے۔ بہر حال پہلے معنی کا تو اس جگہ کوئی احتمال نہیں دوسرے یا تیسرے معنی ہوتے ہیں۔

وَدَعَا يُونُسَ عَلَيْهِ السَّلَامُ رَجُوعًا لَمْ يَسْمَعْ لَهُ بَلَدًا یعنی جس طرح ہم نے زمانے میں ہر مقصد کے لئے مقبول ہے ہم سب مومنین کیساتھ بھی یہی معاملہ کرتے ہیں جبکہ وہ صدق و اخلاص کیساتھ ہماری طرف متوجہ ہوں اور ہم سے پناہ مانگیں۔ حدیث میں ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ ذوالنون کی وہ دعا جو انھوں نے لہجہ ماہی کے اندر کی تھی یعنی **لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ** جو مسلمان اپنے کسی مقصد کے لئے ان کلمات کیساتھ دعا کر بھیجے اللہ تعالیٰ اس کو قبول فرمادے گی (رواہ احمد و الترمذی و الحاكم و صحیحہ من حدیث سعد بن ابی وقاص - از مظہری)

وَذَكَرْنَا لِقَاءَ نَادِي رَبِّهِ رَبِّ لَاحِدًا وَرَبِّي فَرْدًا وَأَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ ۹۰

اور ذکر کیا کہ جب نکارا اُس نے اپنے رب کو، اے رب نہ چھوڑو مجھ کو ایلا اور تو ہے سب سے بہتر وارث **فَأَسْتَجِبْنَا لَهُ لَكُمْ وَأَوْهَبْنَا لَهُ يَعْجِبِي وَأَعْجِبْ أَلَهُ رُوحَهُ طَلَبْتُهُمْ فَأَنْوَأَ** پھر مجھے تم نے اکی دعا اور جنسا اس کو یعنی اور ابھار دیا اس کی عورت کو وہ لوگ دوڑتے **يَسْرِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ وَيَدْعُونَنَا رَعَبًا وَرَهَبًا وَكَانُوا لَنَا خَشِيعِينَ ۹۱** جتے بھلائیوں پر اور پکار تے تھے ہم کو تو تھ سے اور ڈر سے اور تھے ہمارے آگے عاجز

خلاصہ تفسیر

اور ذکر کیا (علیہ السلام کے قصہ) کا تذکرہ کیجئے جب کہ انھوں نے اپنے رب کو پکارا کہ اے میرے رب مجھ کو لا وارث نہ رکھو (یعنی مجھ کو فرزند دیکھو جو میرا وارث ہو) اور (یوں تو) سب وارثوں سے بہتر یعنی حقیقی وارث آپ ہی ہیں (دوسرے فرزند بھی وارث تھی نہ ہوگا بلکہ ایک وقت وہ بھی فنا ہو جاوے گا لیکن اس ظاہری وارث سے بعض دینی فوائد اور منافع حاصل ہو جائیں گے اسلئے اسکی طلب سے سوہم نے اکی دعا قبول کر لی اور ہم نے انکو کجی (فرزند) عطا فرمایا اور اکی خاطر سے اُن کی بی بی کو بھی (جو با بچہ تھیں) اولاد کے قابل کر دیا یہ سب (انبیاء جب کا اس سورت میں ذکر ہوا ہے) بیگانہ نہیں دوڑتے تھے اور امید و بیم کیساتھ ہماری عبادت کیا کرتے تھے اور ہمارے لئے ڈب کر رہتے تھے۔

معارف و مسائل

حضرت زکریا علیہ السلام کی خواہش تھی کہ ایک فرزند وارث عطا ہو اُس کی دعا مانگی مگر ساتھی یہ بھی عرض کر دیا کہ اُنٹ غائب اور وارث بن کہ بیٹا بیٹے یا نہ لے ہر حال میں آپ تو بہتر وارث ہیں یہ پیغمبرانہ رعایت ادب ہے کہ انبیاء علیہم السلام کی اصل توجہ حق تعالیٰ کی طرف ہونا چاہیے غیر اللہ کی طرف اُن کی توجہ جو بھی تو اصل مرکز سے نہ ہٹنے پاوے۔

وَيَدْعُونََنَا رَعَبًا وَرَهَبًا وہ رغبت و خوف یعنی راحت اور تکلیف کی ہر حالت میں اللہ تعالیٰ کو پکارتے ہیں اور اسکے یہ معنی بھی ہو سکتے ہیں کہ وہ اپنی عبادت و دعا کے وقت امید و بیم دونوں کے درمیان رہتے ہیں اللہ تعالیٰ سے قبول اور ثواب کی امید بھی رہتی ہے اور اپنے گناہوں اور کوتاہیوں کی وجہ سے خوف بھی (مظہری)

وَالَّذِي أَحْضَنْتَ فَرْجَهَا فَنَفَخْنَا فِيهَا مِنْ رُوحِنَا وَجَعَلْنَاهَا وَادًّا ۹۰

اور وہ عورت جس نے قابو میں رکھی اپنی شہوت پھر چھوڑ دی ہم نے اُس عورت میں اپنی روح اور کیا اسکو اور	ابْنَهَا آيَةً لِلْعَالَمِينَ ۹۱
	اسکے بیٹے کو نشانی جہاں والوں کے واسطے

خلاصہ تفسیر

اور اُن کی بی بی (مریم کے قصہ) کا بھی تذکرہ کیجئے جنھوں نے اپنے ناموس کو (مردوں سے) بچایا (بچاک سے بھی اور ناجائز سے بھی) پھر ہم نے اُن میں (جو اسطرح جنرل علیہ السلام) اپنی روح پھونک دی (جس سے اُن کو بے شوہر کے حمل رہ گیا) اور ہم نے اُن کو اور اُن کے فرزند (عیسیٰ علیہ السلام) کو دنیا جہاں والوں کے لئے (اپنی قدرت کاملہ کی نشانی بنا دیا کہ اُن کو دیکھ کر سمجھ لیں کہ اللہ تعالیٰ ہر چیز پر قادر ہے وہ بغیر باپ کے بھی اولاد پیدا کر سکتا اور بغیر ماں اور باپ کے بھی جیسا کہ آدم علیہ السلام)۔

إِنَّ هَذِهِ أُمَّتُكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَأَنَا رَبُّكُمْ فَاعْبُدُونِ ۹۱

یہ لوگ ہیں تمہارے دین کے سب ایک دین پر اور میں ہوں وہ تمہارا سو میری بندگی کرو اور **نَقُطِعُوا أَمْرَهُمْ بِئِنَّهُمْ كَانُوا عَلَيْكُمْ كَلِيبًا رَاجِعُونَ ۹۲** فَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ

عکسہ مکر وہ ہاٹ لیا تو گوں نے آپس میں ہاٹا کام وہ ہمارے پاس پھر آئیں گے سو جو کوئی کرے کہ

الصِّلِحَتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا كُفْرَانَ لِسَعِيْبِهِ وَإِنَّا لَهُ كَاتِبُونَ ﴿۱۷﴾
 نیک کام اور وہ دیکھتا ہو ایمان سوا کات ذکر کرے اسکی بی کو اور ہم اس کو کتبہ لیتے ہیں
 وَحَرَمٌ عَلَى قُرَيْبَةٍ أَهْلِكُنْهَا أَنَّهُمْ لَا يَرْجِعُونَ ﴿۱۸﴾ حَتَّىٰ إِذَا
 اور مقرر ہو چکا ہرستی پر میں کو غارت کر دیا تم نے کہ وہ پھر کہیں آئیں گے یہاں تک کہ جب
 فَتَحَتْ يَأْجُوجَ وَمَأْجُوجَ وَهُمْ مِنْ كُلِّ حَدَبٍ يَنْسِلُونَ ﴿۱۹﴾
 کھول دیے جائیں یا جوج اور ماجوج اور وہ ہر اوجان سے ہستلے چلے آئیں
 وَاقْتَرَبَ الْوَعْدُ الْحَقِّ إِذْ أَخَذَ الْأَمْرَ الْأَبْرَارُ يَوْمَ لَا يُغْنِي عَنْهُمْ كِبَارُ الْعُمْرِ
 اور نزدیک آگے سما دودہ پھر اُس دم اور گئی وہ جاہل منکروں کی آنکھیں
 وَلَا يُنْفَعُ لَهُمْ جَمَلُهُمْ شَايَءًا وَلَا هُمْ يَرْجِعُونَ ﴿۲۰﴾
 نائے کم بختی جاری ہم بے خبر رہے اس سے انہیں اور ہم سے گنہگار
 إِنَّكُمْ وَمَنْ تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ حَصَبُ جَهَنَّمَ أَنتُمْ كَهَا
 تم اور جو کچھ تم پڑھتے ہو اللہ کے سوائے انہیں ہے اور جہنم کا تم کو اس پر
 وَرِدْوَنٌ ﴿۲۱﴾ لَوْ كَانَ هُوَ آلَ اللَّهِ مَا وَرَدُّوهُمَا وَعَلَىٰ فِيهَا
 پہنچنا ہے اگر ہوتے یہ بیت مبیود تو نہ پہنچتے اس پر اور سارے اس میں
 خُلْدٌ وَنَحْمٌ فَذُنُوبُهُمْ فِيهَا لَا يَسْمَعُونَ ﴿۲۲﴾ إِنَّ
 سدا پڑے رہیں گے ان کو وہاں چلانا ہے اور وہ اسیں کچھ نہ سنیں گے جن کے
 الَّذِينَ سَبَقَتْ لَهُمْ مِنَّا الْحُسْنَىٰ أُولَٰئِكَ عَنْهَا مُبْعَدُونَ ﴿۲۳﴾
 لئے پہلے سے ظہر چکی ہماری طرف سے یعنی وہ اس سے دُور رہیں گے
 لَا يَسْمَعُونَ حَسِيسَهَا وَهُمْ فِي مَا اشْتَهَتْ أَنفُسُهُمْ خُلْدٌ وَنَحْمٌ
 نہیں سنیں گے اس کی آہٹ اور وہ اپنے ہی کے مزوں میں سما رہیں گے
 لَا يَجُزُّ لَهُمُ الْقَوْلُ الْأَكْبَرُ وَتَتَلَقَّوهُمُ الْمَلَائِكَةُ هَٰذَا يَوْمُكُمْ
 نہ تم ہوگا ان کو اس بڑی گنہگار میں اور لینے آئیں گے ان کو زہتے آج دن تمہارا ہے
 الَّذِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ﴿۲۴﴾ يَوْمَ نَطْوِي السَّمَاءَ كَطَيِّ السِّجِلِ
 جس کا تم سے وعدہ کیا گیا تھا جس دن ہم لپیٹ لیں آسمان کو جیسے لپیٹتے ہیں لوہار میں
 لَكُنْتُ كَمَا بَدَأْنَا أَوَّلَ خَلْقٍ نَعْبُدُكَ وَوَعَدْنَا إِبْرَاهِيمَ إِذْ
 کا نذ جیسا سرے سے بنایا تھا ہم نے پہلی بار پھر اسکو دہرائیں گے اور وہ ضرور ہو چکا ہے ہر کو
 فَعَلَيْنَ ﴿۲۵﴾ وَكَفَدْنَا فِي الرُّبُورِ مِنْ بَعْدِ الذِّكْرِ أَنَّ الْأَرْضَ
 ہو کر تاج ہے اور ہم نے کھدیا ہے زبور میں نصیحت کے پیچھے کہ آخر زمین پر مالک ہونگے

سیرے	نیک	بندے
------	-----	------

يُرْتَفَعُ عَبْدِي الصَّالِحُونَ ﴿۱۰﴾

خلاصہ تفسیر

ربط آیات | یہاں تک انبیاء علیہم السلام کے قصص اور واقعات اور ان کے ضمن میں بہت سے اوصاف اور فردی مسائل کا بیان تھا۔ اصول مثلاً توحید و رسالت اور عقیدہ آخرت، سب انبیاء علیہم السلام میں اصول مشترک ہیں جو ان کی دعوت کی بنیاد ہے جیسا کہ واقعات مذکورہ میں ان حضرات کی سب کوششوں کا محور توحید حق سبحانہ و تعالیٰ کا مضمون تھا۔ اگلی آیات میں بطور توجیہ قصص توحید کا اثبات اور شرک کی مذمت کا بیان ہے۔

اسے گو کہ اوپر جو انبیاء علیہم السلام کا طریقہ و عقیدہ توحید کا معلوم ہو چکا ہے (یہ تمہارا طریقہ ہے) جس پر تم گورہنا واجب ہے) کہ وہ ایک ہی طریقہ ہے (جس میں کسی نبی اور کسی شریعت کو اختلاف نہیں ہوتا) اور (حاصل اس طریقہ کا یہ ہے کہ) میں تمہارا رب ہوں تو تم میری عبادت کیا کرو اور لوگوں کو چاہئے تمہارے ساتھ یہ ثابت ہو چکا کہ تمام انبیاء اور تمام آسمانی کتابیں اور شریعتیں اسی طریقہ کی داعی ہیں تو وہ بھی اسی طریقہ پڑھتے مگر ایسا نہ کیا بلکہ ان لوگوں نے اپنے دین میں اختلاف پیدا کر لیا (مگر اس کی سزا دیکھیں گے کیونکہ) سب ہمارے پاس آئے والے ہیں (اور آئے کے بعد ہر ایک کو اس کے عمل کا بدلہ ملے گا) تو جو شخص نیک کام کرتا ہو چکا اور وہ ایمان والا بھی ہوگا تو اس کی محنت و آکارت جانے والی نہیں اور ہم اسکو کتبہ لیتے ہیں (جس میں بھول اور خطا کا امکان نہیں رہتا) اُس لکھے ہوئے کے مطابق اس کو ثواب ملے گا اور (ہم نے جو یہ کہا ہے کہ سب کے سب ہمارے پاس آئیں گے ہیں اس میں منکرین یہ شبہ کرتے ہیں کہ دنیا کی اتنی عمر گزر چکی ہے اب تک تو ایسا ہوا نہیں کہ مردے زندہ ہونے ہوں ان کا حساب ہوا ہو، ان کا یہ شبہ اسلئے غلط ہے کہ اللہ کی طرف لوٹنے کے لئے ایک دن قیامت کا مقرر ہے اُس سے پہلے کوئی نہیں ٹوٹتا، یہی وجہ ہے کہ ہم جن بستیوں کو (عذاب یا موت سے) فنا کر چکے ہیں ان کے لئے یہ بات (یا امتناع شرعی) ناممکن ہے کہ وہ (دنیا میں حساب کتاب کے لئے) پھر لوٹ کر آویں (مگر یہ نہ ٹوٹنا داعی نہیں بلکہ وقت موعود یعنی قیامت تک ہے یہاں تک کہ جب (وہ وقت موعود آئے گا) جس کا ابتدائی سامان یہ ہوگا کہ) یا جوج ماجوج (جو کتاب سدود القرآن میں کے ذریعہ راستہ رکھا ہوا ہے) کھول دیے جاویں گے اور وہ (انتہائی کثرت کے سبب) ہر بلندی (مثلاً اور پہاڑ) سے نکلنے (معلوم) ہونگے اور اللہ کی طرف لوٹنے کا سچا وعدہ (نزدیک آئیں گے)

ہوگا تو بس پھر نیکایک یہ حالت ہو جائے گی کہ مشکروں کی رنگا بنی پٹی کی پستی رہ جاویں گی (اور وہ یوں کہتے نظر آویں گے، ہائے ہماری کم بختی ہم اس سے غفلت میں تھے (پھر کچھ سہجے کہیں گے کہ اسکو غفلت توجب کہا جاسکتا کہ کسی نے ہمیں آگاہ نہ کیا ہوتا، بلکہ (حقیقت یہ ہے کہ) ہم ہی قصور دار تھے (حاصل یہ ہوا کہ جو لوگ قیامت میں دوبارہ زندہ ہونے کے سکر تھے وہ بھی اسوقت اسکے قائل ہو جاویں گے آگے مشرکین کے لئے وعید ہے) بلاشعہم اور جو کون خدا کے سوا پوج رہے ہو سب تنہم میں جھوٹے جاؤ گے (اور) تم سب ایمیں داخل ہو گے (آئیں وہ انبیاء اور فرشتے داخل نہیں ہو سکتے جن کو دنیا میں بعض مشرکین نے خدا اور مسعود بنالیا تھا کیونکہ ان میں ایک مانع شرعی موجود ہے کہ وہ اسکے سختی نہیں اور نہ ان کا ایمیں کوئی قصور ہے آگے آیت میں ان کی ذمہ داری سبقت کلمہ سے بھی اس جھٹ کو دفع کیا گیا ہے اور یہ بات سمجھنے کی ہے کہ) اگر (یہ تمہارے مسبود) واقعی مسبود ہوتے، تو اس (چہنم) میں کیوں جاتے اور (ہمنا بھی ایسا کہ چند روزہ نہیں بلکہ سب رعابدین اور مسبودین) ایمیں ہمیشہ کو رہیں گے (اور) ان کا ایمیں خورد مل ہوگا اور وہاں (اپنے شور و ضل میں) کسی کی کوئی بات نہیں گئے بھی نہیں دیہ تو روزِ نبیوں کا حال (اور) جن کے لئے ہماری نظر سے بھلائی مقدر ہو چکی ہے (اور اسکا ظہور ان کے اعمال و افعال میں ہوا) وہ لوگ اس (دورخ) سے (مستدر) دور رکھے جاویں گے کہ اسکی آہٹ بھی نہ سنیں گے (کیونکہ یہ لوگ جنت میں ہونگے اور جنت دورخ میں بڑا بعد ہے) اور وہ لوگ اپنی جی چاہی چیزوں میں ہمیشہ رہیں گے (اور) ان کو بڑی گھبراہٹ (یعنی قیامت میں زندہ ہونے اور مشرکے ہولناک مناظر دیکھنے کی حالت) غم میں نہ ڈائے گی اور (جو خبر سننے ہی) فرشتے ان کا استقبال کریں گے (اور کہیں گے) یہ ہے تمہارا وہ دن جسکا تم سے وعدہ کیا جاتا تھا یہ اگر تم کا معاملہ اور بشارت ان کے لئے زیادہ خوشی و مسرت کا سبب ہو جائیگا اور اگر کسی روایت سے یہ ثابت ہو جائے کہ قیامت کے ہول اور خوف سے کوئی سستی نہیں سب کو پیش آئیگا تو چونکہ نیک بندوں کے لئے اسکا زمانہ بہت قلیل ہوگا اسلئے وہ کالعدم ہوگا (وہ دن (بھی) یاد کرنے کے قابل ہے جس روز ہم (نفسِ ادنیٰ کے بعد) آسمانوں کو اسلحہ لپیٹ دیگے جس طرح لکھے ہوئے مضامین کا کاغذ لپیٹ دیا جاتا ہے (پھر لپٹنے کے بعد خواہ معدوم ٹھن کر دیا جائے یا نغفہ ثانیہ تک اسی حالت پر رہے دونوں باتیں ممکن ہیں اور) ہم نے جس طسوع اول بار پیدا کر کے وقت (ہر چیز کی) ابتدا کی تھی اسی طرح (آسانی سے) اس کو دوبارہ پیدا کر دیگے یہ تمہارے فتنہ وعدہ ہے ہم ضرور (اسکو پیدا) کریں گے اور (ادھر چونکہ بندوں سے ثوابِ نعمت کا وعدہ ہوا ہے وہ بہت قدیم اور نیک وعدہ ہے چنانچہ ہم (سب آسمانی) کتابوں میں کتب محفوظ ہیں) لکھنے کے بعد کچھ کیے ہیں کہ اس زمین (جنت) کے مالک میرے نیک بندے ہونگے (قدامت اس

وعدہ کی تو اس سے ظاہر ہے کہ لورج محفوظ میں لکھا ہوا ہے اور تاکید اس بات سے کہ کوئی آسمانی کتاب اس سے خالی نہیں)

معارف و مسائل

وَحَرَامٌ عَلَىٰ قَوْمٍ مَّا هُمْ بآئِهِمْ لَا يَنصُرُونَ ، اس جگہ لفظ حرام بننے منسج شری کے جسکا ترجمہ خلاصہ تفسیر میں نامکن سے کیا گیا ہے اور لفظ یَنصُرُونَ میں اکثر حضرات مفسرین کے نزدیک صحت لانا ہے اور آئی آیت کے یہ ہیں کہ جو جنتی اور اسکے آدمی بنے ہلاک کر دیئے ہیں انکے لئے مجال ہے کہ وہ پھر ٹوٹ کر دنیا میں آجائیں اور بعض حضرات مفسرین نے لفظ حرام کو اس جگہ یعنی واجب قرار دیکر لاکو اپنے معرود معنی نفی کے لئے لکھا ہے اور مفہوم آیت کا یہ لکھا ہے کہ واجب اس آیت پر جو کونم نے مذاب سے ہلاک کر دیا، کہ وہ دنیا میں نہیں نہیں گئے (خلفی) آیت کا مطلب یہ ہے کہ مرنے کے بعد تو یہ کا دروازہ بند ہو جاتا ہے۔ اگر کوئی دنیا میں اگر عمل صالح کرنا چاہا تو اسکا موقع نہیں ملے گا، اب تو صرف روز قیامت کی زندگی ہوگی حَتَّىٰ إِذَا فُوتِحَتْ بَأْجُوزُهُمْ وَأُخْرِجُوهُمْ وَهُمْ لَا يُنصِرُونَ ، لفظ حَتَّىٰ حتی سابق مضمون پر تصریح و ترتیب کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ آیت سابقہ میں یہ کہا گیا تھا کہ جو لوگ کفر پر مرتکب ہیں ان کا دوبارہ دنیا میں زندہ ہو کر لوٹنا نامکن ہے اس عدم امکان کی انتہا یہ بتلائی گئی کہ دوبارہ زندہ ہو کر لوٹنا نامکن اسوقت تک ہے جب تک کہ یہ واقعہ یا جوج ما جوج کا پیش نہ آجائے جو قیامت کی قریبی علامت ہے جیسا کہ صحیح مسلم میں حضرت حذیفہ رضی عنہ سے روایت ہے کہ ہم چند صحابہ ایک روز آپس میں کچھ مذاکرہ کر رہے تھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم تشریف لائے، دریافت فرمایا کیا ذکر ہمارے روزیہا جاوی ہے ہم نے عرض کیا کہ قیامت کا ذکر کر رہے ہیں آپ نے فرمایا کہ قیامت اسوقت تک قائم نہ ہوگی جب تک مس ملاستیں اُس سے پہلے ظاہر نہ ہو جائیں۔ ان دس علامتوں میں خورد ج ما جوج کا بھی ذکر فرمایا آیت میں یا جوج ما جوج کے لئے لفظ فُوتِحَتْ یعنی کھولنا استعمال فرمایا گیا ہے جس کے ظاہری معنی یہ ہیں کہ اسوقت سے پہلے وہ کسی بندش اور رکاوٹ میں رہیں گے قرب قیامت کے وقت جب اللہ تعالیٰ کو ان کا نکلنا منظور ہوگا تو یہ بندش راستے سے ہٹا دی جائیگی۔ اور ظاہر قرآن کریم سے یہ ہے کہ یہ رکاوٹ ستودہ و القرمین ہے جو قرب قیامت میں ختم ہو جائے گی خواہ اس سے پہلے بھی وہ ٹوٹ چکی ہو مگر ان کے لئے بالکل راستہ ہوا اسی وقت ہوگا۔ سورہ کہف میں یا جوج ما جوج اور ستودہ و القرمین کے عمل قورج اور دوسرے متعلقہ مسائل پر تفصیلی بحث ہو چکی ہے وہاں دیکھ لیا جاوے۔

مِنْ حَتَّىٰ حَتَّىٰ ، لفظ حَتَّىٰ ہر اونچی جگہ کو کہا جاتا ہے وہ بڑے بڑے پہاڑوں یا چھوٹے چھوٹے ٹیلے۔ سورہ کہف میں جہاں یا جوج ما جوج کے عمل قورج پر گفتگو کی گئی ہے اس میں صحیح ہو چکا ہے کہ ان کی جگہ دنیا کے شمالی پہاڑوں کے پیچھے ہے اس لئے خورد ج کے وقت اسی طرف

بھی جنت کی زمین کے تو تھا وارث صالحین ہونا ہر ہے۔ دنیا کی پوری زمین کے وارث ہونا بھی ایک وقت میں نوسین صالحین کے لئے موعود ہے جس کی خبر قرآن کریم کی متعدد آیات میں دی گئی ہے۔ ایک آیت میں ہے، **وَأَنَّ الْأَرْضَ لَأَنفُسِكُمْ أَفْئِدَةً لِّمَن يَشَاءُ** (اور زمین ان کے لئے ہے جو چاہے)۔ دوسری آیت میں ہے **فَقُلْ لِلَّهِ الْاٰدَانُ مَا مَنَّا وَمَن كَفَرَ بَعْدَ ذٰلِكَ فَاِنَّهٗ يَكْفُرُ بِاٰتِ الْاٰيٰتِ** (اور اللہ کے لئے ہیں ان کی جانیں جو ہم نے مانا ہے اور جو بعد از اس کے کفر کرے گا تو وہ کفر کرے گا ان آیتوں کے خلاف)۔ ایک اور آیت میں ہے **وَقُلْ لِلَّهِ الْاٰدَانُ مَا مَنَّا وَمَن كَفَرَ بَعْدَ ذٰلِكَ فَاِنَّهٗ يَكْفُرُ بِاٰتِ الْاٰيٰتِ** (اور اللہ کے لئے ہیں ان کی جانیں جو ہم نے مانا ہے اور جو بعد از اس کے کفر کرے گا تو وہ کفر کرے گا ان آیتوں کے خلاف)۔ ایک اور آیت میں ہے **وَقُلْ لِلَّهِ الْاٰدَانُ مَا مَنَّا وَمَن كَفَرَ بَعْدَ ذٰلِكَ فَاِنَّهٗ يَكْفُرُ بِاٰتِ الْاٰيٰتِ** (اور اللہ کے لئے ہیں ان کی جانیں جو ہم نے مانا ہے اور جو بعد از اس کے کفر کرے گا تو وہ کفر کرے گا ان آیتوں کے خلاف)۔

اِنَّ فِيْ هٰذَا لَلْبَلَاءِ لَقَوْمٌ عٰبِدِيْنَ ۝۱۰۹ وَ مَا اَرْسَلْنَاكَ اِلَّا رَحْمَةً لِّلْعٰلَمِيْنَ ۝۱۱۰

اس میں مطلب کو پہنچنے میں لوگ بندگی والے اور اللہ کو جو ہم نے بھی سوا ہرمانی ذکر

قُلْ اِنَّمَا يُوحِیْ اِلَیَّ اَنْتَ الْهٰکُمُ الرَّاٰءِ وَ اٰجِدُ فَاھِلَیْ

جہان کے لوگوں پر تو کہہ دو کہ تو حکم ہی آیا ہے کہ مبود تھا اور ایک مبود ہے پھر کیا ہو

اَنْتُمْ مُّسْلِمُوْنَ ۝۱۱۱ **فَاِنْ تَوَلَّوْا فَعَلَّ اٰذَنْکُمْ عَلٰی سَوَآءٍ وَّ اِنْ**

تم تمکبر داری کرنے والے پھر اگر وہ منحہ سوڑیں تو کہہ دے میں نے خبر کر دی تم کو دونوں طرف اور

اٰذْرٰی اَقْرَبُ اَمَّ بَعِيْدٍ مَّا تَوَعَّدُوْنَ ۝۱۱۲ **لَا تَنْتَہٰی عَنَّمُ الْجِبْمَرُ**

میں نہیں جانتا نزدیک ہے یا دور ہے جو تم سے وعدہ ہوا وہ رب جانتا ہے جو بات

مِّنَ الْقَوْلِ وَ یَعْلَمُ مَا تَكْتُمُوْنَ ۝۱۱۳ **وَ اِنْ اٰذْرٰی لَعَلَّہٗ فِتْنَتٌ**

پکارا کر کرو اور جانتا ہے جو تم چھپاتے ہو اور میں نہیں جانتا شاید تاخیر میں تم کو جاننا ہے

لَکُمْ وَ مَتَاعٌ اِلٰی حَیٰتِیْ ۝۱۱۴ **قُلْ رَبِّ اِحْکَم بِالْحَقِّ وَ رَبَّنَا**

اور فائدہ دینا ہے ایک وقت تک رسول نے کہا اے رب فیصلہ کراضافت کا اور رب ہمارا

الرَّحْمٰنُ الْمَسْتَعٰنُ عَلٰی مَا یُفْضَوْنَ ۝۱۱۵

اور من ہے اسی سے مدد مانگتے ہیں ان باتوں پر جو تم بتلاتے ہو

خلاصہ تفسیر

بلاشبہ اس قرآن یا اس کے جزو یعنی سورت مذکورہ میں کافی مضمون ہے ان لوگوں کے لئے جو عبادت کرنے والے ہیں اور جو عبادت اور اطاعت سے سرکشی کرنے والے ہیں یہ ہدایت تو ان کے لئے بھی ہے مگر انہیں ہدایت کی طلب نہیں، اس لئے اسے فائدہ سے محروم ہیں، اور ہم نے آپ کو کسی اور آیت

کے واسطے (رسول بنا کر) نہیں بھیجا مگر دنیا جہان کے لوگوں پر (اپنی) مہربانی کرنے کے لئے (وہ مہربانی یہی ہے کہ لوگ رسول سے ان مضامین کو قبول کریں اور ہدایت کے ثمرات حاصل کریں اور جو قبول نہ کرے وہ اسکا قصور ہے اس سے اس ضمنوں کی صحت میں کوئی فرق نہیں پڑتا) آپ ان لوگوں سے (بطور خلاصہ) کلام کے محور، فرما دیجئے کہ میرے پاس تو (مومنین اور مشرکین کے باہمی اختلاف کے بارے میں) صرف یہ دو ہی آئی ہے کہ تمھارا مبود ایک ہی مبود ہے تو (اس کی حقانیت ثابت ہو جانے کے بعد) اب بھی تم مانتے ہو (یا نہیں یعنی اب تو مان لو) پھر بھی اگر یہ لوگ (اسکے قبول کرنے سے) سرتابی کریں تو آپ (بطور تمام حجت کے) فرما دیجئے کہ میں تم کو نہایت واضح اطلاع کر چکا ہوں (جس میں ذوقہ، براہِ خدا و پیشانی نہیں رہی تو حید اور حقانیت اسلام کی اطلاع بھی اور اسکے انکار پر جو سزا ملیگی وہ بھی صاف صاف بیان ہو چکی ہے اب نہ مجھ پر تبلیغ حق کی کوئی ذمہ داری باقی رہی نہ تمھارا کوئی عذر باقی رہا) اور اگر (اسکے حقہ تو میں تم کو اسوجہ سے تبصہ ہو کہ جو سزا تیلای گئی ہے وہ دل کیوں نہیں جاتی تو سمجھ لو کہ سزا کا مفاہم تو یقینی ہے

مخمس میں یہ نہیں جانتا کہ جس (سزا) کا تم سے وعدہ ہوا ہے کیا وہ قریب (واقع ہو پوئی ہے) یا دور (دراذ

زمانے میں واقع ہونے والی) ہے (البتہ اسکا واقع ہونا ضروری ہے کیونکہ) (اللہ تعالیٰ کو) تمھاری

پیکار کرگئی ہوئی بات کی بھی خبر ہے اور جو تم دل میں رکھتے ہو اس کی بھی خبر ہے اور (تاخیر عذاب کے

اسکے واقع ہونے کے وعدہ کے میں نہ نہایت تاخیر کسی مصلحت و حکمت سے ہو رہی ہے) میں نہیں جانتا

کہ وہ مصلحت کیا ہے ہاں اتنا کہہ سکتا ہوں کہ (شاید یہ تاخیر عذاب) تمھارے لئے امتحان ہو

کہ شاید متنبہ ہو کر ایمان لے آویں) اور ایک وقت (محدود یعنی موت کے وقت) فائدہ پہنچانا

ہو کہ خوب غفلت بڑھے اور عذاب بڑھتا چلا جائے۔ پہلا معاملہ یعنی امتحان رحمت ہے اور دوسرا

مسائل یعنی عمر دراز اور اس کی سہولتیں دینا یہ عقوبت و سزا ہے، اور جب ان سب مضامین سے

ہدایت نہ ہوگی تو (پیغمبر صلی اللہ علیہ وسلم) نے (باذن الہی) کہا کہ اے میرے رب (ہمارے اور

ہماری قوم کے درمیان) فیصلہ کر دیجئے (جو کہ ہمیشہ) حق کے موافق (ہو) اگر تمہارے مطلب یہ ہے

کہ علی فیصلہ فرما دیجئے کہ مسلمانوں سے جو نفع و نصرت کے وعدے ہیں وہ واقع کر دیجئے تاکہ ان پر

اور زیادہ حجت تمام ہو جائے، اور (رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم) نے کہا کہ اے میرے رب (ہماری قوم کے درمیان) فیصلہ کر دیجئے تاکہ ان پر

معارف و مسائل

قُلْ اَسْأَلُکَ بِالْحَقِّ عَالِمِیْنَ ۝۱۱۶

قُلْ اَسْأَلُکَ بِالْحَقِّ عَالِمِیْنَ ۝۱۱۶

انسان، جن، حیوانات، نباتات، جمادات سبھی داخل ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ان سب چیزوں کے لئے رحمت ہونا اس طرح ہے کہ تمام کائنات کی حقیقی رُوح اللہ کا ذکر اور اس کی عبادت ہے۔ سبھی وجہ ہے کہ جس وقت زمین سے یہ رُوح نکل جائے گی اور زمین پر کوئی اللہ اللہ کہنے والا نہ رہے گا تو ان سب چیزوں کی موت یعنی قیامت آجائے گی اور جب ذکر اللہ عبادت کا ان سب چیزوں کی رُوح ہونا معلوم ہو گیا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا ان سب چیزوں کے لئے رحمت ہونا خود بخود ظاہر ہو گیا۔ کیونکہ اس دنیا میں قیامت تک ذکر اللہ اور عبادت آپ ہی کے ذمہ قدم اور تعلیمات سے قائم ہے اسی لئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے انا رحمتی ظہرت فی اللہ فی اللہ کی طرف سے بھیجی ہوئی رحمت ہوں۔

خصوصاً ابن عباس رضی اللہ عنہما نے فرمایا ہے کہ حضرت ابن عمر سے روایت ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا انا رحمتی ظہرت فی اللہ فی اللہ اور غضب اخرون یعنی میں اللہ کی رحمتی ہوئی رحمت ہوں تاکہ اللہ کے حکم ماننے والی ایک قوم کو سر بلند کر دوں اور دوسری قوم (جو اللہ کا حکم ماننے والی نہیں ہوگی) پست کر دوں (ابن کثیر)

اس سے معلوم ہوا کہ کفر و شرک کو مٹانے کیلئے کفار کو پست کرنا اور ان کے مقابلے میں جہاد کرنا بھی رحمت ہے جس کے ذریعہ مشرکوں کو ہوش آکر ایمان اور عمل صالح کا پابند ہو جانے کی امید کی جاسکتی ہے واللہ سبحانہ و تعالیٰ اعلم

ترجمہ تفصیلاً: سورۃ الانبیاء آیت اللہ الحمد لیکلّمنا السّلاج والعتارین یون ذی الحجۃ الاحرام سنۃ ۱۲ من الهجرة النبویة قبل المشاء کلّمنا الحمد اولاً واخرلاً وظاهراً واطناً وهو العجز لا تمام الباقی وما ذلک علیک ولا یغتریز ربنا تقبل مما اذک انت التسمیع العلیع



سورۃ الحج

سورۃ الحج یٰ اٰیہا الذین امنوا اتقوا اللہ کما اتقوا نورا وکعبۃ کرمۃ شرفہ حج حینہ میں تامل ہوئی اور اسکی احکام آیتیں ہیں اور دس رکوع

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

شروع اللہ کے نام سے جبکہ ہر زبان نہایت رحم والا ہے

يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّ كَمَا اتَّقَوْا السَّاعَةَ ۗ سَيُّءٌ عَظِیْمٌ ۙ

توگو! اور اپنے رب سے بھگت ہو چنانچہ قیامت کا ایک بڑی چیز ہے

یَوْمَ تَرَوُنَّا نَدۡۙۙ هَلۡ کُلُّ مَرۡضِعَةٍ عَمَّاۤ اَرۡضَعَتۡ وَ تَضَعُ

جس دن اسکو دیکھو گے بھول جائے گی ہر دودھ پلانے والی اپنے دودھ پلانے کو اور ڈال دے گی

کُلُّ ذَاتِ حَمَلٍ حَمَلُہَا وَ تَوۡرِی النَّاسِ سُکۡرٰی وَ مَا هُمۡ

ہر بیٹھ والی اپنا پیٹھ اور تو دیکھے توگوں پر نشہ اور ان ہر

بِسُکۡرٰی وَ لٰکِنۡ عِنۡدَآبِ اللّٰهِ شِدۡۙۙ ۙ

نشہ نہیں پر آفت اللہ کی سخت ہے

خلاصہ تفسیر

اے توگو! اپنے رب سے ڈرو (اور ایمان و اطاعت اختیار کرو کیونکہ) یقیناً قیامت کا روز بڑی بھاری چیز ہوگی (جسکا آنا ضروری ہے اُس روز کے شدائد سے بچنے کی اب فکر کرو جبکہ طریقہ تقویٰ ہے آگے اس زلزلہ کی شدت کا بیان ہے) جس روز تم لوگ اس (زلزلہ) کو دیکھو گے اُس روز (یہ حال ہوگا کہ) تمام دودھ پلانے والیاں (ہیبت و دہشت کی وجہ سے) اپنے دودھ پینے (بچے) کو بھول جاویں گی اور تمام حمل والیاں اپنا حمل (دن پورے ہونے سے پہلے) والوں کی اور بچاؤ (لئے مخاطب) لوگ نشہ کی سی حالت میں دکھائی دیں گے حالانکہ وہ نشہ میں نہ ہوں گے (کیونکہ وہاں کسی نشہ کی چیز استعمال کرنے کا کوئی امکان و احتمال ہی نہیں) لیکن اللہ کا عذاب